



CULTURA Y AUTORITARISMO

ción

CENECA



# CENECA

TRANSFORMACIONESCULTURALES Y MOVIMIENTO  
ARTISTICO EN EL ORDENAUTORITARIO.  
CHILE: 1973-1982

Anny Rivera

SANTIAGO-Chile

Mayo 1983.

## INDICE

### INTRODUCCION

#### Es TRANSFORMACIONES CULTURALES EN EL CONTEXTO AUTORITARIO

1. ANTECEDENTES: EL ESPACIO CULTURAL  
EN CHILE ANTES DE 1973,  
  
Es ¿- La-dinámica estatal  
1. m 1. Rasgos de la concepción cultu-  
2. ral pública  
1.3. Circuitos básicos de la acti-  
vidad cultural-artística  
1.4. Un espacio cultural abierto
2. UN PAIS TRANSFORMADO 35
  - .1. El modelo económico 36
  - .2. El modelo político autoritario 52
  - .3. Las relaciones sociales 63
  - MOM 4. P fo Rasgos de la concepción cultural  
autoritaria 73

#### ET MOVIMIENTO CULTURAL ARTISTICO NO OFICIAL

1. 1973-1977: LA GESTACION Y  
EL CRECIMIENTO 98
2. 1978-1981: LA TRANSFORMACION  
DE LO REAL 117
3. 1981- :CAMBIO DE RUMBOS 134
4. REFLEXIONES FINALES 146

### REFERENCIAS BIBLIOGRAFICAS

## INTRODUCCION

Este trabajo es un ensayo por su carácter tentativo, abierto, que pretende, más que formular modelos o establecer certezas, describir un fenómeno y, a través de esa descripción, hallar claves que orienten hacia su comprensión. Su objeto es describir las transformaciones que, en el ámbito artístico-cultural nacional, ha generado el orden autoritario, desde su implantación en 1973 hasta 1982.

El foco sobre los fenómenos artísticos está puesto más en su dimensión orgánica --circuitos de producción y difusión artística-- y en la concepción portada por sus actores, que en los lenguajes artísticos propiamente tales. Esta opción fue asumida, en parte, porque esta dimensión --básica para la práctica artística-- ha recibido poca atención en los escasos trabajos sociológicos referidos al terreno del arte(\* da

En parte, también, por la dificultad que implica hacer una relación entre los lenguajes artísticos imperantes en un período determinado y el contexto socio-político e histórico en que se desarrollan, que implica entrar de lleno en uno de los terrenos más oscuros y polémicos del campo de la sociología: la relación entre conciencia y realidad. Su complejidad, determinó que, para los objetivos de este trabajo, nos centráramos sólo en algunas de las múltiples dimensiones del arte-en-sociedad

- (\*) En realidad, esta dimensión ha sido puesta de relieve, sobre todo, en este último período, especialmente en los trabajos realizados en CENECA. Sin embargo, la mayor parte de los trabajos realizados con anterioridad, se centra más bien en los lenguajes y corrientes artísticas predominantes en periodos específicos, prestando poca atención a los procesos de circulación y a las bases de la producción artística. De los trabajos de este período, sin duda es invaluable el intento de síntesis global llevado a cabo por Hernán Godoy con "La Cultura Chilena",

Dar cuenta de las transformaciones operadas en esta zona del campo artístico-cultural en este período, con una aproximación sociológica, requirió poner a aquellas en relación con las transformaciones más generales que se verifican en el nivel económico, social y político en Chile durante la vigencia del orden autoritario. Partiendo del supuesto básico que existe un vínculo entre aquéllas y el desarrollo artístico-cultural, nuestro interés se centró en hallar "zonas de relación" entre lo artístico y los otros niveles de la práctica social, sin pronunciarnos, necesariamente, acerca de la naturaleza de dicha relación. Más bien, es un juego de paralelos, de coincidencias, que pueden servir para iluminar el terreno en estudio,

Hablar de las transformaciones en el ámbito artístico-cultural en este período, hizo necesario también otro juego: situarse, alternativamente, en un polo oficial-dominante y un polo alternativo-subalterno. Esta polaridad, sin duda presente en todo fenómeno cultural, se hace en este período más aguda aún debido a las características excluyentes del orden autoritario, que tiene como resultado la gestación de circuitos oficiales—públicos y circuitos artísticos alternativos, escindiendo el campo artístico-cultural en espacios paralelos y con poca conexión entre sí (\*).

De este modo, este lento—se ve tensionado por la necesidad de conjugar las transformaciones socio-políticas y económicas globales con las transformaciones a nivel cultural; pero además, tomar en cuenta las dinámicas —prácticas y concepciones— específicas que emanan de estos dos polos de acción cultural, en un momento profundamente divididos.

(\*) En la acción. No quiere decir que sus dinámicas sean estrictamente autónomas, en la medida en que participan de un ordenamiento común del campo cultural.

Este ensayo está marcado por dos pobreza. La primera de ellas es la carencia histórica --sólo enfrentada en este período-- de interpretaciones sociológicas acerca del desarrollo artístico nacional. De este modo, enfrenta la tarea de entregar un cierto marco descriptivo global del devenir de los fenómenos artístico-culturales en el período autoritario, supone enfrentarse también a carencias teóricas y a carencias de acumulación empírica. De allí que optar por la vía del ensayo --precario y abierto-- no sólo nos pareció sugerente, sino también la única alternativa posible.

La segunda pobreza es la "situación de emergencia" en que se lleva a cabo la investigación social hoy en Chile. En hors" a la verdad, es casi imposible tener una visión que abarque los fenómenos artísticos que hoy ocurren en el territorio nacional. Ello, porque la misma investigación social está expuesta a los fenómenos derivados del marco autoritario y de los cuales intenta dar cuenta: las restricciones al acceso a fuentes de información, la fragmentación del tejido social, la ruptura de circuitos de comunicación, hace que gran parte de la realidad social quede oculta para quienes intentamos comprenderla.

Pese a ello, el conjunto de testimonios, cifras, opiniones y referencias que hemos logrado reunir, podría servir de elementos que, en un futuro próximo ayuden a reconstruir el período autoritario, así como una base precaria para avanzar en aproximaciones teóricas respecto de los fenómenos culturales(\*).

(\*) La mayor parte de estos dos e interpretaciones han sido producto del trabajo que, durante cinco años, se ha llevado a cabo en el Centro de Indagación y Expresión Cultural y Artística (CENECA). En este sentido, no reclamo originalidad, sino que este esfuerzo ha sido más bien orientado a reunir un material de trabajo y a incluirlo en un intento de síntesis más global. Por cierto, libero a mis compañeros de CENECA de toda responsabilidad en el mal logro de este objetivo.

## I. TRANSFORMACIONES CULTURALES EN EL CONTEXTO AUTORITARIO

## Le ANTECEDENTES : EL ESPACIO CULTURAL EN CHILE ANTES DE 1973.

No es posible percibir la magnitud de las transformaciones operadas en el ámbito de la cultura en el período posterior a la instauración del régimen militar en Chile sin examinar aún someramente, la organización de la sociedad y la cultura previas a este momento disruptivo. No es el objeto de este trabajo el referirse latamente a este punto; ni siquiera, a la comparación de ambos períodos. Sólo lo trataremos en la medida en que nos permita calibrar la naturaleza y profundidad de los cambios ocurridos en el nivel cultural de nuestra sociedad. Por ello, su tratamiento será inevitablemente simplificador y, "en esta medida, inexacto.

### 1.1. La Dinámica estatal

Uno de los rasgos peculiares de la sociedad chilena es la particular conformación y el rol que le compete jugar al Estado. Desde las primeras décadas del presente siglo, este último asume un papel central en la conducción de los procesos políticos, económicos, sociales y culturales que se verifican en la sociedad; que se acrecenta con el correr de los años. Esta ingerencia estatal en cada vez más diversos y extensos ámbitos de la vida nacional, tiene su raíz básica en fenómenos de orden económico y político.

En lo económico, el modelo exportador minero-agrícola (salitre) consolidado a fines del siglo pasado, generó una burguesía dependiente del aparato estatal para la percepción del excedente de una riqueza controlada fundamentalmente por el capital extranjero. Como señala Aníbal Pinto: "Lo más importante en este cuadro, y lo peculiar del arreglo chileno, estriba en que es el gobierno y no los propietarios nacionales del sector exportador



el agente que administra, gasta y distribuye una fracción considerable de la renta generada por el intercambio exterior"(1).

Este "arreglo peculiar", por una parte, canalizó tempranamente las demandas sociales hacia el Estado. Por otra, las características de la explotación salitrera --industriales-- y la expansión de los servicios, implicó el desarrollo de un estrato proletario --combativo y de precoz definición socialista-- y de grupos medios, cuyo crecimiento se vió reforzado con la expansión del gasto fiscal. La posterior crisis del salitre y la depresión económica mundial de la década del 30, alentaron el crecimiento de estos sectores sociales, al iniciarse un proceso de industrialización sustitutiva, amparado e impulsado por el Estado.

En tal contexto, y a fines de la década del 30, se gesta un bloque político-social integrado por los sectores medios, obreros organizados y la burguesía industrial, bajo la dirección política de los primeros. El "proyecto de desarrollo"(2) que se perfila es el impulso al desarrollo industrial, sostenido y conducido por el Estado, junto a una democratización económica y social. Este esquema proveía de base económica y política de sustentación a los grupos medios, al tiempo que satisfacía parte de las demandas de los sectores populares. La burguesía, débil y dependiente del Estado para financiar su propio proceso de acumulación, debe compartir su dirección sobre los procesos de acumulación con las otras capas y grupos sociales, única manera de mantener su rol predominante en aquellos,

Es así como se va tejiendo una complicada red de negociaciones y presiones, cuyo lugar de resolución pasa a ser el Estado. En el y a través de él, los diversos grupos sociales con poder suficiente para ejercer presión y sentar su cuota de poder sobre la dirección de la dinámica estatal, establecen un delicado e-

(1) Aníbal Pinto: "Desarrollo económico y relaciones sociales en Chile". En: "Inflación, Raíces Estructurales!"

» Fondode Cultura Económica, 1974 (pág. 250).

(2) En realidad, es inadecuado hablar de "proyecto", por cuanto los diversos sectores sociales y políticos que concurren al Estado, portan proyectos diversos. Por cierto, en su diseño los principales artífices son los sectores medios, pero, en estricto sentido, este "proyecto" corresponde a "zonas comunes" que llegan a constituir una suerte de esquema básico, el cual deben respetar, al menos, diversas alianzas que llegan al gobierno.

equilibrio de disensiones y consensos que van marcando el desarrollo político de la sociedad chilena, en el marco de un sistema democrático-representativo, y donde los partidos políticos adquieren creciente importancia, como mediadores entre el Estado y la sociedad civil.

Ello da lugar a una sociedad básicamente articulada en torno a la dinámica estatal. Como señala un autor:

"La columna vertebral de la sociedad chilena era un sistema de articulación de sujetos y actores sociales en referencia al Estado y a partir de un tejido de relaciones entre organizaciones de la sociedad civil y una estructura político-partidaria"(1).

El Estado no constituye entonces sólo un blanco de demandas, sino que también se erige como espacio privilegiado de constitución de actores y sujetos sociales, que se definen y articulan en torno a él. Como correlato, es posible verificar una relativa debilidad de las organizaciones autónomas de la sociedad civil, en tanto su posibilidad de acceder al instrumento redistribuidor y ordenador que era el Estado, dependía directamente de su adecuación a la dinámica de la estructura político-partidaria (2).

La vigencia y evolución de este "proyecto" de desarrollo y su modalidad de resolución de conflictos --estatista e industrialista en lo económico, democrático y pluralista en lo político-- dependía de un equilibrio extraordinariamente delicado: de la posibilidad de hacer compatibles los intereses de las diversas clases y grupos que eran su base de apoyo.

Favorable para los sectores medios, un poco menos para los populares, para la burguesía"...débil en lo político --lo que se expresaba en su escaso peso electoral y en lo económico --por

(1) Manuel Antonio Garretón: "Evolución política del régimen militar chileno y problemas de transición a la democracia". Documento presentado al Seminario de ASER-Chile, Francia, 1982(p.5).

(2) M.A. Garretón, op.cit.

su dependencia del Estado para financiar su proceso de inversión-- el proyecto industrialista - reformista de los sectores medios le permitió llevar adelante el proceso de industrialización, pero al precio de ver restringidas las posibilidades de fortalecer su poder económico y su significación política frente a las demás clases" (1).

El mayor peso político de los sectores medios y populares que hizo posible, en 1964, la elección de un gobierno democrata-Cristiano y, en 1970, de uno de orientación socialista, implicó presiones de democratización más profundas que llegaron a amenazar los intereses de dicho sector social, al poner en cuestión, ya radicalmente, las bases de su poder económico y político. En esas condiciones, el "compromiso" y la negociación se tornan infactibles, y sobreviene la ruptura cuyo punto culminante es el 1 de septiembre de 1973 (2).

## 1.2.-: Rasgos de la concepción cultural pública.

Sin duda, no sería posible mantener por largo espacio de tiempo los procesos de negociación al interior del aparato estatal sin una consecuente organización de la cultura que fuera capaz de hacerse cargo de la elaboración discursiva que ellos suplen. Los distintos grupos y clases pugnan también por formar sus intelectuales, difundir sus concepciones de mundo, ganar terreno ideológico, cultural y moral y, por ende, por generar y acceder a aparatos de creación e irradiación cultural. Esta disputa por la hegemonía cultural requiere de un campo propicio para su desarrollo.

(1) > Pilar Vergara: "Autoritarismo y Cambio Estructural en Chile. Documento FLACSO N° 132, Noviembre 1981 (pág.49).

(2) Indudablemente este esquema contiene una enorme simplificación. No es posible atribuir el golpe de Estado de 1973 y el emplazamiento del gobierno autoritario sólo al debilitamiento de las bases de poder de la burguesía. Factores de orden cultural-ideológico y políticos tienen un peso importante en el proceso de descomposición del anterior orden. Por otra parte, el advenimiento de gobiernos militares-autoritarios en todo el Cono Sur americano, es un llamado de atención hacia la incidencia de factores situados más allá de las fronteras nacionales. Sin embargo, lo que nos interesa destacar aquí sólo es una suerte de "esqueleto" del funcionamiento de la sociedad chilena hasta 1973, de su mecanismo esencial de resolución de los conflictos y de su espacio para hacerlo (el Estado).

En nuestro país esta disputa halla, como escenario privilegiado, el mismo Estado. Desde los años 40 en adelante, es posible verificar una creciente expansión de los aparatos culturales estatales (educacional, comunicativo, etc.), tal vez como una manera de extender la dinámica de compromisos también en el "ámbito" cultural, garantizando el acceso a los diversos sectores involucrados en aquella a la producción y difusión pública de su visión del mundo. Asimismo, la canalización de las demandas culturales hacia el Estado, es otro factor "relacionado" que actúa en pro de esta expansión estatal en el ámbito de la cultura.

La creciente ingerencia estatal en dicho ámbito pasa así a constituir una suerte de "normalidad", en virtud de la percepción del Estado como arena de conflictos y resolución de los mismos, y su acción, como garantía relativa de pluralismo y consenso social. Por otra parte, este fenómeno fue un factor fundamental "en imprimir el carácter político que crecientemente fue adquiriendo el ámbito cultural, en tanto tendía a ubicarlo en el centro del conflicto-negociación que sostenían los grupos más significativos de nuestra sociedad por mantener, acrecentar o consolidar posiciones de poder al interior del sistema(1).

Enmarcada en este modo de resolución de conflictos, se va delineando una concepción cultural(2) que expresa, en lo fundamental, las concepciones portadas por los sectores medios y, en alguna medida, la de los populares. ]

Los sectores medios, aún antes de alcanzar un predominio en la escena política, hacen sentir su gravitación en el campo cultural. Como señalaba Hernán Godoy, "el ascenso político de los sectores medios fue precedido(...) por su gravitación en el campo cultural. La clase media intelectual, formada en los liceos y universidades, integrada por profesores, abogados, periodistas, artistas y escritores, empieza a constituir la mayor parte de los creadores chilenos en las actividades literarias, plásticas, musical, científica y filosófica. En los inicios del 'siglo, ca

- (1) Una certera exposición sobre las características de la organización de la cultura en el Estado de Compromiso se encuentra en José Joaquín Brunner: "La Cultura Autoritaria en Chile". FLACSO-Latin American Studies program, Universidad de Minnesota, 1981.
- (2) Al igual que en el campo económico y político, no es posible hablar aquí de proyecto o de "política cultural". Sin embargo, estas orientaciones básicas son también zonas de relativo consenso que se hallan presentes, con mayor o menor énfasis, en las políticas culturales de los diversos gobiernos desde los años 30 en adelante. Tampoco llegan a constituir una "concepción" articulada. Además, este proyecto es dinámico, de acuerdo a las distintas concepciones culturales que portan las fuerzas políticas involucradas.

si todos los artistas e intelectuales proceden de la mesocracia. Junto al apareamiento de esos grupos intelectuales de clase media, empieza a eclipsarse la presencia cultural de la antigua aristocracia, más dedicada a la política y a los negocios que a las letras y a la cultura (1).

Este peso de los sectores medios se expresa no sólo en el campo de la producción cultural, sino también en el tipo de concepciones y modo de organización de la cultura que comienza a predominar. Y, a partir de la década del 50, los sectores populares adquieren una progresiva importancia en dicho campo, paralelo al aumento de su peso político y social. Por una parte, esto se manifiesta en demandas más radicales de democratización cultural, pero, esencialmente, en una gravitación mayor de sus intelectuales y sus expresiones culturales(2).

Los rasgos principales de esta concepción serían:

-- Pluralismo y libertad de expresión.

Para que este proceso de pugna, síntesis y consensos fuera posible, era imprescindible también la existencia de un espacio Público abierto, al que pudieran acceder las diversas Concepciones y expresiones. Ello implica también la necesaria mantención de un pluralismo ideológico y su resguardo. Esta vigilancia se expresa claramente en la legislación referida a la comunicación pública. En ella, se establece el derecho a la libre expresión y opinión, por cualquier medio y sin censura previa; y el derecho a fundar, sin restricciones, medios de comunicación (Constitución de 1925). Se establece posteriormente (Ley de Abusos de Publicidad, 1967), el derecho a réplica. En 1971, en uno de los momentos más álgidos de la lucha política

(1) Hernán Godoy: "La Cultura Chilena". Editorial Universitaria, Santiago de Chile, 1982. pag. 441.

(2) En el ámbito artístico ello es claramente visible. El arte de raíz popular comienza a adquirir carta de ciudadanía ya no como "curiosidades folklóricas", sino como elaboraciones estéticas válidas y susceptibles de integrar, en propiedad, un arte nacional. Fenómenos como el de Violeta Parra pueden entenderse en este contexto. En el plano ideológico, la irradiación de concepciones socialistas puede ubicarse como expresivo de la mayor gravitación de los sectores populares en el ámbito cultural.



es a

ca, se dicta una ley que otorga a los partidos políticos espacios dentro de los medios de comunicación según la cantidad de votos obtenidos en la reciente elección. (Estatuto de Garantías Constitucionales, 1971) (1).

La existencia de pluralismo ideológico al interior de las universidades, es también indicativo del mismo principio. En términos generales, éste apuntaba a la mantención de un espacio abierto a la expresión de las corrientes político-ideológicas más significativas en Chile.

Como expresa Brunner en la obra ya citada: 'se vuelve decisivo asegurar una organización de la cultura que haga posible, también ella, la participación de las diversas clases y grupos sociales y de sus expresiones orgánicas en la definición de los procesos de comunicación y socialización que tienen lugar en la sociedad. De no ser así, el propio Estado de Compromiso no podría existir, pues su intervención protagónica en la sociedad" puede continuar funcionando, exclusivamente, sobre la base de las definiciones y consensos que van alcanzando las fuerzas que participan en el compromiso" (2),

-- Democratización cultural

Otro de los rasgos característicos de esta concepción, es la progresiva ampliación del acceso a los bienes culturales. Este carácter, que un autor denomina "liberal-progresista" (3), es producto de los intereses de los sectores medios y populares, quienes pugnan por obtener un 'capital cultural' reservado a las capas altas de la sociedad. En general, este carácter puede ser asimilado a las funciones "redistributivas" del Estado liberal clásico, y se expresa en la satisfacción progresiva de las

- (1) Al respecto, hay excepciones notables. Nos referimos a la dictación de la Ley de Seguridad Interior del Estado (1937, segundo periodo de Arturo Alessandri) modificada luego en 1948 (gobierno de Gabriel González Videla) y derogada parcialmente en 1958. En ella se establecen una serie de disposiciones que restringen y, en ocasiones, suprimen la libertad de opinión e información. Hay que hacer notar que ella servirá de base a la legislación por el actual gobierno autoritario. Sin embargo, una de las más centrales es la Ley de Defensa de la Democracia (1947), que proscribió al Partido Comunista (luego derogada).
- (2) José Joaquín Brunner, op.cit., p.24.
- (3) Mario Rodríguez: "La organización de la cultura en Chile: 1973-1978" Revista Mensaje N° 275 diciembre 1978,

demandas por el acceso al sistema educativo (1) y por el goce extensivo de "bienes culturales", en especial de los la "alta cultura"(políticas de extensión universitaria).

Sin embargo, este carácter redistributivo no se agota en la ampliación del consumo cultural o del acceso a bienes culturales, sino que también asume demandas por nivelar las posibilidades de producción cultural, esto es, por la provisión de posibilidades materiales e institucionales para la producción y reproducción simbólico-cultural. Es el caso, por ejemplo, de las presiones de grupos obreros hasta mediados de siglo por obtener condiciones para sustentar su actividad teatral y periódica; y de las demandas de grupos estudiantiles o poblacionales en el mismo sentido. En general, esta dimensión tuvo un peso menor que la primera y, en la mayoría de los casos, se resolvió no tanto por el sustento de grupos o circuitos de creación cultural autónomos, sino por la absorción de éstos a la esfera estatal.

- Protección de lo nacional.

La intención de fomentar un desarrollo cultural nacional adquiere un carácter público, que se trasluce en medidas de diversa índole(2).

En primer término, se organizan ámbitos institucionales de docencia y creación cultural en Chile, la mayor parte de los cuales se sitúan al interior del aparato estatal, en específico, universitario. Asimismo, se enfatizan los contenidos nacionales en los programas educativos, tendencia esbozada con claridad

(1) En 1967, la matrícula en educación básica llega a cubrir el 85,8% de la población entre 5 y 14 años; en 1973, esta cifra se eleva al 96,8%. En la educación media, la cifra de cobertura de la población comprendida entre los 15 y 19 años experimenta un alza desde un 21,4% en 1967, a un 43% en 1973. En las Universidades chilenas, el número de alumnos matriculados aumenta desde 55.653 en 1967, a 139.999 en 1973; la tasa anual de crecimiento durante estos años --en las universidades-- alcanza al 16,6%. (Datos contenidos en: Rafael Echeverría y Ricardo Hevia: "Cambios en el sistema educativo bajo el gobierno militar", Programa Interdisciplinario en Rd EOS, en Educación: Academia de Humanismo Cristiano. Agosto de 1980, - qu

(2) La preocupación al respecto es de temprana aparición, ya que las primeras medidas legislativas en esta área se remontan a 1817. Sin embargo, no es sino hasta mediados del presente siglo, que estas medidas adquieren un carácter más orgánico y referido a esta concepción. el conjunto de leyes específicas será expuesto con algo más de detalle en páginas posteriores.

dad del gobierno del Frente Popular.

En segundo término, y más referidos al ámbito artístico-cultural, existen tres conjuntos de normas que se orientan a la satisfacción de dicho objetivo. el primero, pretende estimular la creación nacional, mediante franquicias tributarias a los espectáculos artísticos nacionales, una política de premios a la creación, protección del derecho de propiedad intelectual y facilidades para la importación de los elementos necesarios para la producción artístico-cultural. El segundo, pone cotas a la internación de productos culturales elaborados en el extranjero, y contempla la inclusión obligatoria de un porcentaje de artistas nacionales en los espectáculos públicos y medios de difusión. El tercero, tiende a incorporar a los artistas nacionales independientes a los beneficios de la legislación laboral.

El sesgo "nacionalista" presente en la concepción que examinamos, se plasma, entonces, en una serie de normas destinadas a promover la creación y desarrollo de ámbitos de producción cultural-artística, a facilitar la difusión del arte nacional, a cautelar los derechos laborales de sus cultores y a proteger la producción artística chilena de la competencia exterior. Como es claramente perceptible, su objetivo preferencial es el campo de la producción artístico-cultural profesional.

En suma: Un espacio cultural de pugna y consenso, terreno de lucha ideológica --por lo tanto, marcadamente político--, tendencias expansionistas del Estado; una concepción que postulaba el pluralismo cultural, la democratización y la protección de lo nacional: tales son los ejes básicos que orientan el desarrollo cultural en Chile hasta 1973. Esta concepción se encarna, en parte, en los aparatos culturales vinculados a la esfera pública y también en la legislación cultural, a partir de la cual el Estado sienta algunos principios básicos de regulación de los procesos culturales que se verifican en la sociedad chilena.

### 1.3. Circuitos básicos de la actividad cultural-artística.

El énfasis puesto en lo estatal no significa, en absoluto, afirmar que los ámbitos estatales eran los únicos --ni siquiera, los

principales--- espacios de creación y difusión cultural en nuestro país. Ciertamente, existen otros circuitos (1) de producción y difusión cultural, sujetos a diferentes lógicas de operación que pueden ser, incluso, contradictorias con la lógica cultural pública. Hecho este alcance, sí nos interesa destacar que el Estado chileno jugó, por sus peculiares características, un rol destacado en la dirección de los procesos culturales de la sociedad, y que lo hacia guiado por los principios que ya señalamos. Por ello haremos una somera revisión de algunos (no todos) circuitos cultural-artísticos en Chile, intentando esbozar la lógica que regía su funcionamiento y cómo esta entraba 2-0 no-- en relación con la lógica cultural pública.

a) El circuito estatal-universitario.

En el terreno artístico, son las universidades chilenas (en especial la Universidad de Chile, estatal) los organismos privilegiados que encarnan e impulsan las concepciones antes expuestas. En 1929 se creó la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile, centralizando así la actividad artística estatal. Pero es desde 1940. que la actividad cultural dentro del ámbito público recibe su mayor impulso (2).

La ley 6.596 (1940) da origen al Instituto de Extensión Musical (IEM), que implica un decidido impulso \* la creación y difusión musicales. La moción presentada al parlamento fue apoyada por los representantes de "odos los partidos políticos en tonces existentes. Domingo Santa Cruz, compositor y primer di

(1) Hablamos de circuitos culturales entendiendo por ello espacios de producción y difusión cultural. No nos referimos, necesariamente, a aparatos, ya que, si bien algunos circuitos pueden basarse en aparatos, otros solo están: el folklore constituye circuitos típicos, pero carece de aparatos.

(2) Anteriormente, el Estado había intentado delegar en otros organismos las funciones que, desde esta época, recaen especialmente en el ámbito universitario. Estos intentos fracasaron, por razones que no es del caso detallar aquí. Al respecto, ver el excelente trabajo de Carlos Ocksenius: "El Estado en la escena. Teatro Universitario de Santiago: 1940-1973", CENECA, 1982.

1

rector de este organismo, señaló: "Por primera vez entre nosotros y entre muchos países, la difusión de la cultura musical pasa a ser definitivamente reconocida por un acto oficial del Parlamento como una función pública, indispensable y merecedora del marco respetuoso que señalan las leyes"(1). En 1941, el IEM pasa a depender de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile.

/

-

El IEM fundó, en 1940, la Escuela de Ballet, se encargó de la formación de conjuntos artísticos estables, a través de los cuales realizaría la mayor parte de su labor de extensión --la Orquesta Sinfónica (1941), el Teatro Experimental (1941), el Ballet Nacional Chileno (1945), el Coro de la Universidad de Chile(1945) y brindó su apoyo a numerosos conjuntos artísticos.

En 1943 se funda la Editorial Universitaria y, ese mismo año, el Instituto de Investigaciones Folklóricas, que pasa luego a llamarse Instituto de Investigaciones Musicales. En 1948, se desprende de la Facultad de Bellas Artes la Facultad de Ciencias y Artes Musicales y Escénicas, organismo del que pasan a depender todas las instituciones mencionadas. En 1961, el Departamento de Cine Experimental es asimilado definitivamente a la Universidad de Chile.

En las otras universidades, también se producían fenómenos similares. En la Universidad Católica, el Teatro de Ensayo hace su debut en 1941, junto a la orquesta y coro... En 1955 se funda el Instituto Filmico de esa casa de Estudios, y, en 1969, la Escuela de Artes de la Comunicación, que reúne teatro, cine y televisión. En 1950, se crea también un departamento de Extensión. Prácticamente todas las universidades siguen esta tendencia de creación de carreras y de mantención de conjuntos estables de sus instituciones. Así también, llevan a cabo actividades de extensión. En 1945 se funda el teatro de la Universidad de Concepción, al que siguen los teatros de prácticamente todas las sedes de la Universidad de Chile --Valparaíso, Antofagasta, Chillán--, de la Universidad del Norte, Austral y Técnica del Estado.

(1) Editorial Revista Musical Chilena NO 73, Septiembre-Octubre 1960.



A nivel de este sistema universitario, la primacía sobre la elaboración de productos culturales y la generación de políticas específicas la tenían los sectores medios intelectuales. El carácter modernizador y nacional de los sectores medios se expresa en el plano de la creación artística en la tensión por hacer un arte que represente la realidad del país, y también en un permanente interés por conocer y renovar los lenguajes expresivos de acuerdo a las tendencias mundiales, lo que imprime un carácter experimental a buena parte de las elaboraciones artísticas universitarias.

La concepción de esta élite intelectual no estaba limitada sólo al terreno creativo: la percepción de su rol intelectual en la sociedad se manifiesta, inicialmente, en asumir la redistribución de los bienes gestados en las aulas universitarias --entendidos como tales, especialmente, los bienes de la alta cultura -- hacia sectores sociales más amplios, en especial, los populares. La extensión universitaria, obedece, pues, a este principio "iluminista". Hay que hacer presente, también, que esta intelectualidad constituía uno de los principales interlocutores del Estado en materia de políticas culturales, de tal modo que su área de influencia transcendía los muros de las universidades.

Este afán redistributivo, modernizador y nacionalista, sin duda contribuyó a impulsar políticas y a generar productos culturales, = les acordes con las demandas culturales' de los sectores populares. Sin embargo, como hace notar Ochsenius, "...esta demanda incorporaba en parte a aquellas más ampliamente perseguidas por el movimiento popular, 'pero sitúan como principal agente cultural a los propios intelectuales. De ellos se espera una labor creativa, financiada en su producción y sobre todo en su difusión por el Estado, y recibida por toda la sociedad'(1).

Esta concepción experimenta cambios a partir de mediados de la década del 60. El creciente peso de los sectores populares, la irrupción de nuevas temáticas como la integración latinoamericana, la implementación de proyectos de reforma y modernización económica y política que perfilan y refuerzan a actores sociales como los campesinos, sectores urbanos marginales o estudiantes, sin duda hacen mella en la Universidad. El proceso de Reforma Universitaria, que tiene su punto culminante en 1967, expresa la necesidad de la universidad por ocupar un nuevo lugar en el

(1) Carlos Ochsenius *op. cit.*, p.81.

proceso acelerado de cambio que se vivía. La reforma plantea una universidad crítica, con vínculos más fluídos con la sociedad: "la comunicación con la sociedad debe ir más allá de las formas indirectas a través de los profesionales que egresen de la universidad o de los paliativos de la extensión universitaria; ella debe ser permanente, directa y ocupar una función central en la misión universitaria"(1). ~

En el ámbito artístico, esta exigencia se lleva a cabo de dos modos fundamentales. El primero de ellos consiste en reforzar la extensión de conocimientos hacia sectores no incluidos en los programas regulares de estudios universitarios. Surgen así talleres artísticos impulsados por organismos universitarios: a las Escuelas de Temporada se suman organismos como la Escuela Vespertina de la Universidad de Chile, cuya labor docente amplía considerablemente el número de personas capacitadas en técnicas artísticas (2).

Por otra parte, las universidades patrocinan actividades artísticas, aficionadas o no, fuera de su ámbito. ejemplo de ello es el patrocinio de la Vicerrectoría de Comunicaciones de la Universidad Católica al Primer Festival Nacional de Teatro Universitario y Obrero (1968), a la Primera Convención Nacional de Teatro Aficionado y el Primer Festival de la Nueva Canción Chilena (1969).

Esta nueva vertiente --que coexiste con la anterior--- implicó una relación más fluída y dinámica entre la Universidad y las manifestaciones culturales que se desarrollan fuera de ella. La sociedad deja de ser sólo receptor pasivo de la acción "culturizadora" universitaria, sino que también un ente productor en el campo cultural. También extendió el terreno de acción universitaria hacia otros modos de creación cultural, hasta entonces centrado en el "arte culto".

(1) Manuel Antonio Garretón: "Universidad y política en los procesos de transformación y reversión en Chile, 1967-1977". Document 5 LACSON%80, Abril 1979, p. 11.

(2) A modo de ejemplo, en 1971, había 2.348 alumnos matriculados en cursos de extensión musical ofrecidos por la Universidad de Chile. Esta cifra duplicaba la correspondiente a los alumnos regulares de carreras musicales. (Estadísticas de Educación y Cultura, INE, 1971). a

Sin embargo, esta nueva concepción tuvo escaso tiempo para aquí latarse y desarrollarse, por lo cual el fomento a manifestaciones artísticas aficionadas y una mayor relación con los fenómenos artísticos externos a la universidad, tuvo un peso menor en comparación a la extensión entendida como proyección de las elaboraciones culturales universitarias hasta 1973

Un segundo tipo de organismos que podría ubicarse en la esfera estatal, son las municipalidades. Estas también realizan una labor de difusión cultural, estímulo a la creatividad aficionada y, en ocasiones, mantención de conjuntos artísticos estables. La Municipalidad de Santiago, por ejemplo, creó en 1955 la Orquesta Filarmónica, el Ballet Municipal y el Coro Filarmónico Municipal. Orquestas Filarmónicas se fundaron también en Antofagasta, La Serena, Viña del Mar, Concepción y Osorno.

La acción municipal se centró, fundamentalmente, en ofrecer un circuito de circulación a obras artísticas en nivel local. Sumado a esto, proveyeron de capacitación en técnicas artísticas a los habitantes de las comunas (talleres). Finalmente, participaron en la organización de eventos artísticos a nivel local, como por ejemplo, festivales de la canción.

La actividad artística impulsada por organismos municipales no tuvo, hasta 1973, un peso comparable a la de otros aparatos estatales, como los universitarios. Probablemente concurrió a determinar esto, el presupuesto asignado a los organismos comunales y, tal vez principalmente, una cierta concepción "centralista" de la actividad cultural, que tendía a disminuir la relevancia del desarrollo de "circuitos" en este ámbito(1).

En este circuito estatal, podemos incluir también organismos cuya labor básica es de extensión --"redistribución"-- como museos, bibliotecas, etc., bajo la tuición de la Dirección Nacional de Bibliotecas, Archivos y Museos desde 1929. Asimismo, los liceos y escuelas constituyen también un TGD OESTONE 5

- (1) Es interesante el hecho de que Adal as auicipañidadós con mayores recursos relativos tienen a generar espacios culturales no comunales, sino "centrales" (es decir, que no se orientan solamente a la satisfacción de las demandas culturales locales). Es el caso, por ejemplo, del Festival de Viña --Municipalidad de Viña del Mar-- o del Teatro Municipal - Municipalidad de Santiago.

en cuanto espacios de distribución de conocimientos artísticos básicos, de creación --sean sus agentes el profesorado o los estudiantes--- y de difusión (festivales estudiantiles, exposiciones, etc.).

En los circuitos estatales, no sólo se expresa la concepción cultural en cuestión, sino que ellos mismos son resultado o concreción de ella. En efecto, su misma existencia puede entenderse como resultado de la presión democratizadora por ubicar en la esfera pública parte importante de la producción y distribución de bienes culturales, garantizando así un acceso más amplio; nacionalista, en el sentido de proveer de espacios propicios para la gestación de un arte propio; y pluralista, en cuanto permitir la expresión y confrontación de posturas estéticas e ideológicas diversas.

Naturalmente, la legislación cultural chilena tiende a favorecer a los organismos integrantes de este circuito estatal, que recibían subsidio público directo y/o fondos provenientes de impuestos específicos determinados por ley(1). Fuera de la liberación de impuestos concedida a los espectáculos culturales impulsados desde el circuito estatal-universitario, existen leyes específicas que liberan, en forma absoluta, de pago de derechos aduaneros y de internación a obras de arte, grabaciones, películas, instrumentos musicales, y otros elementos para ballet u ópera, destinados al uso exclusivo de "las universidades estatales o reconocidas por el Estado, a los establecimientos fiscales de enseñanza básica y media y a las bibliotecas públicas y museos del Estado" (ley 17.236, 1969).

Por otra parte, sobre este circuito-estatal universitario, recaían cada vez más responsabilidades de dirección en el ámbito nacional. Sobre el Instituto del teatro de la Universidad de Chile, recayó la responsabilidad de liberar o no del pago de impuestos a los espectáculos públicos --nacionales o extranjeros-- (2) cuyos propósitos fuesen "artísticos -culturales"(Ley 16.630,

(1). A modo de ejemplo, el IEM es financiado en parte con un 2,5% de impuestos a los espectáculos públicos, determinado por la Ley 6696 (Oct. 1940).

(2) El teatro nacional estaba ya exento de impuestos sólo por el hecho de que el 75% de sus integrantes fueran chilenos y/o presentaran un 50% de obras de autores nacionales (5563, 1935).

1967).. Sobre la Universidad de Chile, también, recayó el cobro, recaudación y distribución de los derechos de autor por ejecución musical, trasladándose así el Departamento del Pequeño De- a esta casa de estudios (Ley 17.336,1970).

Al interior de los organismos a que componen este 'caircuito esta- tal-universitario, los principios básicos de la concepción cul- tural expuesta, hallaba n también concreción. En especial, el ren su versión "redistributiva", cuyo a labor de extensión de bienes y 'conoci- icos hacia la Sociedad.

La tensión "nacionalista"

incluir, cada vez más, se expresaba también en un intento por los conjuntos artístico obras nacionales en los repertorios de so del teatro, las compañías Universitarias montaban, al menos, un 50% de obras chilena - len la Universidad Católica este po ra cercano al 100%). En la música, se hicieron serios esfuerzos por f incorporar compositores naciona- actividades de extensión.

Se Subvencionados por el Estado. En el ca  
lejan esta tendencia por  
difusión del. i » En especial, en el cam-  
; Este se acentúa desde el go  
opular(1) hasta alcanzar carácter de ley de  
los planes en que. Educación Pública incluirá, en  
y el baile folklór Se imparta la instrucción musical, la música  
ico chilenos", (Ley 17.439, 19717,

Finalmente, el Principio del Pluralismo es evidente en la canti-  
dad de tendencias ideológicas y escuelas  
das dentro q : eStéticas que son inclui-  
Sanismos estatales,

Aguirre Cerda. El Plan de Ac-  
ción del Ministerio de Educación Pública(1941), incluye como uno de sus o bjetivos "fomento  
cional en todos sus aspe ctos: música, ámica, poesías; danzas, etc,m, pintura, escultura y ar



En suma: el circuito estatal universitario es, por una parte, resultado de la concepción cultural portada por los sectores medios y populares: expresión de ella, así como uno de sus principales motores.

## b) El sistema de comunicación masivo y mediado.

Componen este circuito una serie de aparatos encargados de la producción y reproducción masiva de arte; sellos discográficos, industria editorial, industria cinematográfica, reproducciones gráficas, medios de comunicación masiva. Este circuito permite la reproducción y la difusión masivas de prácticamente todas las manifestaciones artísticas, sean éstas provenientes de la alta cultura, del folklore, o de la industria cultural. Asimismo, es centro de la producción de "arte o pseudo arte de masas": productos culturales en serie confeccionados según patrones típicos de gusto (música de consumo, best-sellers, teleseries, radioteatros, etc).

La propiedad de los aparatos de este circuito es, principalmente, privada; y mantiene vínculos con empresas transnacionales de la misma índole, nexos que pueden ser directos-filial nacional de empresas transnacionales--o indirectos --reproducción y difusión de productos culturales elaborados fuera de las fronteras.

El carácter privado y comercial de este circuito supone que sus principios de regulación no son ---como en el caso anterior-- principios de orden "público", sino que su lógica está determinada esencialmente por el mercado, Asimismo, sus vínculos transnacionales le hacen particularmente vulnerable a dinámicas culturales externas a las nacionales.

Por su dimensión masiva, es uno de los circuitos claves dentro de la sociedad. Su irradiación, a prácticamente todos los habitantes del país, le confiere un poder inmenso sobre el modelaje de gustos y demandas culturales.

Intentaremos un rápido bosquejo de dos medios de comunicación centrales en la operación de este circuito: la radio y la televisión.

La radio nace en Chile en 1922, pero no es sino hasta fines de la década del 40 que este medio alcanza un grado importante de organización y se inserta en el circuito comercial. A partir de este momento, la expansión del medio se produce con celeridad, alentada por el aumento constante de su audiencia potencial. Ya en 1970, el Censo Nacional indicaba que el 83% de los hogares chilenos poseían un receptor de radio.

Como medio de comunicación, la radio posee ciertas características semióticas que le imponen, casi de manera natural, ciertas funciones. La rapidez del medio --muy superior a la prensa escrita-- le hace un soporte importante de la actividad "informativa", ya en la dimensión noticiosa o en la de "servicio público". Por otra parte, su carácter auditivo le hacen un difusor privilegiado de música y, en cierta medida, de dramatizaciones. Consecuentemente, la programación radial se estructuró en torno al eje informativo, musical y dramático.

La programación de las radios en Chile experimentó dos cambios importantes. El primero de ellos, se verifica a consecuencia del aumento de la audiencia radial y de cambios en la composición social de ésta. en sus inicios. La radio --por el costo de los aparatos receptores-- hallaba su audiencia fundamental en sectores de estratos altos y medios altos. Su programación "conservando la estructura--- satisfacía entonces los "gustos culturales" de dichos sectores (música docta, jazz, ópera, etc.). el aumento de la audiencia y la diversificación social de ella orienta esta programación a captar los gustos de un público de clase media y y crecientemente, de sectores populares. Proliféran los programas dramáticos, los shows "en vivo" en los auditorios de las radioemisoras(1).

- (1) Un fenómeno complementario a éste es la creación de radioemisoras "especializadas" y la de programas diferenciales según estratos sociales y culturales (radioemisoras "populares" y: radioemisoras "cultas").

21 segundo cambio de importancia, es producido por la aparición de la T.V.. Por una parte, las rademisoras reaccionan eliminando de su programación los programas dramáticos y los shows en vivo, porque se supuso que la adición de imagen haría que los espectadores prefirieran ver este tipo de programas en la DES. Por otra parte, la TV sustrae efectivamente recursos publicitarios desde las radios. Ello implica que las radios adaraten al máximo sus costos, conservando sí los informativos --un área donde el medio tiene "ventajas comparativas" resvbecto de LA Tio y llenando el resto de la programación con música "envasada", de costo menor. Con ello, se termina con uno de los canales de acceso directo de música nacional a la difusión masiva, ya que el modelo de "radiotocadiscos" requiere de la mediación de la industria fonográfica. Por otra parte, permite la inclusión de mayor porcentaje de música importada en la programación, por cuanto la industria disquera nacional no es capaz de satisfacer las necesidades de la programación radial (1).

Lo que nos interesa ilustrar es que los cambios de la programación radial están determinados, casi exclusivamente, por la 16-gica de mercado. En efecto, el nilo conductor de 'estos cambios es la necesidad de captar audiencia para así canalizar recursos publicitarios: abaratar costos, adecuarse a la competencia. Un estudio realizado en la Universidad Católica (2) indicaba que, en 1971, el 80,8% de las emisoras estudiadas se financiaban por medio de la publicidad, en tanto sólo el 18,4% lo hacía de fuentes estatales. el mismo estudio indicaba que el carácter comercial de las radioemisoras era factor determinante en la baja calidad de la programación y en la excesiva proliferación de estaciones de radio en nuestro país. Al transformarse en un medio de gran cobertura, crece el interés en su capacidad de formar opinión pública y, por lo tanto, de influir políticamente por su intermedio. De acuerdo a su estructura de propiedad, esta posibilidad de influencia política se da directamente vinculada al poder económico: la propiedad de las radios recae casi exclusivamente en grupos económico-financieros, cuya identidad política era esencialmente conservadora Oo --en menor medida--- democratacristiana.

Esta situación se prolonga hasta el triunfo electoral de..la Unidad Popular, que conlleva una más abierta ingerencia de los par-

(1) Al respecto, ver Valerio Fuenzalida: "itodelos de TV y radio y su influencia en la génesis cultural", En: "Estudios sobre la Televisión Chilena", CPU, 1981. ] ]

(2) Riha- Alcalay: "El medioradial. Su especificidad y diagnóstico de su quehacer en Chile.

En: "Medios de Comunicación Masiva: 3 Estudios. Revista EAC N°3, Universidad Católica, 1973.

partidos políticos en el medio radial : por una parte los partidos políticos de izquierda adquieren algunas radioemisoras -- modificando así ligeramente el panorama de propiedad-- y la en tonces oposición se hace cargo directamente de las emisoras, ya sea mediante su adquisición por los partidos o por participación de sus representantes en los directorios(1).

El medio radial se distancia, así de los circuitos culturales que resejáramos anteriormente. "n efecto, su lógica comercial y la primacía de la propiedad privada le transforman en un circuito que no se rige --e incluso entra en contradicción--- con concepciones "nacionalistas y de expansión cultural, lo cual se expresa en su sesgo extranjerizante y en su apertura a productos culturales de consumo masivo y baja calidad. Asimismo, el principio "pluralista" mal puede tener cabida cuando el acceso al medio está determinado casi exclusivamente, por la capacidad económica de los emisores.

Esta situación se repite en prácticamente todo este circuito --- industria del disco, prensa (2), industria editorial, etc--, excepción hecha de algunos "islotes" estatales y de una excepción notable: la de la televisión. Esta última es sustraída del radio de actividades de la empresa privada, quedando su gestión en manos, exclusivamente, del Estado y las universidades.

La televisión, como medio, nace en Chile dentro de las aulas universitarias. Las primeras transmisiones experimentales de TV se realizaron en la Universidad Católica de Valparaíso, en 1956. En 1959, se inauguran definitivamente las transmisiones de los canales televisivos de la Universidad Católica de Chile, en Santiago, y de la Universidad Católica de Valparaíso. Un poco más tarde, lo nace el canal de la Universidad de Chile. En 1969, inicia sus transmisiones el canal estatal, única red que cubre todo el país.

En 1970, se aprueba la Ley 17.377 (con la anuencia de todos los partidos políticos existentes) que reserva el manejo de canales

(1) Giselle Munizaga y Gonzalo de la Maza: "El espacio radial no oficialista en Chile: 1973-1977, CENEA, 1978,

(2) El caso de la prensa es muy similar al de la radio, aún cuando --especialmente en los diarios-- el factor político aparecía como una acentuación. -Ver-: el "documento" de Diego Portales: "Poder económico y libertad de expresión", ILET-Editorial Nueva Imagen, México, 1981. ! Be

de TV a las universidades chilenas y aprueba la creación del canal nacional de TV. Asimismo, la ley contempla la creación de una serie de organismos destinados a asegurar el control social de la TV y cumplir los objetivos que se le encomendaban al medio (funciones de integración nacional, educativa, informativa, recreativa y de fomento de los valores nacionales, culturales y morales (1).

Lo particular del caso de la IV chilena es, como decíamos, la opción de reservar su manejo a instituciones públicas y negar esta posibilidad al sector privado.

Giselle Munizaga (2) menciona varios factores que pudieron incidir en esta opción. En primer término, la creciente ampliación de las funciones del Estado, lo cual se tradujo en una tendencia al control público de las comunicaciones masivas; en segundo término, la conciencia respecto de la penetración y poder de los medios de comunicación, que ya alcanzaba a todos los estratos sociales; en tercero, la creciente incorporación de sectores sociales antes marginados a la vida pública del país, lo cual requería de medios capaces de contribuir a este proceso; en cuarto, hay un reconocimiento de la función cultural de los procesos de comunicación y de la eficacia de los medios en la formación de la conciencia; especialmente útiles en la esfera de la educación y, finalmente, el reconocimiento de la importante política directa que implica el control de los medios.

De alguna manera, entonces, el control público de la televisión se percibía como la mejor manera de ponerlo al servicio de objetivos de carácter público --educativos, de desarrollo, etc.-- al tiempo que se le trasladaba a una esfera que permitía una representación más plena y pluralista de las opciones de los grupos políticos más significativos. El pluralismo y la liber-

(1) Estos organismos son el Consejo Nacional de TV integrado por representantes del Ministerio de Educación, de las universidades, del Parlamento, de la Corte Suprema, de los canales de TV-- organismo que vela por el cumplimiento de estos principios en todo el ámbito televisivo. Los canales universitarios crearon Corporaciones Universitarias para el manejo de sus canales de TV, integrados por miembros de la universidad y dependientes del Consejo Superior de cada una de esas casas de estudio. Así, se aseguraba el vínculo de los canales universitarios con sus instituciones matrices. El Directorio de TV Nacional, por su parte, estaba integrado por miembros cuya elección recala en el Poder Ejecutivo y, principalmente, Legislativo de Chile, así como en los trabajadores del mismo canal. Finalmente, cada canal contaba con un Consejo Asesor de Programación, integrado por profesionales idóneos. Ver: Valerio Fuenzalida: "Transformaciones en la estructura de la TV chilena". CENECA, 1983.

(2) Giselle Munizaga: "Marco Jurídico Legal del medio televisivo en Chile". CENECA, 1981.

tad de expresión se percibían, así, mejor resguardados en manos estatales que en manos de la empresa privada. Sin duda, otro factor que contribuyó a instaurar el monopolio público sobre la TV fue el prestigio alcanzado por las instituciones universitarias en el plano cultural, que les hacía aparecer como los mejores garantes de un manejo serio y referido a los objetivos perseguidos.

En relación al financiamiento, la Ley 17.377 aprueba un financiamiento mixto a los canales de TV: aporte estatal e ingresos publicitarios. El aporte estatal es considerado anualmente en la Ley de Presupuesto de la Nación. De esta cantidad, el 40% se destina al canal estatal, el resto a los tres canales universitarios. Para el canal de la Universidad Católica de Chile, el aporte estatal representaba, aproximadamente, el 30% de su presupuesto, para el Canal de la Universidad de Chile, el 60%(1). El reglamento respecto de la publicidad era bastante severo: ésta no podía sobrepasar los 6 minutos por hora (10%), ni podía interrumpir los programas; asimismo, ningún programa podía ser auspiciado por patrocinadores comerciales, a excepción de audiciones de alto costo, situación fiscalizada por el Consejo Nacional de TV,

Sin duda, la intención de sustraer a la televisión de la determinación comercial no fue lograda en términos absolutos. El aporte insuficiente hacía que los canales buscasen financiamiento por el rubro publicitario, lo que los hace vulnerables a la lógica comercial. Sin embargo, la franja de financiamiento estatal y los lazos con sus instituciones, sin duda impusieron una zona de cierta libertad en la programación respecto de la lógica estricta de mercado. En mayo de 1972 la programación televisiva en Chile exhibía un 19% de sus horas de programación dedicadas a la información; un 67.9% a la diversión y un 13.1% a la cultura (2). Asimismo, el 45% de los programas era de origen nacional.

(1) Valerio Fuenzalida, op. cit.

(2) Valerio Fuenzalida, op.cit.

El resguardo al pluralismo político, que ya se expresaba en la misma organización y control de los canales de TV, se hace más explícito con el acceso al gobierno de la Unidad Popular. El Estatuto de Garantías Constitucionales, exigido por la entonces oposición al gobierno, se aplica a todos los medios de comunicación masiva. Posteriormente, en 1972, el Consejo Nacional de Televisión sugiere a los canales que, dentro de sus horarios preferenciales, destinasen al menos un 29% de su programación a espacios de debate político nacional, con representación de todas las fuerzas políticas.

Los intentos de control público.

El traspaso de los canales de televisión a la esfera estatal, es sin duda uno de los esfuerzos de mayor peso y éxito en cuanto a establecer un control público del circuito masivo y mediado. Aparte de este hito, el Estado también puso en juego otros mecanismos, en su intento por morigerar la acción de la empresa privada y de la lógica comercial en dicho circuito. Por un lado, se propende a la creación de un "enclave público"; mediante la adquisición de medios de comunicación o aparatos de reproducción masiva de arte. Por otro, se dictan leyes destinadas a limitar el campo de acción de la actividad privada, so metiéndolo así a normas inspiradas en la concepción cultural pública.

Una de las primeras incursiones estatales en el campo de la "empresa cultural" tiene lugar en la cinematografía. A diferencia de otras experiencias, la decisión estatal de participar activamente en el campo del cine, no obedece a principios artísticos culturales, --"redistributivos o nacionalistas--, sino que, esencialmente, a consideraciones económicas. La creación de una "industria cinematográfica", se percibía, así, como inscrita en el marco de impulso al desarrollo industrial nacional, que el Estado chileno había asumido activamente (1).

- (1) .En 1939, la memoria anual de la Corporación de Fomento de la Producción señala: "La industria cinematográfica puede significar para el país un rubro económico de serias proporciones, debido a que existen los medios adecuados para su desarrollo y se cuenta, además, con un mercado susceptible de acoger la producción dentro y fuera de Chile. Esta industria adquiere especial relieve si se tiene en cuenta que permite, a la vez, el incremento de otra serie de actividades anexas a la producción cinematográfica. En resumen, el fomento de la cinematografía no sólo debe observarse desde el punto de vista propio, sino también en relación con otros rubros industriales". Citado por Carlos Ossa Coe: "Historia del cine chileno", Editorial Quimantú, 1971, Pág. 42.

Bajo esta óptica nace, en 1942, Chile Films S.A., con CORFO como accionista mayoritario. Al año siguiente, se inicia la construcción y equipamiento de monumentales estudios cinematográficos.

El intento estatal de hacer del cine chileno una industria propia y competitiva, tiene sin embargo, resultados menos que auspiciosos: entre 1944 y 1949 se estrenan 10 largometrajes producidos por Chile Films, calificados de "derrotas artísticas y comerciales" (1). En 1950, los estudios de Chile Films son arrendados por nueve años a una empresa productora independiente. Pero es sino hasta 1955 que el Estado vuelve a hacerse cargo, en propiedad, de la empresa, ahora con propósitos más artístico-culturales que comerciales.

A mediados de la década del 60, se dictan dos disposiciones que favorecen a la industria cinematográfica: liberación de impuestos a la importación de equipos y celuloide, y a las entradas por exhibición pública (Ley 15.617, 1967; Ley 16.773, 1958). La nueva orientación de Chile Films, más la protección a la industria cinematográfica, son factores de peso en la gestación de un cine nacional de proporciones, artísticamente hablando(2).

También en el ámbito radiofónico el Estado --principalmente las universidades-- tiene presencia. La Universidad de Chile mantiene estaciones de radio en Santiago y en prácticamente todas las provincias. También la Universidad Técnica y la Universidad Santa María fundan radioemisoras. El Ministerio de Educación mantuvo también una emisora ---Radio Escuela Experimental--- desde 1943 hasta la década del 50(03)% :

- (1) Alicia Vegay 2tros: "Re-Visión del cine chileno". Editorial Aconcagua~ CENECA.1979. ae RE =
- (2) Es la época en que surge una generación de interesantes realizadores, como Raúl Ruiz, Miguel Littin, Helvio Soto, Aldo Francia, Patricio Guzmán, entre otros, que hacen un cine de corte social, experimental y de indagación nacional.
- (3) Algunas radios universitarias del período son: Universidad Técnica Federico Santa María (AM.1937); Universidad Técnica (1959); Radio IEM (AM, 1964); UCH-Tarapacá (AM, 1968; FM, 1970); UCH-Antofagasta (AM, 1968; UCH-La Serena (AM, 1963); Valentín Letelier (AM, 1961); Universidad de Concepción (AM, 1959; FM, 1969); UCH-Talca (S/f); UCH-Biobío (AM, 1967); UCH-Temuco (AM, 1967); Universidad Austral (AM, 1963). Datos: Asociación de Radiodifusores de Chile (ARCHI), 1982.



Las radios universitarias se rigen por los principios culturales y extensionistas predominantes en sus instituciones matrices. En este sentido, son vistas más como parte del aparato de extensión universitaria que como una alternativa de comunicación masiva. Su esquema de programación y sus contenidos, distintos de lo que predomina en el medio radial, determina una --en la mayoría de los casos-- una bajísima audiencia. No constituyen, de este modo, un espacio radial "alternativo", capaz de disputar audiencia a las radios comerciales. No obstante, eran los principales espacios de comunicación masiva donde la música docta de compositores nacionales tenía presencia.

En el campo editorial, también las universidades mantienen editoriales como la Editorial Universitaria, Ediciones Universitarias de Valparaíso (UC), Editorial Jurídica (UCH), cuyo campo de acción no se circunscribía sólo a la edición de textos de estudios para las diversas escuelas, sino que eran importante centro de difusión de la actividad científica y artística nacional. En 1971, el Estado hace su más serio esfuerzo por llevar a cabo una política editorial de vasto alcance, con el traspaso al área estatal de la editorial Zig-Zag bautizada como Quimantú. Esta editorial cubría áreas tan diversas como revistas infantiles (comics), revistas nacionales, edición de libros de literatura universal (minilibros), edición de ensayos y ITS AO a

nal » ete.

El Estado "tambiéracoge bajo su alero a sellos discográficos.

La Universidad de Chile --Facultad de Ciencias y Artes Musicales y de la Representación-- hizo grabaciones de compositores doctos nacionales, así como de folklore chileno, material derivado de las investigaciones realizadas en el Instituto de Investigaciones Musicales de esa casa de estudios. No obstante,

ellos: tampoco! constituyen un ámbito que pudiera disputar un público a los sellos comerciales.

mo empleado por el Estado en el ámbito

Un segundo tipo de mecanismo da comercial, es la dictación de leyes que tendían a modificarla aún en un grado mínimo-- su lógica, intentando así someterla a la lógica cubbtutal PUBILTAS. La legislación del período apunta a dos objetivos básicos. El Priméro de: ellos, es mantener un cierto espacio público "abierto" a la expresión de diversas corrientes de opinión a través de los medios, al tiempo que repugnat da, AL O518E cesos de esta libertad. El segundo objetivo es imponer a los exigencias de difusión del arte A Aaa LENA tas a la creciente penetración cultural.

En términos generales, las normas destinadas a mantener un "espacio público abierto" se inscriben dentro de un esquema liberal clásico, que sanciona el libre acceso a la comunicación pública, imponiendo sólo ciertas restricciones de orden técnico y aquellas destinadas a impedir el uso de medios de comunicación para la alteración del orden instituido (subversión del régimen constitucional, ofensas a la moral, difusión de informaciones falsas, etc.).

En esencia, la legislación no hace más que especificar los principios contenidos en la Constitución de 1925 respecto a la libertad de opinión e información. El acceso a la propiedad de medios masivos sólo queda sometido a ciertas exigencias técnicas (concesiones de frecuencias radiales) y de nacionalidad (los propietarios deberán ser chilenos). En relación a los contenidos, se sancionan los excesos informativos, reseñados recién. Hay, no obstante, algunas excepciones.

La más notable de todas es la Ley de Seguridad interior del Estado, que otorga al Ejecutivo facultades extraordinarias para restringir y, en ocasiones, suprimir los derechos de expresión e información. Esta ley --promulgada por primera vez en 1937, reformulada luego en 1947 y en 1958-- rige sólo para estados de excepción (Estados de sitio).

Dentro de la legislación que rige para estados de normalidad, ha llamos también excepciones a estos principios liberales clásicos. Una de las más importantes, es sin duda la legislación respecto de la televisión, que pone en cuestión las anteriores concepciones respecto de la propiedad de medios de comunicación. Por otra parte, en momentos en que la lucha política se va tornando más intensa, se dicta el Estatuto de Garantías Constitucionales (1971), que sanciona el libre acceso de los partidos políticos a los medios de comunicación, según la cantidad de sufragios obtenidos en el reciente proceso electoral. Esto intenta resguardar el pluralismo político en el ámbito de la expresión pública, que ya no se considera suficientemente protegido por el esquema anterior.

En relación al segundo objetivo --difundir el arte nacional--, las disposiciones se remontan a 1943. El DFL 35/6.331, establece que el 20% de la programación de las radioemisoras debe dedicarse a programas vivos, en los cuales el porcentaje de artistas

chilenos debe ser superior al 30%. Asimismo, el porcentaje de música chilena emitida no podría ser inferior del 30%. Posteriormente, el DL 4581, 1950, establece que este porcentaje se fijara mensualmente. Años más tarde, la Ley 17.439 (1971), dictamina que en los espectáculos artísticos de números vivos que se presenten en radio, canales de TV, salas de espectáculos, etc., "el 25% de los artistas que se expresen en idioma castellano, a lo menos, deberá ser chileno (...). En el porcentaje indicado, deber ©.incluirse, necesariamente, un porcentaje de folklore chileno o solistas con acompañamiento de arpa, guitarra o acordeón, todos debidamente caracterizados...". Finalmente, la legislación no concede exenciones tributarias a la presentación de espectáculos extranjeros (salvo que su propósito sea artístico cultural, materia que estaba sometida al dictamen de la Universidad de Chile), así como tampoco a la importación de discos o películas extranjeras (1). Con ello, se pretendía incentivar la producción artística nacional e imponer cotas a la internacional.

Esta rápida hojeada del circuito de comunicación artística masiva y mediado, arroja dudas en torno a su permeabilidad a la lógica cultural estatal. En efecto, el carácter fundamentalmente privado --comercial de la mayor parte de los medios de comunicación masiva--- radio, prensa- y de los aparatos de reproducción y producción artística masiva --sellos discográficos, editoriales, etc---, imprime a este circuito una dinámica comercial que, la mayor parte de las veces, le aleja de las tensiones pluralistas, nacionalistas y redistributivas que constituyen el eje de la concepción cultural pública. Los intentos de modificar esta lógica comercial-privada a través de la legislación si bien pone cotas a la operación de este circuito, no logra modificarla en lo sustantivo.

Por otra parte, los aparatos de producción y reproducción masiva de arte --radios, sellos, editoriales, etc..- bajo control del Estado, no logran realizar una producción y difusión realmente masiva, de tal modo que no se erigen como una alternativa frente

(1) La importación de discos estaba gravada con un impuesto del 21,22% sobre el precio de venta al público (DFL 9, 1972).

a los aparatos manejados por el sector privado. El caso del cine parece ser distinto, en la medida en que allí sí el Estado constituye el puntal de producción cinematográfica nacional. Sin embargo, este campo no es un campo de acción privado importante; y, más bien, la acción estatal habría que juzgarla en relación al parámetro de la producción cinematográfica extranjera (1). Finalmente, la televisión parece ser un caso "híbrido", en tanto que aparato sometido al control público, pero tensionado por la vulnerabilidad a la lógica comercial que introducía el sistema de financiamiento a que estaba sometido. No obstante, la orientación nacional, cultural y educativa sí constituyó un objetivo importante en los canales de televisión universitarios y esta - tal, y fue predominante por sobre la determinación comercial.

Cc) Los circuitos no mediados de difusión y producción artística.

Estos circuitos, que no pueden ser ubicados dentro del aparato estatal ni dentro del circuito mediado y masivo, corresponden a dos tipos básicos: los espacios de producción y difusión de arte profesional no universitarios y los espacios de expresividad artística aficionada y folklórica.

El espacio de arte profesional independiente, está compuesto por múltiples lugares de producción y/o circulación artística, teatros, peñas, galerías, lugares de recreación (boites, restaurantes, quin. tas de recreo, etc.) y, en general, todos los lugares de exposición y presentación de espectáculos más o menos permanentes (2).

La lógica que rige el funcionamiento de este circuito, es una lógica de mercado, en la medida en que constituyen actividades de subsistencia. Sin embargo, ella puede combinarse con propósitos artístico-culturales que recogen la concepción cultural

- (1) Indudablemente, el público del cine chileno es muy inferior en número al del cine producido fuera del país. Sin embargo, la producción cinematográfica nacional --en su nueva concepción-- era aún un fenómeno naciente cuando se produce el quiebre autoritario. Es por ello que no es posible evaluar la experiencia.
- (2) Por desgracia, no tenemos cifras de la cantidad de artistas que actúan en este circuito, ni de los lugares de difusión para todas las áreas del arte. Sin embargo, los datos disponibles sugieren que este circuito es vasto: en 1973, se contabilizan 21 compañías de teatro independiente sólo en Santiago. ("Nómina de obras teatrales..." CENECA, 1980).

pública (como es el caso de varias compañías de teatro independiente, grupos musicales y algunas galerías de arte) o, simplemente, responder a un propósito meramente lucrativo. Al respecto, hay que hacer un alcance: una proporción significativa de los animadores de este circuito --músicos, artistas plásticos, poetas o teatristas-- habían sido formados profesionalmente dentro de los aparatos universitarios, de tal modo que se hallan "impregnados de la concepción de estos últimos.

Respecto de la actividad artística independiente, existe una serie de normas jurídicas que tiende a proteger e incentivar dicho circuito, liberándolo de trabas impositivas. Entre éstas, cabe destacar la Ley 5.172 (1933) que exime de impuestos a los espectáculos de teatro, cine y música nacionales, "cuya factura y trama corresponda a propósitos artístico-culturales"; asimismo, el artículo 35 de la misma ley, faculta al Presidente de la República a destinar una suma de dinero para la subvención a conjuntos artísticos nacionales o para incentivar la formación de otros.

En 1935, la ley 5.563 libera de impuestos a las entradas de espectáculos teatrales, con el sólo requisito que el 75% de sus integrantes fueran chilenos o el 50% del repertorio fuesen obras de autores nacionales. A las franquicias tributarias a la presentación de espectáculos nacionales, se suman medidas que decretan rebajas de pasajes en medios de transporte estatales a las compañías artísticas en gira (Ley 12.525, 1957 para ferrocarriles, y Ley 16.708, 1967, en LAN).

Estas medidas, complementan a aquellas --ya mencionadas-- que favorecen la contratación de artistas nacionales para espectáculos públicos y que exigen un porcentaje obligatorio de creación autóctona en los medios de difusión. oa

Junto a estas leyes, se dictan otras que incorporan a los artistas independientes a los beneficios de la legislación laboral: leyes que especifican contratos de trabajo; que exige el uso de carnet profesional para el desempeño de actividades artísticas; incorporación al régimen de previsión de los empleados particulares, entré otras.

En la dictación del cuerpo legal que favorece el ejercicio profesional del arte, sin duda tuvo ingerencia las demandas presentadas por los mismos artistas, teimpranamente organizados en asociaciones artísticas y organismos sindicales (1).

Finalmente, hay otro circuito, difuso, de producción y circulación artística que corresponde a una expresividad artística más que a una actividad profesional. Nos referimos, por una parte, a aquellas manifestaciones comunitarias y locales, ya sea en su dimensión de "folklore" como en su dimensión de mera expresividad "aficionada" (2). De alguna manera, con esto apuntamos a toda una dimensión difusa y múltiple de cultivo de manifestaciones artísticas, no organizadas en aparatos, que se verifican en múltiples puntos de la sociedad y con también diversas formas de expresión. Este circuito --aún cuando sería más preciso hablar de dimensión-- no obedece, como sanción vásica, al mercado, así como tampoco --necesariamente-- a los principios de una lógica pública estatal.

En el ámbito de la expresividad artística, el Estado desarrolló acciones --a través de sus aparatos y menos a través de la legislación-- tendientes a incentivar manifestaciones de esta índole. Ya mencionamos el apoyo de las universidades a eventos de teatro y música aficionados, a los que hay que sumar la acción de organismos como INDAP, Consejería Nacional de Desarrollo Social, DIGEDER, Dirección Nacional de Turismo, Secretaría Nacional de la Juventud, Ministerio de Educación y otros, que incentivaron la creación de talleres artísticos y de festivales. En

- (1) Unión Artística (1911) y Sociedad de Socorros Mutuos de Actores (1911; Sociedad de Autores Teatrales de Chile (1915); Sindicato Orquestal (1931); Sociedad de Escritores de Chile - (1932)! Sindicato de Artistas Circenses (1935) Sindicato de Escritores (1936); Sindicato Profesional de Actores Teatrales de Chile (1954); Consejo de Autores y Compositores (1961); Sindicato Profesional de Fotógrafos (1964); Sindicato de Actores de Radio, TV, Teatro y Cine de Chile (1967); Sindicato de Artistas de Variedades (1969), Sindicato Circense (1971); Consejo Nacional de Autores y Compositores de Música Popular (1972), Sindicato de Folkloristas y Guitarristas de Chile (1972); Asociación de Cineastas (1979).
- (2) Naturalmente, la extensión de este circuito es la más difícil de determinar, dada su dispersión. Sin embargo, su extensión parece ser considerable. A modo de ejemplo, la Asociación Nacional de Teatro aficionado de Chile (ANTACH) reunía, en 1973, más de 300 grupos teatrales en todo el país (Carlos Ochsenius, op.cit.). Informaciones de prensa - revistas "Ritmo" de la juventud y "Rincón Juvenil" -- entre los años 65-73, indican que en los festivales escolares (organizado por un colegio o Liceo) en Santiago, reunían entre 40 y 50 conjuntos musicales aficionados en cada evento.

este mismo plano, se halla la realización de festivales artísticos locales o grupos más específicos (estudiantiles, poblacionales u obreros) impulsados por organismos municipales.

#### 1.4. Un espacio cultural abierto.

Como es posible apreciar, los circuitos que hemos delineado anteriormente constituyen "campos" de creación y difusión artístico cultural con límites bastantes demarcados, y sometidos a 16 gicas de funcionamiento y dinámicas particulares. Nos interesa destacar que, no obstante ésto, existía en Chile pre-73, un cierto marco común en el cual ellos se desenvolvían y que es, precisamente, la "concepción\*(1) de desarrollo cultural a que hicimos mención, con sus tres ejes básicos: los espacios culturales como campo de fuerza en conflicto, la tensión hacia la democratización en el plano de la cultura y, finalmente, la protección a las manifestaciones culturales nacionales. Y es la acción del Estado, a través de la legislación y de la acción a través de sus aparatos, la que imprime una cierta "dirección" a los procesos culturales al interior de la sociedad chilena.

Hemos visto ya que esta concepción no lograba hacerse extensiva a todo el campo cultural; es más, hallaba en ocasiones resistencias. Esto, probablemente, es un factor que pesó decisivamente sobre la expansión estatal directa en el plano de la cultura, la que hace extensiva la dinámica "negociadora" al campo cultural, y es también incidente en el carácter político que distinguía a la cultura nacional (2).

(1) Insistamos en que esta "concepción" son áreas de relativo consenso, que llegan a constituir una suerte de "sentido común" respecto de los principios que deben orientar el desarrollo cultural chileno. Por cierto, ella es dinámica, y sujeta a las diversas nociones culturales que portan las fuerzas político-sociales que actúan desde el Estado.

(2) Los partidos políticos tienen una incidencia importante en el campo cultural, no sólo como órganos de elaboración de pensamiento y proyectos, sino que también por sus vínculos con artistas e intelectuales que desarrollaban su acción a nivel de los diversos circuitos culturales y, en menor medida, por la influencia directa de sus propios aparatos. Esto es expresivo de y refuerza el carácter político-ideológico del campo cultural.

Este énfasis "estatista", en lo cultural, implicó también una relativa debilidad de las manifestaciones culturales autónomas (1).

A modo de ejemplo, las manifestaciones artísticas y comunicacionales autónomas de los sectores obreros de principios de siglo (2), prácticamente desaparecen hacia la década del 40, subsumidas en el aparato estatal o partidario, que asumen la representación cultural de dichos sectores. Por cierto, en el nivel estatal se hallan representadas las expresiones culturales de aquellos grupos sociales que cuentan con el suficiente poder para hacerse presentes en aquel. Pero no toda la diversidad cultural hallaba lugar, privilegiándose aquellas manifestaciones más directamente vinculadas a la lucha política o ideológica (3). Asimismo, aquellos grupos sin el poder necesario para hallar un espacio en lo estatal, tenían grandes dificultades para mantener y difundir sus modos expresivos. Tallo, naturalmente, dió lugar a un "estrechamiento" de las expresiones culturales que se verificaban en la nación.

Pero, aún con estas restricciones, la anterior organización de la cultura permitía la expresión de los grupos más significativas de la sociedad, y la existencia de un espacio público abierto y las constantes dinámicas de confrontación, dieron lugar a procesos de síntesis cultural, y a la consecuente aparición de manifestaciones culturales con un perfil cada vez más propio y definido. Diversos factores contribuyeron a ésto.

El traslado a la esfera pública (universidades) de importantes circuitos de creación y difusión artística, implicó la relativa democratización de un "saber" y de las posibilidades de elaboración cultural, antes reservados a una élite proveniente casi exclusivamente de las capas sociales altas. El acceso a esta esfera --aún cuando muy diferencialment2-- de personas de distinto origen social y cultural, contribuyó a la formación de un contingente intelectual-artístico heterogéneo que, aún dentro del marco de la alte cultura", era portador de dis-

(cole di e)

(1) Ver primeras páginas de este trabajo.

(2) A principios de este siglo, existían 300 periódicos obreros en el país, que luego desaparecen. Ver: Osvaldo Arias, "La prensa obrera en Chile: 1900-1930", Ed.CUT-Universidadde Chile, Chillán, 1972., y Carlos Ochsenius, op.cit,

(3) Ver: "Encuentrosobrecultura y recolecciónfolklórica en Chile".CENECA,1983.



tintas vertientes culturales, las cuales entran en proceso de diálogo y de síntesis(1).

Por otra parte, la labor estatal puso en contacto a amplios sectores de la población con manifestaciones artísticas que, de no mediar su intervención, habrían permanecido dentro de círculos específicos. La extensión de expresiones artísticas de la "alta cultura" hacia sectores sociales diversos, o la exposición de vastos sectores de la juventud a expresiones folklóricas nacionales en virtud de su inclusión en los programas de la educación básica y secundaria, son ilustrativas de lo antes dicho.

La acción pública inspirada ya en principios "redistributivos" o de promoción de lo "nacional", tiende a aminorar la división entre los circuitos típicos de producción y circulación de un arte "culto", de un "arte de distribución masiva" y de un arte "folklórico". Asimismo, las acciones estatales encaminadas a lograr una distribución más amplia de expresiones artísticas "cultas" y folklóricas, probablemente contribuyeron a reforzar la inserción de dichas expresiones artísticas dentro del circuito masivo y mediado, por cuanto formaron un público o un mercado potencial para ellas (2).

- (1) Algunos autores han señalado que esto podría ser expresión de un cierto "transformismo cultural", es decir, la asimilación de amplios y diversos grupos sociales a una relativa homogeneidad cultural dominante. (Ver Mario Rodríguez, op.cit.). Sin embargo, en el caso de Chile, parece no ser totalmente así. En efecto, dentro del ámbito universitario se desarrollaron también corrientes artístico-culturales que tendían a romper y cuestionar los parámetros de la organización liberal-burguesa de la cultura y de este ámbito surgieron también intelectuales y artistas vinculados orgánicamente a la cultura de las capas subordinadas, contribuyendo a su fortalecimiento. El caso de Víctor Jara es ilustrativo de ello.
- (2) En el caso del folklore, hay indicios que tienden a apoyar esta hipótesis. El trabajo de recopilación, grabación y difusión y docencia del folklore chileno, realizado por el Instituto de Investigaciones Musicales de la U. de Chile --en el que destacaron Pedro Humberto Allende, Carlos Isamitt y Ester y Margot Loyola-- contribuyó a expandir el fenómeno folklórico a un ámbito nacional más vasto. En uno de los cursos de las Escuelas de Temporada en provincias, se formó el conjunto Cuncumé (1955), agrupación folklórica que tuvo un papel destacadísimo en la proyección folklórica nacional, y en el que participaron, entre otros, Margot Loyola, Rolando Alarcón y Víctor Jara. Este fenómeno fue recogido por sellos grabadores --Odeón-- y por radioemisoras. Ver Rodrigo Torres: "Perfil de la creación musical en la Nueva Canción Chilena desde sus orígenes hasta 1973", CENECA, 1980.

En síntesis: se va generando una organización de la CULEUPATAS en espacio cultural, que admite la incorporación de las expresiones artístico-culturales portadas por diversas cavas y grupos sociales existentes en la sociedad chilena. Si bien esta incorporación es parcial, por cuanto está determinada por el diferencial peso político y social de dichos grupos al interior del Estado, lo que interesa destacar es que no existe una vertiente cultural dominante, capaz de imponerse por sobre las otras posibles, sino que diversas vertientes culturales que pugnan por imponerse y que entran en relación dentro de un espacio adecuado para desarrollar estas dinámicas. Tal vez por ello, la cultura nacional adquiere un carácter heterogéneo, múltiple, producto de la existencia de diversas vertientes culturales en pugna, en procesos de síntesis o en simple coexistencia.

Este espacio abierto a la expresión de corrientes culturales diversas, en oposición y/o asimilación, constituyó un terreno fértil para la gestación de manifestaciones culturales con un perfil más propio y distintivo. El desarrollo de expresiones musicales, plásticas, dramáticas, literarias a las que puede añadirse sin temor el término "chilena o nacionales", no puede menos que considerarse legatorio de este proceso cultural (1).

Comodijimos en los inicios de este trabajo, la mantención de este espacio cultural dependía de un equilibrio muy precario. Y es indudable que los principios que sustentaban esta organización de la cultura entran en crisis manifiesta a partir de 1970. La agudización de las tensiones por cambios radicales y el nuevo panorama de fuerzas políticas --donde los sectores populares aumentaban su poder--- implican tales presiones que sobrepasan los mecanismos de resolución de conflictos antes vigentes. El espacio cultural, más que espacio de conflicto y síntesis entre vertientes diversas, se convierte en espacio de conflicto y de lucha.(2). El ámbito artístico también se ve alcanzado por esta

- (1) Entendemos que lo "nacional" o la "identidad cultural nacional" no es la manifestación de una esencia (de un "ser chileno"), sino un proceso dinámico que va constituyendo rasgos y expresiones propias y distintivas. En este sentido, la posibilidad de manifestación de modos expresivos y visiones del mundo que portan los diversos grupos humanos existentes dentro del espacio nacional va constituyendo, en su interacción, un perfil propio, en el que se va reconociendo un pueblo. : A
- (2) El Estado, consecuentemente, deja de ser percibido como un espacio que garantiza el pluralismo y la expresión de grupos diversos. Ilustrativo al respecto es la fuerte polémica que suscitó el traspaso al área estatal de la Editora Zig-Zag --luego Quimanté--, por considerarse una potencial herramienta de adoctrinamiento ideológico de parte del gobierno. Igualmente significativas son las "garantías constitucionales", que exigen, explícitamente, la mantención del pluralismo político y la posibilidad de todos los grupos políticos de acceder al espacio público. En este contexto, esto no demuestra más que una profunda desconfianza de que el marco pluralista continúe en vigencia.

dinámica, lo cual se expresa en la acentuación de: las diferencias entre un arte que se postula comprometido con la realidad y aquel que no lo hace, tendiendo a adscribirse a una polarización de bloques de fuerza que, más que negociar, se niegan mutuamente.

Esta situación de crisis, que requería de una adecuación radical de los modos y de las bases para la resolución de los conflictos, es sanjada en favor de uno de los grupos involucrados por medio de un recurso marginal al marco instituido: un golpe militar. ne

## 24 UN PAIS TRANSFORMADO

El 11 de septiembre de 1973 se produce la instauración violenta de un regimen militar, que pone término al modelo de desarrollo, de organización social y de resolución de conflictos antes existente.

El nuevo bloque en el poder, constituido básicamente por las fuerzas armadas y por sectores de la burguesía (con predominio del sector financiero) pone en marcha un proyecto de refundación capitalista en Chile. En el plano económico, se reemplaza el modelo de desarrollo basado en la industrialización sustitutiva y en el rol preponderante del Estado, por uno de economía abierta, basada en las exportaciones y donde el rol rector es trasladado del Estado al mercado y la iniciativa, a los agentes privados. En el plano político, el autoritarismo, con el cierre del espacio político y la represión de la disidencia, reemplaza al antiguo esquema democrático-representativo, mientras se desarticulan los modos de organización preexistentes. y se atomizan las demandas sociales, impidiéndose la globalización de los conflictos. et

En esta segunda parte intentaremos esbozar las transformaciones principales en la estructura económica, política y social chilena, y sus correlativos efectos en la esfera cultural. Este esbozo no contempla etapas; tampoco, las respuestas que se le-

vantan en oposición a este nuevo orden. Ello, porque nuestro objetivo es más bien trazar un modelo, un esqueleto simplificado de las consecuencias que para el anterior espacio cultural tiene la instauración de un orden autoritario, así como el sentido del proyecto cultural oficial. Las mismas razones nos llevaron a acentuar los rasgos propios y característicos del nuevo orden, desviando la atención de aquellos rasgos que mantienen una relación de continuidad con el orden anterior y que, en la práctica, matizan a los primeros.

## 2.1. El modelo económico

Los elementos centrales del modelo económico que se pone en marcha y que busca tanto la reorganización económica interna como la reinserción del país en el contexto económico mundial, pueden resumirse en: 1) el mercado pasa a ser el principio básico de asignación de los recursos productivos; 2) disminución del tamaño y la ingerencia estatal en la vida económica; 3) apertura de la economía al exterior; 4) creación de un mercado de capitales privados; y 5) control sobre el mercado de trabajo (1).

Los tres primeros elementos son los que tienen una incidencia más directa e inmediata sobre el ámbito cultural. La preeminencia del mercado en la orientación de la dinámica de la sociedad transforma el marco de la creación y la difusión cultural, al acentuar el eje del poder económico y desdibujar el del poder político y social. El Estado, al redefinir su rol de acuerdo al nuevo proyecto, deja de ser un factor de contrapeso a la lógica privada-comercial. La liberación de importaciones implica cambios en la infraestructura cultural (nuevos equipos de producción y recepción) e incide en la apertura a la industria cultural transnacional.

(1) Expuesto por Pilar Vergara, "Autoritarismo y Cambios Estructurales en Chile". Documento FLACSO N°32, Noviembre 1981.

a) El Estado pasa a la retaguardia.

Uno de los factores decisivos en la redefinición del espacio cultural es el nuevo rol asumido por el Estado. Concebido como un Estado "subsidiario", su ámbito de ingerencia directa queda restringida sólo al área de las actividades que, por diversas razones, no pueden ser asumidas por los agentes económicos privados. En consecuencia, el control y la orientación de los procesos económicos queda legado al mercado. Esta opción va acompañada de una radical crítica a la anterior expansión estatal en la sociedad (1):

"Buena parte de la crisis social, política, económica y moral que el país ha venido sufriendo, se ha derivado de una increíble incompreensión del rol social que el Estado debe cumplir. La anti-cuada orientación estatista que ha tenido nuestro país, debe ser cambiada drásticamente. Hemos llegado a este convencimiento no sólo por la observación de la ineficiencia extrema que la acción estatal ha mostrado en el pasado en Chile sino porque creemos que el sector privado es mucho más efectivo en el desarrollo de actividades productivas"(2).

Los principios de la doctrina neo-liberal, inspirada en la escuela económica de Chicago, se hacen extensivos al ámbito cultural, reorientando el rol del Estado.

- (1) La tendencia antiestatista está profundamente arraigada en la burguesía nacional y es posible hallarla mucho antes de la instauración del régimen autoritario. En parte, ella puede comprenderse por las limitaciones que a la dominación burguesa imponía el Estado liberal-progresista antes existente. En efecto, como señalamos en la primera parte de este trabajo, los procesos de negociación que se llevaban a cabo dentro del Estado significaban, para la burguesía, un freno a su conducción de los procesos de acumulación y una limitación de su acceso al reparto de los excedentes generados por éstos. En este sentido, a la tendencia antiestatista tradicional, debe agregarse una oposición radical al tipo de Estado particular que existía en Chile antes del golpe militar.
- (2) Extraído del discurso pronunciado por el ex-Ministro de Hacienda, Jorge Cauas, en octubre de 1975. Citado en revista Economía y Sociedad N°7, Noviembre de 1982.

En primer término, los aparatos culturales estatales reducen su tamaño, traspasando actividades y bienes al sector privado. A modo de ejemplo, las universidades cesan de financiar a parte de sus conjuntos artísticos estables (1): el Estado licita su editorial en 1978; similar cosa hace con sus estudios de TV y cine (2).

La sujeción a las pautas del mercado, implica nuevos desafíos de sobrevivencia a la actividad cultural expulsada del ámbito estatal. En aquellos casos en que los costos de producción son muy altos, la actividad tiende a desaparecer. Es el caso del cine nacional que, librado a las leyes del mercado, se ve incapaz de competir con la producción cinematográfica extranjera. (3). ~

El "enclave público" antes existente en el ámbito cultural ~- cuyo funcionamiento obedecía a principios redistributivos, nacionales y pluralistas-- no sólo detiene su expansión, sino que de hecho, se reduce (4). Con ello, se aminoraba el rol de "contrapeso" a la lógica comercial que, aún con éxito relativo, cumplían los aparatos gestionados directamente por el Estado.

Por otro lado, la radical crítica al Estado como agente económico (ineficiencia) y el predominio de la lógica de mercado como el principio rector de la vida nacional, hace que los aparatos y organismos culturales que aun permanecen en la esfera esta-

- (1) En el área teatral, dejan de ser subvencionadas Teknos, de la ex-Universidad Técnica del Estado, y los teatros de la Universidad del Norte y de Concepción.
- (2) Ellos vuelven a manos estatales, por falta de interés privado en su explotación.
- (3) En los años de auge del cine nacional (57-72) se filmaban alrededor de 6 largometrajes anuales. Entre 1973 y 1982, sólo se filmaron 3 largometrajes dentro del país. Entrevista a Silvio Caiozzi, Revista APSI, N° 110, julio 1982.
- (4) Esta afirmación no es cierta en términos absolutos, ya que el Estado sigue teniendo una ingerencia importante, especialmente en el plano de la comunicación masiva. Sin embargo, este hecho puede atribuirse a objetivos de control político, más que a propósitos redistributivos o nacionales,

tal, reorienten su labor en aras del autofinanciamiento. Así, se reducen los aportes estatales directos a actividades culturales sustentadas por sus organismos (universidades, municipalidades, dependencias ministeriales, etc.) de tal manera que éstas deben financiarse --en su totalidad o en parte-- por medio de ingresos obtenidos por la vía publicitaria, venta de entradas al público o aportes privados.

La nueva percepción de los principios que deben regir la actividad cultural estatal es expresada con claridad por El Mercurio: "La vida cultural en Chile, que tiene una amplia expresión en diversos campos requiere, por imperativo de la política económica en aplicación, de un manejo dinámico. Las actividades deficitarias en las universidades chilenas han debido suprimirse por su incidencia en los respectivos presupuestos. Por lo demás, cuando se ha observado una restricción de recursos, lo primero que resulta afectado es la extensión cultural. En la medida en que se desee seguirla promoviendo, se hace indispensable orientarla en forma cuidadosa, no sólo para que cumpla su objetivo, sino también para que no arroje pérdidas económicas" (1).

La clásica labor de extensión se ve así modificada: se incrementa el porcentaje de actividades culturales pagadas directamente por el público, al tiempo que los contenidos sufren reorientaciones en pos de captar las demandas culturales de los sectores capaces de sustentarlas financieramente. Hay un fuerte repunte de la ópera y el ballet, y un aumento de figuras extranjeras para ocupar roles protagónicos (especialmente en el campo de la danza, la música docta y la actividad lírica), espectáculos artísticos atractivos para los sectores socio-económicos altos. Dentro de este marco de "alta cultura", se otorga prioridad a las expresiones artísticas que, por tradición, tienen una acogida mayor (2). Consecuentemente, se tiende a privilegiar la difu-

- (1) "Universidad y Cultura". Página editorial, diario El Mercurio, 28 de junio de 1980.
- (2) A modo de ejemplo, las temporadas líricas del Teatro Municipal, entre 1975 y 1979, giraron casi exclusivamente en torno a los autores consagrados: Verdi y Puccini.

sión del "arte culto", y de éste, lo más tradicional, lo cual juega en contra de la difusión de la producción artística experimental y, en términos generales, de la elaborada en el país cuya repercusión masiva es baja. Asimismo, disminuye la difusión de manifestaciones artísticas de corte popular o folklórico, que no hallan gran acogida en los sectores sociales altos.

Otra faceta de la política de autofinanciamiento, es el alza sustancial de los montos de la matrícula universitaria, y el término de los aranceles diferenciados según capacidad económica. Esto contribuye a dificultar aún más el acceso de los sectores de menores ingresos a la educación superior, y en el área de nuestro interés, a la formación artística profesional.

Los canales de televisión --estatal o universitaria-- tampoco escapan a esta política. El aporte público a su financiamiento se reduce significativamente, en tanto se derogan las disposiciones que limitaban la exhibición de publicidad (1). En 1980, cinco canales de TV, recibían por la vía publicitaria el 88,6% de sus ingresos totales(2).

La sujeción de la TV a los dictados del mercado, la vuelca hacia una programación de bajo costo y audiencia segura, alejándose así de los principios de servicio público que antes orientaban su quehacer. La programación experimenta un alza de los contenidos recreativos, en detrimento de los educativos y culturales, junto a un aumento de los programas de origen extranjero y de las horas de emisión totales (para hacer posible de este modo una mayor emisión de publicidad) (3).

(1) Se elimina el impuesto al Patrimonio, furate de Financiamienro para la TV(DL293, 1974), La ley que consignabaun financiamiento 2statal dir=cto inc uido en la Ley de Presupues to no ha sido derogada, pero su efecto :2anuló con un simp.e mecanismo: no consignar fondos para este fin. La anterior reg/mentación sobre emisión publicitaria, es deroga da medianteel Decreto N0519 (1977). Valerio Fuenzalida: "Transformaciones en la es tructura de la TV chilena". CENECAmb-347

(2) Fuente:Estadísticas de radio y televisión. INE, 1980.

(3) En 1972, los espacios de programacióndedicados a informa:ión alcanzaban un 19%,los de dicados a diversión, un 67.9%, y los destinados a cultura, un 13.1%. En 1982, los por centajes correspondientes a estos rulos son, correlativamente, un 15.9%; un 79.7% y un 4.4% El porcentaje de programasex'ranjeros sube desde un 55%en 1972, a un 84%en 1976. Las horas de pregramación,aumentandesde 224 horas semanalesen 1972a 410, en 1982. Fuente: Valerio Fuenzalida, op.cit.



La antigua actitud "proteccionista" del Estado hacia la actividad cultural-artística nacional, es también seriamente cuestionada con la dictación de nuevas disposiciones, que someten a parate de aquella a las leyes de la competencia. El DL 827(1974) de roga todas las disposiciones anteriores relativas a la exención de impuestos a los espectáculos nacionales. Establece un gravamen del 22% a todos los espectáculos públicos, a excepción de los auspiciados por el Gobierno, por las universidades estatales o reconocidas por el Estado, por organismos dependientes, de éstas últimas o de las municipalidades, por instituciones de beneficencia (en su favor), además de los espectáculos circenses nacionales y los del fútbol profesional. El resto de los espectáculos, sólo pueden ser eximidos del pago de impuesto si cuentan con el auspicio de las universidades, quienes dictaminan si su calidad artístico-cultural les hacen o no merecedores de dicho beneficio (1). Con igual criterio, se impone el pago de impuestos (IVA, 20%) a los libros (Res. 1423, 1976).

Asimismo, las leyes que exigían un porcentaje obligatorio de producciones nacionales en los medios audiovisuales son sistemáticamente ignoradas; y se flexibilizan las disposiciones que regían el contrato de artistas extranjeros (DL. 2.200, 1978).

En suma, la concepción del Estado subsidiario supone que éste deja de ser un punto articulador central de la vida cultural de la nación, al menos como ingerencia directa. De este modo, las anteriores tendencias "estatistas", que determinaron el desarrollo y expansión del circuito estatal cultural, ceden paso a una tendencia a trasladar funciones y aparatos culturales al sector privado.

En segundo término, la acción cultural estatal experimenta cambios en su orientación, permeada por el afán privatizante y mercantil que se hace dominante en el proyecto autoritario, La "política de autofinanciamiento" no es más que la instalación

- (1) Este decreto no sólo obedecía la intención de abandonar una legislación proteccionista, "dejándola sanción básica al mercado, sino que también tiene un efecto político de control sobre la actividad artística disidente. El decreto ha sido duramente criticado por todas las organizaciones artísticas, en parte porque supone desconocer conquistas arduamente obtenidas por los artistas, en parte, por la arbitrariedad con que se han otorgado las exenciones. A modo de ejemplo, no fue eximida del pago de impuestos la pieza teatral "Esperando a Godot", montada por una compañía teatral chilena independiente, en tanto sí lo fueron la elección de una reina de belleza (Miss Provi, Municipalidad de Providencia) y la presentación del Cantante norteamericano David Soul (auspiciado por la Municipalidad de Santiago). Ver: "Arte nacional: ¿cuestión de porcentajes?". Revista La Bicicleta N°, Agosto-Septiembre, 1979.

de la lógica de mercado al interior del circuito cultural esta tal. 'Los anteriores principios redistributivos, de este modo, sufren un deterioro al supeditarse a consideraciones de orden financiero.

Por último, la promoción pública de las manifestaciones artísticas nacionales, se estrella con los principios "antiproteccionistas". Derogada la legislación que protegía al arte nacional, se deroga también otro de los puntales de la antigua concepción cultural.

## b) La vanguardia privada.

El "espacio" que deja el Estado al reducir su actividad cultural, es llenado en parte por empresas artísticas orientadas por criterios de ganancia económica. Surgen así empresas especializadas en "alta cultura", que montan costosos espectáculos con primeras figuras traídas del exterior. También, nacen empresas dedicadas al terreno del "arte masivo". Sin embargo, más indicativo de la lógica que empieza a permear el campo artístico-cultural, es el fenómeno del arte-empresa. El rol activo que antes cumpliera el estado en el fomento y promoción de las artes, especialmente en el área de la "alta cultura más experimental", empieza a ser asumido parcialmente por empresas privadas (bancos, financieras, etc.) que realizan un "mecenazgo" en el ámbito artístico.

Los dos grupos económicos más importantes del país en el período autoritario incursionan en este terreno: "Fundación del pacífico" (1974, grupo Cruzat-Larraín) y la Fundación BHC para el desarrollo (Grupo Vial). Estas instituciones, cuentan con sus propias salas de exhibición, organizan concursos (en el área de la plástica) y patrocinan numerosas iniciativas promovidas por diversos organismos, tanto privados como públicos (exposiciones, conciertos, etc.). (1). En 1976, nace la Corporación de

- (1) Entregas su apoyo por ejemplo, a entidades empresariales (Agrupación Beethoven) a las actividades de sociedades de participaciones que actúan dentro de aparatos estatales (Sociedad «de Amigos de la Ópera» - M. de Santiago); así como eventos organizados por las corporaciones universitarias, Ministerio de Educación (muestra itinerante de Pintura Chilena, Banco Talca), y, especialmente, por municipalidades (fundamentalmente, los de Las Condes, Santiago y Providencia). Estos aportes van desde aportes financieros directos, a sumas para impresión de programas, afiches, etc.

Amigos del Arte, que cuenta entre sus socios a empresas privadas de los distintos grupos económicos del país. Esta entidad organiza eventos artísticos de gran envergadura (Encuentro de Arte industria y Encuentro de Arte Joven) y mantiene un programa de becas para artistas (fundamentalmente artistas plásticos).

Por cierto, el mecerazgo tiene algunas ventajas para los grupos económicos y empresas involucradas, la más obvia de las cuales es el mejoramiento de su imagen pública. Sin embargo, lo más destacado del fenómeno es el rol que se le asigna a la empresa privada dentro del desarrollo cultural, así como criterios que orientan su acción. César Sepúlveda, Vicepresidente del grupo BHC(Vial), miembro del directorio de la Corporación de Amigos del Arte y, sin duda, el más destacado representante de los modernos mecenas, definió de esta manera la función empresarial" en el campo artístico: "El Estado tiene una labor que cumplir, pero creemos que debemos ayudarlo. Esta no ha sido hasta ahora la actitud habitual de las empresas privadas, porque todos pertenecemos a la escuela que cree que el Estado debe hacerlo todo. Y eso es inhibitorio. Porque cuando la labor del Estado es menor, cada uno pone algo de su parte. Y eso se nota en Chile a partir de las nuevas concepciones que se están aplicando. (...) Si se suman los pequeños aportes (económicos) no estoy con vencido de que sean menores a los del Estado"(1).

Los criterios empresariales se hacen extensivos al campo artístico. #1 mismo César Sepúlveda declaró: "El arte es un producto que debe ser vendido, no regalado. ¿Por qué uno paga por los zapatos y no por una sonata de Beethoven? In segundo lugar, el arte debe ser manejado con las mismas técnicas de 'marketing'! que se usan para vender un refrigerador o una licuadora...". Y aconseja: "Los museos, el Teatro unicipal, y todas las entidades estatales no pueden disponer de sus dineros. «si ahorran en un ítem, no pueden gastar en otro; si tienen ganancias con una obra o una exposición, éstas pasan a las arcas fiscales. Así, no hay un incentivo para que se las ingenien en buscar financiamiento. Deberían tener personería jurídica independiente, que les permita asociarse con particulares"(2).

(1) Revista Cosas ño 116, Marzo 1981.

(2) Diario El Mercurio, 5 de Agosto de 1979.

Nos hemos detenido en este fenómeno porque, más allá de la eficacia o impacto que la empresa privada haya tenido en la promoción de actividades artísticas, es indicativa de una concepción emergente y que concita bastante adhesión: anteriormente, la protección y promoción de una cultura nacional era un asunto público; actualmente, es también un acto de voluntad privada. Por otra parte, los criterios de eficiencia empresarial se ven como determinantes en la promoción de la cultura, con la consecuente crítica a la ineficiencia estatal. En suma: "la promoción de la cultura necesita creadores, pero también generantes"(1).

c) La liberación de importaciones.

Una de las medidas económicas que tiene gran impacto en el ámbito de la producción y difusión cultural-artística es la rebaja de los aranceles aduaneros, de acuerdo a la política de apertura al comercio exterior. Las tasas arancelarias, que alcanzaban a un 94% promedio en 1973, son reducidas a un 10% --aplicable a la casi totalidad de los bienes-- en 1979.(2). #3

La liberación de importaciones faculta la internación de equipos y tecnologías que alteran las bases de producción, difusión y recepción de productos culturales. Asimismo, conlleva la importación de productos culturales ya elaborados en el extranjero, que entran en competencia con aquellos elaborados dentro del país.

La internación de equipos y tecnologías implica, para el circuito masivo y mediado, una modernización y una adecuación im-

(1) "Promoción de la Cultura". Editorial Diario El Mercurio, 5 de Agosto de 1979.

(2) Datos: Mariana Schkolnik, "Modelos neoliberales y prácticas económicas. El consumo en la experiencia chilena". Programa de Economía del Trabajo, Academia de Humanismo Cristiano. (Documento de discusión), 1981.

portante de sus formas de producción. La introducción de la televisión a color, de modernos equipos de grabación, de nuevas tecnologías de impresión, modifican la producción televisiva, fonográfica, editorial --sobre todo perceptible en el ámbito de la prensa diaria--, mejorando la calidad y la capacidad de emisión de mensajes de dicho circuito.

Junto a esto, se verifica una importación masiva de aparatos receptores y reproductores audiovisuales:

IMPORTACION DE APARATOS RECEPTORES DE TV, RADIO Y RADIO GRABADORAS  
( en miles de dólares de cada año)

ANO	RECEPTORES DE RADIO	HECEPADRES DE: TeV	GRABADORES
1972	662,33	LED RA, AERP	114,86
1979	43.279,00	56.596,00	2.678,00

FUENTE: Registro de Importaciones, Banco Central de Chile.

Esta importación masiva pone a disposición de un gran número de personas aparatos receptores a un costo relativamente bajo, lo cual supone una ampliación de las audiencias: por ejemplo, la disponibilidad de aparatos de TV sube, de 83 por mil habitantes (1972) a 205 por mil habitantes, es decir, casi uno por hogar (1). En 1981, hay en promedio más de una radio, grabadora o tocadisco en cada hogar del Gran (tara).

Finalmente, se produce una importación masiva de productos culturales ya elaborados en el extranjero, que compiten en induda

(1) Datos proporcionados por Valerio Fuenzalida, "La televisión chilena en la década del 80". CPU, 1980.

(2) Mariana Schkolnik, op.cit.

blemente ventajosas condiciones con sus homónimos nacionales. En la industria discográfica, los efectos de esta competencia se hacen evidentes; mientras en 1972 la importación de discos ascendía a US \$ 2.169 en 1979 esta cifra se multiplica por 10: US \$ 276.000. En estos mismos años la cantidad de discos producidos en el país desciende desde 6.307,000(1972) a 2.024.000 (1979) (1).

Sin duda, la innovación tecnológica es un factor de incidencia permanente sobre la base de producción y difusión cultural. Pero lo que nos interesa destacar aquí es que esta innovación se verifica, en los años en estudio, en cantidades y con un ritmo mucho más veloz, condiciones facultadas por el tipo de modelo económico.

Esto trae varias consecuencias inmediatas. En primer lugar, aumenta notoriamente la incidencia del circuito masivo y mediado, fenómeno derivado de la ampliación de las audiencias que conlleva la mayor disponibilidad de "aparatos receptores y de la modernización de las formas de producción, que permiten entregar un mayor volumen de mensajes y en formas más atractivas (impresión a color, mejor calidad de sonido, etc.).

Por otra parte, se produce un aumento de los productos culturales transnacionales. En parte, ello se debe a su costo menor, factor altamente valorado dentro de una lógica comercial. En parte, también, a la incapacidad de la "industria cultural" nacional para proveer la cantidad de material requerido por los circuitos de comunicación masiva y mediada «a costos bajos y con "standars" de calidad aceptables. En efecto, la ampliación de la estructura de emisión y de recepción, requería una consecuente adecuación de la producción artística nacional, capaz de satisfacer la nueva demanda. Y ello no sucedió con la celeridad requerida. A modo de ejemplo, la proliferación de radioemisoras y de aparatos receptores capaces de emitir y reproducir con extraordinaria fidelidad el sonido, implicaban una exigencia de elevar el volumen y la calidad de la producción discográfica na

(1) Datos: Registro de Importaciones, BancoCentral de Chile. Índice de Producción Industrial Base, Instituto Nacional de Estadísticas.

cional, única manera de mantener un espacio en aquellas. En definitiva, el problema se resuelve a favor de la industria transnacional. Ello agudiza la dependencia cultural, favorecida por un marco de desprotección a la producción nacional.

Finalmente, las modernizaciones tecnológicas en el campo de la producción, provoca un estrechamiento de las posibilidades de acceso a la emisión. En un contexto altamente competitivo, las probabilidades de subsistencia de un medio de comunicación o de un aparato de producción artística, dependen en alto grado de su posibilidad de adquisición de equipos, de insertarse en la innovación, factor determinado por la capacidad económica del emisor (1).

#### d) Cultura y mercado.

Los ejes del modelo económico --preeminencia del mercado y Estado subsidiario-- van creando un modo de organización y de relación social, donde la interacción regulada por mecanismos de oferta y demanda, se sobreponen a cualquier otra interacción bá sada en principios de otro orden (políticos, por ejemplo).

La aplicación estricta de la lógica de mercado en el ámbito cultural, supone admitir que el acceso a los productos y bienes culturales, tanto como la capacidad de construir y difundir públicamente mensajes, depende del diferencial poder económico de los individuos y grupos. La capacidad de creación y difusión cultural, se torna un asunto de capacidad productiva; la capacidad de acceso a los bienes culturales, uno de consumo.

- (1) Un caso típico es el de Canal5, dependiente de la Universidad Católica de Valparaíso. Este canal, cuenta con ingresos muy inferiores a los de los otros canales universitarios y estatal. Ya dentro del marco comercial, su situación era difícil. Pero con la introducción de la TV en color, ella se torna casi insostenible. Su incapacidad de emitir con una calidad que, siquiera, se aproximara a la de los otros canales --por la inferioridad de su equipamiento-- es un factor que precipita: su casi desaparición del espacio televisivo.

Consecuentemente, el acceso al espacio público-cultural deja de ser también un asunto de poder social y político, para volverse, exclusivamente, en un asunto de poder económico. Se produce, de este modo, una suerte de expropiación de la creatividad social, muy distinta a la "expropiación representativa" que realizaran en el pasado los partidos políticos o los intelectuales articulados en torno al Estado.

En tal contexto, los principios que guían la acción estatal y que, por su intermedio, se hacían extensivos --con mayor o menor éxito-- a todos los circuitos de producción y difusión artística, sufren modificaciones sustanciales. Es evidente que, en un esquema donde la "producción cultural" depende de la capacidad económica diferencial --y donde el Estado no actúa como factor correctivo--, el principio de pluralismo pierde sentido, por cuanto sólo pueden ejercer su capacidad de expresión los individuos o grupos que cuentan con los recursos necesarios para hacerlo. Igualmente, la protección del arte nacional cae en el vacío, en un medio donde lo importante no es el origen, sino la potencialidad de venta de un producto artístico.

El principio redistributivo se ve afectado al cambiar el tipo de Estado que lo sustenta, cambios donde factores políticos se funden con los económicos. La anterior "concepción económica" reservaba al Estado un papel destacado en la dirección de los procesos económicos --producción, regulaciones, etc.-- que suponían una alteración en el funcionamiento del mercado. A ello hay que sumar que, por el carácter del sistema político, esta intervención tendía a una redistribución de recursos y posibilidades, sujeta a las demandas organizadas de los actores políticos y sociales hacia o desde el mismo Estado, de tal modo que la acción redistributiva tendía a modificar condiciones de desigualdad, dotándola de un carácter democratizador. En un modelo, por el contrario, donde el mercado se concibe como el mecanismo ideal --y justo-- de distribución de recursos, el Estado sólo puede intervenir asistiendo a quienes --como los sectores de extrema pobreza-- han quedado "fuera de juego"; nunca alterando el funcionamiento del mercado que, por ser automático e impersonal, está al margen de intereses particulares. Por ello, la existencia de "grupos de presión" que pudieran guiar la intervención estatal a su favor, es vista --desde la óptica oficial-- como fuente de privilegios, desigualdades e injusticias. Ello, en un contexto de Estado autoritario, por lo tanto, sordo a cualquier demanda.



x AG =

Este mecanismo opera, naturalmente, para los efectos de cualquier bien y los culturales o el arte no es excepción (1).

El mercado empieza a permear --como vimos-- todos los circuitos de la actividad cultural-artística, generando modificaciones en su funcionamiento y en las relaciones que entre ellos se establecían.

Como vimos, el circuito estatal-universitario, de acuerdo a la política de autofinanciamiento, tiende a hacer más selectivo el ingreso a sus centros de formación profesional; y se torna más 'elitista', como consecuencia de la necesidad de captar un público capaz de sustentar su actividad cultural, lo que acentúa su carácter de circuito de "arte culto". Las necesidades financieras, así como el privilegio de dichas expresiones artísticas, producen una suerte de "acercamiento natural" entre el circuito estatal-universitario, organismos de carácter privado --empresarial, y algunos organismos del circuito artístico independiente, que se hace patente en la mayor frecuencia con que estos circuitos se unen en actividades conjuntas. Esto ayuda a reconstruir un circuito de producción y circulación de producción artística "docta", necesariamente "elitista" y donde se articulan aparatos del sector público y privado(2).

Hay que señalar, no obstante, que el circuito estatal cultural mantiene una actividad de extensión orientada hacia sectores más amplios de la población. Sin embargo, ella tiende a diferirse según la capacidad de consumo. En pocas palabras: mientras se pone a disposición de un público amplio música docta o ballet con intérpretes nacionales, Nureyev o la ópera sólo queda al alcance de una elite. Asimismo, la diferencial capacidad económica de los aparatos dentro del circuito estatal universitario, tiende a acentuar una distribución también diferencial de arte. Un caso i-

- (1) Tal vez un buen ejemplo de la distinta "redistribución" realizada por el Estado-subsidiario en Chile sea la provisión de posibilidades de acceso a la enseñanza superior a sectores de escasos recursos. Mientras antes ello se resolvía con una matrícula diferenciada según tramos de ingresos --lo que suponía reconocer y subsanar la desigualdad--, actualmente se resuelve por medio del expediente de otorgar un préstamo a quien no puede financiar sus estudios, que debe cancelar al concluir éstos.
- (2) Este fenómeno se relaciona --como veremos más adelante-- con una cierta concepción cultural de los grupos que se hacen cargo del manejo de estos aparatos, que se hace excluyente de otras concepciones y demandas culturales.

Ilustrativo son las actividades culturales municipales, que varían en alto grado según los recursos económicos de que dispone cada una de ellas. Por cierto, ello tiende a acentuar la diferenciación entre estratos culturales.

En el circuito masivo y mediado, se acentúa su sujeción a la lógica mercantil, debido en parte al descenso de los controles legislativos a su operación. La extrema competencia por abaratar costos y lograr audiencias, le torna aún más vulnerable a la producción cultural transnacional y al uso de esquemas probados. Sométida a los dictados de los estudios de 'marketing', la programación se uniforma en esquemas típicos, adecuados a audiencias diferenciadas según estrato socio-económico y edad. Las anteriores diferencias que se dibujaban entre los medios sometidos al control público y los del sector privado, tienden a borrarse en un aparato sometido casi homogéneamente a una lógica de mercado y modos de funcionamiento similares, cada vez con mayores contactos con los otros circuitos culturales existentes en la sociedad.

Para los circuitos del arte profesional independiente, la desprotección a su actividad implica una readecuación de sus expresiones, tendientes a captar un público que los sustente. De este modo, emergen espectáculos de corte masivo distractivo y estructura simple --cafés, concerts, shows, revistas musicales, etc--; por otra parte, se utilizan más profusamente espacios como restaurantes, bares, cafés, etc. para presentaciones artísticas. En general, la subsistencia de este circuito se torna más difícil, aún cuando se mantienen grupos artísticos cuya actividad no está directamente orientada al lucro. Sin embargo, gran cantidad de artistas deben abandonar el ejercicio del arte profesional, hallando una nueva inserción en el floreciente aparato publicitario;(1) o, en el peor de los casos, incrementando las filas de los desempleados. En términos generales, entonces, la sujeción a las pautas del mercado tiende a

(1) Gran parte de los cineastas, directores de televisión y escritores y poetas, trabajan actualmente haciendo 'spots' o redactando mensajes publicitarios. En un grado sólo un poco menor, la situación es extensiva a los artistas plásticos, teatristas y músicos.

restringir este circuito, así como también restringe las posibilidades de acceso a él, tendiendo a "elitizarlo".

Finalmente, la operación del mercado afecta al circuito de la "expresividad artística", canalizando menores recursos a su fomento y dificultando su acceso: a la esfera pública. Ello se debe, en parte, a que los recursos provenientes del circuito es total, se orientan hacia otra esfera de actividades. Asimismo, este circuito --por su carácter no profesional-- no genera "bienes artísticos" susceptibles de transarse en el mercado, vale: decir, de integrar otros circuitos que facultan su circulación ampliada. La operación del mercado, entonces, si bien no afecta el funcionamiento interno de este circuito --ya que obedece a: una lógica "expresiva" y no a necesidades de subsistencia económica-- sí afecta su conexión con los otros circuitos, y SU. posibilidad de acceso a la esfera pública. ;

El mercado implica, entonces, la profundización entre las diferencias entre circuitos culturales. La selección de productos diferenciales para públicos también diferenciales, contribuye a generar "estancos culturales" con puntos de contacto inexistentes o muy débiles.

Asimismo, la presencia pública de expresiones artísticas, por ejemplo, populares, tiende a debilitarse ya que, por una parte, la capacidad de emisión autónoma de estos grupos se torna cercana a cero en un contexto de mercado y, por otra, sus expresiones hallan eco en un público de origen popular que, si bien vasto, no es muy relevante desde el punto de vista de su capacidad de consumo (1).

De esta manera, se IS diferencias culturales que' se hacen "coincidir con diferencias socio-económicas y, así, se obstaculiza procesos de síntesis cultural, cuya ocurrencia supone un

- (1) «Naturalmente, existe una franja en los circuitos culturales masivos, destinada a estos estrates. (y que constituye un verdadero 'microcircuito'). Sin embargo, dos observaciones: la primera, es que el espacio ocupado en la programación total de los medios de espacios dirigidos a este públicos es muy baja, 'asi' también lo es en el circuito estatal-universitario. La segunda, es que, al menos dentro del circuito mediado y masivo, las expresiones artísticas "populares", no 'se expresiones populares, sino expresiones elaboradas para el gusto popular.'»

espacio de expresión e interacción de manifestaciones culturales diversas (1).

## 2.2. El modelo político autoritario.

El modelo político implementado por el nuevo bloque burgués-militar, tiene características de sobra conocidas: radical exclusión de todos aquellos sectores que no adhieren al proyecto dominante; cierre del espacio público de debate y de negociación; desarticulación de los modos de organización antes existentes.

La radicalidad y la violencia de estas medidas, es consecuencia de la profundidad de las transformaciones que el nuevo proyecto de refundación capitalista requiere. En efecto, la instauración de un nuevo orden social y económico, expresivo de los intereses de un reducido sector y de la sociedad chilena, requería de la neutralización de los actores políticos y sociales que adherían a proyectos diversos e incluso, contradictorios, con aquel: especialmente los sectores populares y las capas medias. Asimismo, necesitaba lograr una diferente articulación de fuerzas al interior de la misma burguesía, desplazando del liderazgo a la burguesía industrial en favor del gran capital financiero.

Dado el peso que habían alcanzado los sectores políticos sociales nucleados alrededor del Estado liberal progresista, la instauración del proyecto de refundación capitalista no podía encauzarse dentro de los marcos de la democracia representativa, por cuanto ésta suponía una negociación y pugna de intereses que no hacían factible su aplicación. El camino, entonces, sólo podía ser una negación radical del orden anterior, realizando una ordenación autoritaria-jerárquica del cuerpo social (2).

- (1) Cuando me refiero a procesos de "síntesis cultural", es hoy lejos de concebirla como una asimilación de la diversidad de expresiones culturales a una homogeneidad cultural dominante. Sólo me refiero a las modificaciones y enriquecimientos que implican las "filtraciones" entre diversas expresiones artísticas culturales.
- (2) En el plano del discurso oficial, esta negación se elabora como oposición al "caos" anterior y a la "política". Al igual que en el plano económico, la negación de la política se refiere, sobre todo, a un modo específico de sistema político, que ponía cotas a la dominación absoluta de los sectores de la alta burguesía.

En palabras del mismo General Pinochet: "En 1973, las Fuerzas Armadas(...) intervienen para introducir un cambio realmente renovador en el propio régimen político- ~partidista, por estimar que éste es el que paraliza el progreso nacional y porque han comprobado que se ha llegado a un total agotamiento del sistema democrático tradicional.(...) La aplicación en Chile, durante casi medio siglo, de las fórmulas tradicionales del sistema clásico de la vieja democracia, de orientación liberal en la teoría política, y progresivamente socializante en los diversos experimentos económicos, condujo, en 1970, al advenimiento de un sistema estatista fuertemente centralizado y burocrático, que llegaba al poder por la vía electoral con respaldo minobitario, sin ocultar en momento alguno sus pretensiones de establecer una estructura totalitaria, similar al modelo soviético, el cual era su principal fuente de apoyo ideológico, político y financiero". (...) "Si hubo quienes (...) creyeron que las Fuerzas Armadas y de Orden intervenirían de manera transitoria y superficial, para luego abandonar el país al conocido y vicioso juego de intereses distintos al bien de Chile, reafirmaron de esta forma cuánto se habían alejado del verdadero sentimiento y voluntad de la ciudadanía, cuán profundo era su desconocimiento de la magnitud real del peligro totalitario contemporáneo, y cuánto desconocimiento tenían de la esencia de los organismos militares, cuya misión principal es la defensa y preservación de los invariables valores patrios"(1).

El Congreso Nacional es disuelto y se controla al Poder Judicial (2), de modo que los poderes del Estado se concentran en manos del Gobierno. La disolución de los partidos políticos y de la mayor parte de las organizaciones representativas --sindicales, gremios, colegios profesionales, agrupaciones estudiantiles, etc.-- completan la destrucción 'del sistema clásico

(1) General Augusto Pinochet, discurso de inauguración del año académico de la Universidad de Chile, 1979. El Mercurio, 7 de abril de 1979.

(2) El poder judicial conserva, formalmente, su independencia. Ella, no obstante, es poco real --sobre todo en los primeros años de gobierno-- ya que, por una parte, se excluyó de él a los magistrados con posiciones ideológicas diversas a las oficiales. Por otra, la instauración de estados de excepción--Estado de Sitio y de Emergencia--determinan una vigencia sólo formal de la legislación, de hecho permanentemente modificada por decretos leyes dictados por la Junta de Gobierno o por autoridades administrativas. Esta situación cambia parcialmente luego de la dictación de la Constitución de 1981, pero aún continúa vigente el estado de excepción constitucional.

sico de la vieja democracia". En su lugar, se erige el Estado autoritario, que concentra el poder político en el estrecho núcleo gobernante, impidiendo la participación de la mayoría de la sociedad en la conducción del país.

#### a) La negación y la exclusión.

El carácter primariamente reactivo del régimen autoritario implica una clara definición de lo que es necesario negar. Las primeras medidas asumidas se dirigen, principalmente, a la destrucción de las organizaciones, políticas y sociales, de la izquierda, así como la persecución individual de sus dirigentes. La negación autoritaria se manifiesta en la persecución, encarcelamiento, exilio e, incluso, muerte de personas vinculadas política e ideológicamente al régimen anterior, negación que luego se hace extensiva a todo el campo opositor al proyecto autoritario.

La historia del período se ensombrece, así, con una larga lista de ejecutados, exiliados, "desaparecidos" y convictos por delitos políticos. Anondar en este tema parece innecesario --aunque de doloroso-- ya que sus pormenores han sido parcialmente detallados por numerosos informes elaborados por organismos internacionales de derechos humanos y por la Iglesia Católica(1).

Artistas e intelectuales se ven sometidos a estas medidas, que determinan la muerte --en algunos casos-- y el exilio de miles de ellos(2). Asimismo, se realiza una sistemática tarea de "limpieza" en los organismos estatales --ahora bajo control gubernamental-- expulsándose de ellos a un elevado número de intelectuales y artistas que desempeñan labores docentes, administrativas o creativas. Se calcula que un 30% de los docentes fueron despedidos de las universidades chilenas entre 1973 y 1978; igual cosa sucede en todas las dependencias bajo control estatal (colegios, administración pública, medios de comunicación, organismos municipales, etc.). Estas medidas, si bien se hacen mas evidentes en el momento inicial del régimen auto--

- (1) Informes de la Comisión de Derechos Humanos de la Organización de Naciones Unidas, informes de la Comisión Chilena de Derechos Humanos, e informes de la Vicaría de la Solidaridad, Iglesia Católica de Chile.
- (2) Se calcula que un 25% de los teatreros chilenos están actualmente exiliados; en el caso de movimientos artísticos como la Nueva Canción Chilena, este número se eleva considerablemente. Según cifras de la Cruz Roja Internacional, el número de exiliados políticos se eleva a 80.000 personas. (Citado por Jaime Esponda, "El Exilio: aspectos jurídicos" revista Mensaje N° 305, diciembre de 1981.

ritario, mantienen su vigencia como formas efectivas de control social.

La negación no se limita, naturalmente, a la aplicación directa sobre personas o grupos, sino que también en el terreno de las ideologías y corrientes culturales. La exclusión ideológica es explícitamente sancionada en la Constitución Política aprobada en 1980 y promulgada en Marzo de 1981: "Todo acto de persona o grupo destinado a propagar doctrinas que atenten contra la familia propugnan violencia o una concepción de la sociedad, del Estado o del orden jurídico, de carácter totalitario o fundado en la lucha de clases, es ilícito y contrario al ordenamiento institucional de la República. Las organizaciones y los movimientos o partidos políticos que por sus fines o las actividades de sus adherentes tiendan a esos objetivos, son inconstitucionales. (...) Las personas que incurran o hayan incurrido en las contravenciones señaladas precedentemente, no podrán optar a funciones o cargos públicos, sean o no de elección popular, por el término de diez años contado desde la fecha de resolución del tribunal. Tampoco podrán ser rectores o directores de establecimientos de educación ni ejercer en ellos funciones de enseñanza, ni explotar un medio de comunicación o ser directores Oadministradores del mismo, ni desempeñar en él funciones relativas con la emisión o difusión de opiniones e informaciones; ni podrán ser dirigentes de organizaciones políticas o relacionadas con la educación o de carácter vecinal, profesional, empresarial, estudiantil o gremial en general, durante dicho plazo".(Art. 8º, Constitución Política de la República de Chile)

En forma paralela, se implementan medidas que impiden la existencia de un espacio público de expresión y de debate, al tiempo que se controla el acceso a él de expresiones divergentes de las oficiales. Se restringen drásticamente las libertades de opinión e información,

La censura, el cierre de medios de comunicación o la prohibición de efectuar actos públicos, fueron medidas profusamente utilizadas, primero con el respaldo de la Ley de Seguridad interior del Estado, luego con decretos leyes( DL 1.281, 1975, Bando 107, 1977) y, finalmente, con el artículo 24 transitorio de la nueva Constitución Política, que faculta al Presidente de la República para restringir el derecho de reunión y la libertad de información.

La expresión pública de manifestaciones artísticas y, en general, del pensamiento disidente, se've altamente debilitada. Por una parte, ella es excluida de todos los circuitos estatales, sobre los cuales el gobierno mantiene férreo control --universidades, escuelas, medios de comunicación públicos, etc.-- Por otra, los espacios privados --medios de comunicación, lugares de reunión, teatros, etc.-- se ven sometidos a la vigilancia y la sanción gubernamental. A modo de ejemplo, cabe citar la clausura definitiva de Radio Balmaceda, el cierre temporal de medios de comunicación las las Revistas toy y Apsi, el diario La Segunda y la Radio Cooperativa, y el uso de una serie de métodos sin asidero legal para lograr su control (como amenazas, por ejemplo). Un informe de la Sociedad de Escritores indica que, entre 1980 y 1981, fueron apresados por la autoridad nueve teatrístas, fue retirada de cartelera una obra teatral; una docena de libros se hallaban impedidos de circular públicamente; y se registraron una serie de prohibiciones a la realización de actos artísticos (1).

El orden autoritario, con la instauración de un sistema que cierra el espacio público de la sociedad a la manifestación libre de expresiones diversas, inaugura un período de largo monólogo oficial --roto sólo ocasionalmente por expresiones controladas de la disidencia-- que decreta, de manera definitiva, la muerte del principio pluralista.

La negación y la exclusión es un factor que alcanza a todos los circuitos culturales. Sin embargo, asume distintas "formas, según su control sea privado o público. Los circuitos estatales son puestos bajo inmediato control gubernamental --intervención militar de las universidades, colegios, reparticiones públicas, canales de TV, etc.-- y de ellos se expulsa a toda corriente de pensamiento o expresión cultural no acorde al proyecto dominante. De este modo, los circuitos culturales públicos dejan de ser, en forma definitiva, espacios pluralistas que admiten la expresión, diálogo y conflicto de corrientes ideológicas y culturales diversas. El circuito artístico independiente no sufre la intervención gubernamental directa, pero sí queda suje-

(1). Informe sobre la Libertad de Expresión. Sociedad de Escritores de Chile, 1981.



to a todas las restricciones a que somete la expresión pública. Igualmente, el circuito de expresividad artística se ve sometido a estas restricciones.

En términos generales, la exclusión autoritaria genera una re-articulación de estos circuitos según posiciones ideológico-culturales opuestas: un espacio artístico "oficial" y un espacio artístico disidente, altamente escindidos.

## b) La atomización del tejido social.

Una de las primeras medidas adoptadas por el régimen autoritario, también de carácter reactivo, es la desarticulación de los modos históricos de organización. En primer lugar, se decreta la disolución de los partidos políticos marxistas y "todas aquellas entidades, agrupaciones, facciones o movimientos que sustenten la doctrina marxista o que por sus fines o la conducta de sus adherentes sean sustancialmente coincidentes con los principios y objetivos de dicha doctrina (...). Se disuelven también las asociaciones, sociedades o empresas de cualquiera naturaleza que directamente o a través de terceros pertenezcan o sean dirigidos por cualquiera de estos partidos..." (DL 76,º 1973). Un poco más tarde, se declaran en "receso" (suspensión indefinida a su funcionamiento) a la mayor parte de las organizaciones preexistentes, entre ellas partidos políticos no izquierdistas (DL 78, 1973), organizaciones gremiales, profesionales, sindicales, estudiantiles, etc. -

Estas medidas, que tienden a desagregar el tejido organizativo antes existente, son luego integradas a un nuevo modelo de organización societal, que propone un nuevo modo de resolución de los conflictos en el marco de una DAPETSEASTEN política controlada (democracia autoritaria).

La propuesta de reorganización «social», está contenida, fundamentalmente, en las llamadas "modernizaciones", inauguradas en 1979: el Plan Laboral, las reformas en las universidades y dentro de la enseñanza media y básica, la "municipalización". A nivel sindical, las nuevas medidas apuntan a debilitar la organización de los trabajadores (decretando afiliación voluntaria a los sindicatos) y a impedir la presentación de demandas

laborales organizadas (no se permiten organizaciones sindicales de carácter nacional, o sectorial). Las reformas a nivel del sistema universitario, disgregan el carácter nacional de éste --separación de sedes regionales-- y lo debilitan (traspaso de carreras al área privada); asimismo, se implementan nuevas formas de participación estudiantil, que no contemplan las elecciones directas. A nivel de la enseñanza básica y media, se determina el traspaso de escuelas y colegios a la administración municipal, desagregándose el sistema nacional de enseñanza. Se dota a los organismos municipales de mayores atribuciones y recursos, con lo cual se fortalecen los gobiernos locales. Finalmente se reorganizan los colegios profesionales, que pasan a ser "asociaciones gremiales" de filiación voluntaria. En términos generales, dichas medidas inauguran nuevas formas de organización, con un carácter local y sectorial, y también nuevas formas de participación: restringida. Con ello, se abren espacios de participación, pero se impide que las demandas tengan una proyección más allá de sus ámbitos específicos. Los conflictos tienden a resolverse en marcos muy restringidos, desviándolos siempre del blanco estatal.

La propuesta de organización política y que, a la fecha, no ha sido puesta en vigencia, está contenida en la Constitución de 1981. En ella, se consagra la elección directa del Presidente de la República y de la cámara de Diputados, pero se determina que el Senado será elegido sólo en parte por medio de dicho sistema, en tanto sus otros integrantes lo serán por "derecho propio". Asimismo, se otorga a las FF.AA. un rol importante dentro de las determinaciones de gobierno (a través del Consejo de Seguridad Nacional y del mismo Senado). Estas medidas, que apuntan a sustraer parte del ejercicio del poder político a la voluntad popular, se complementan con otras que propenden a impedir el nexo entre diversas organizaciones de la sociedad y el poder político central: no pueden presentar su candidatura al Senado o a la Cámara de Diputados, "las personas que desempeñan un cargo directivo de naturaleza gremial o vecinal" (Art. 54, N°7); los dirigentes gremiales, por su parte, no pueden militar en partidos políticos; éstos últimos no pueden intervenir en organizaciones gremiales y "grupos intermedios" (Art. 23). Asimismo, los diputados y senadores no pueden intervenir a favor o contra de: 57). involucrados en conflictos laborales o estas cosas (Art.

En suma, podemos distinguir dos momentos en la instauración del modelo político-social autoritario. El primero, es la destruc-

ción de las organizaciones y del sistema políticos anterior, neutralizando así posibles respuestas opositoras. Su objetivo y resultado es la fragmentación del tejido social. El segundo, es el intento de reorganizar a la sociedad de modo que se perpetúe una presentación y solución sectorial de conflictos, y que se presenta como un modelo que privilegia el desarrollo de gran número de "organizaciones intermedias", con pocos vínculos entre sí, y con una baja relación con el sistema político central.

Más allá del éxito o fracaso en la instauración de nuevas formas políticas y organizativas en la sociedad chilena, lo cierto es que la fragmentación del tejido social ha tenido fuerte impacto. Si a la desarticulación organizativa, agregamos el cierre del espacio público --con el quiebre comunicativo que ésto implica-- y la fuerza disgregadora del mercado, la resultante es una sociedad profundamente fraccionada, con puntos limitados de SPRADDLON que guardan poca o ninguna conexión entre sí.

Esta fragmentación, no sólo dificulta las posibilidades de acción común, sino también es un factor que actúa en desmedro de la constitución de identidades colectivas. Mejor dicho, tiene de a transformar las identidades comunes que se generaron históricamente, al presentar nuevos puntos de formación de carácter local.

A nivel artístico-cultural, la fragmentación organizativa determina la incapacidad, tanto de aquellos que ejercen profesionalmente la actividad artística, como del conjunto de la sociedad, para plantear sus demandas culturales e imponer sus concepciones. La participación en la determinación de la dinámica cultural, se ve restringida a la decisión de consumir o no los bienes culturales existentes en el mercado. Sólo aquellos que se encuentran en el núcleo de toma de decisiones gubernamentales y/o quienes cuyo poder económico faculta una participación en el mercado que oriente aquel a la satisfacción de sus demandas, tienen la posibilidad real de determinar la dinámica cultural de la sociedad.

Por otra parte, la desarticulación organizativa implica el quiebre o el debilitamiento de los vínculos comunicativos u orgánicos que unían a diversas expresiones artísticas, lo cual se ve

reforzado por el cierre del espacio público a diversas manifestaciones artístico-culturales, que permanecen, así, ignotas para todos aquellos que no participan directamente en su ámbito de ocurrencia. El resultado, es la formación de micro-ámbitos de creación o expresión artística, cuyo radio de alcance no trasciende el espacio local. Si bien esto tiende a fomentar la aparición de una creatividad muy diversa, la inexistencia --total o relativa-- de nexos comunicativos entre estos "microcircuitos", les hacen reproducir y profundizar la división entre estancos culturales muy demarcados por las divisiones socio-económicas, ubicación geográfica, etc.

Paralela a esta tendencia a una reorganización cultural-artística de carácter local, la fragmentación organizativa tiende a fomentar la homogeneización cultural de la sociedad en base a los mensajes difundido masivamente. In efecto, la gestación de manifestaciones culturales y artísticas propias y definitorias de un grupo humano, depende en alto grado de la posibilidad de los sujetos que lo integran de compartir, reforzar y reproducir expresiones culturales que les son comunes. En la medida en que esta posibilidad se ve cuestionada, es probable que los individuos desagregados sean más vulnerables a adscribir a las pautas culturales dominantes (1). En la práctica, ambos fenómenos coexisten, y pueden ser vistos, más que como contradicción, como caras de una misma moneda: el juego de homogeneización y las resistencias --individuación-- que aquel provoca.

### c) De Atenas a Esparta.

El nuevo marco político redefine sustancialmente el espacio cultural de nuestra sociedad. El carácter autoritario y excluyen-

- (1) La capacidad modeladora de la difusión masiva de pautas culturales dominantes es un fenómeno real, pero no debe exagerársela. In efecto, su expansión parece generar "resistencias culturales espontáneas", especialmente en grupos homogéneos (p.e., subculturas étnicas). No obstante, es justo reconocer que estas "resistencias" se hacen más o menos profundas y permanentes, en relación a la existencia o no de un espacio socio-cultural que las refuerce. Como veremos en la tercera parte de este trabajo, la gestación de micro-circuitos artístico-culturales fue un importante factor de mantención y desarrollo de pautas culturales y una expresión artística negada por el oficialismo.

te del Estado niega la participación de los distintos grupos y clases sociales en la determinación de los procesos culturales de la sociedad, cuyas demandas, aspiraciones y concepciones particulares, habían ido dando forma a esa suerte de "concepción cultural", que era resultado de la negociación de sus intereses específicos. En su lugar, sólo los intereses y visión de los sectores que componen el bloque en el poder, se erigen en las directrices principales de los procesos culturales.

La exclusión autoritaria del espacio público de la sociedad de toda expresión o visión de inmundano acorde con la dominante, niega el espacio cultural como uno de presentación, pugna y síntesis o simple coexistencia de visiones diversas. El espacio público anterior, lugar de encuentro y oposición de discursos y elaboración simbólica múltiple, deja paso a un espacio público que pierde su carácter de tal, al constituirse en un espacio cuya función privilegiada es la difusión del pensamiento oficial, sólo con marginales concesiones a la exorcisión controlada de un pensamiento disidente.

En realidad, no podría ser de otro modo: para un modo de dominación autoritario que, por definición, no está sujeto a la negociación de intereses diversos, la existencia de un espacio donde se elaboran discursivamente las demandas y las visiones diferentes existentes en la sociedad, le es irrelevante para el ejercicio del poder e, incluso, le es disfuncional(1). De este modo, el espacio público adecuado al modo autoritario es sólo. un canal' de información hacia el conjunto de la sociedad de las decisiones asumidas en la esfera del poder y, eventualmente, 'es pacio de elaboración discursiva y confrontación para las fracciones del bloque dominante.

La exclusión autoritaria en el ámbito artístico-cultural suma, a las divisiones culturales que ya esbozara el mercado, un nuevo factor de disgregación: el político-ideológico. En efecto, se "produce una profunda escisión entre un "arte oficial" --o re conocido-- y un arte que no lo es, amagado en sus posibilidades de creación y excluido del espacio público de la sociedad. Se produce también un quiebre histórico-cultural, cuando se intenta borrar de la memoria y silenciar vertientes artístico-culturales que ocuparon un lugar en el desarrollo cultural nacional. Esta

(1) En la medida en que es un canal de comunicación y conexión entre los sectores subordinados.

negación-exclusión, produce una suerte de "esquizofrenia cultural", cuya muestra más elocuente --y probablemente más dramática-- es el exilio, que ha dado lugar a una cultura nacional de "fuera" y de "dentro" del país.

La existencia de un "pasado ignoto" para las nuevas generaciones, la existencia de una cultura del exilio desligada de quienes viven dentro del país, y la existencia de verdaderos territorios culturales demarcados ideológicamente, son expresión de una cultura dolorosamente desgajada, fenómeno cuyas consecuencias a futuro estamos lejos aún de aguilatar en toda su magnitud.

Asimismo, la permanente vigencia de sanciones a la expresión artístico-cultural no oficial, genera dos conductas adaptativas: el silencio o la expresión deformada por la censura (o autocensura). Los lenguajes artísticos tienden, así, a preñarse de metáforas, a sustentarse en un complejo sistema de claves que, reiteradas en el tiempo, van gestando modos expresivos diversos, que tienden a acentuar la división entre modos culturales oficiales y no oficiales, entre modos históricos y actuales, entre modos del interior y del exterior del país.

Por último, la fractura organizativa y la ruptura de circuitos de comunicación, facultan la generación de microculturas locales que, si bien afirman identidades culturales propias de grupos específicos, acentúan también la división entre estratos culturales al no existir un espacio que les permita tener una proyección más amplia y así conectarse con otras expresiones.

El autoritarismo político, entonces, genera una cultura esquizofrénica, que no halla un lugar de expresión integradora. Los procesos de síntesis cultural --se ven amagados, imponiéndose en su lugar modos múltiples y encuadrados de expresión, separados por diferencias socio-económicas, territoriales y políticas. Los puentes, las filtraciones que iban alentando el proceso de constitución de lo que anteriormente llamamos "cultura nacional" o "identidad cultural", son así debilitados en sus cimientos.

### 2.3. Las relaciones sociales.

Existe otra "zona de transformaciones" cuyos efectos sobre lo artístico-cultural son más difusos o, al menos, más difíciles de percibir. Nos referimos a los cambios en el nivel de la estructura social y la conciencia de sus sujetos.

Suponemos que los cambios económicos, de la estructura laboral, las transformaciones en el tejido organizativo, en el comunicacional, o en el sistema político, debiera producir cambios en la constelación de sujetos sociales, por cuanto se han modificado sus bases históricas de constitución: el "escenario" en el cual actuaban y sus mecanismos de identidad colectiva(1).

La operación de un nuevo modelo económico, político y social, supone una modificación de las prácticas y las relaciones sociales, que van fundando un nuevo orden. Por ello, no cabe menos que esperar modificaciones en los sujetos sociales preconstituidos que apuntan, en algunos casos, a su casi completa desaparición y, en otros, a su "desdibujamiento".

Por ahora, nos interesa puntualizar algunos de los factores, derivados de la instauración del orden autoritario, que podrían ser fuente de cambio para la constitución y supervivencia de dichos sujetos. Consideramos, entre ellos, aquellos factores que tienden a fundar nuevas relaciones, como aquellos que sólo impiden procesos de identificación. En realidad, ambos se dan muy relacionados, porque, como señaláramos recién, el orden autoritario tiende a desagregar y atomizar la sociedad y es, justamente, esa acción, una de las fuentes principales de transformaciones. Por cierto, no está a nuestro alcance señalar cuál

- (1) Entendemos que la formación de agentes sociales, capaces de incidir activa y conscientemente en la dinámica societal, depende de variados modos de relación e interrelación. Creemos que la diferencial posición en la estructura de la producción--clases sociales--, si bien constituye una identidad primaria, no es el único factor de constitución de sujeto, como fuente única de conciencia. Más bien, los sujetos se constituyen en sus distintas prácticas, que los interpelan como miembros de una clase, de un sexo, de una raza, de una nación, de un orden cultural, y también de acuerdo a las relaciones y articulaciones que establezcan con otros sujetos. (Al respecto, ver Chantal Mouffe: "Hegemonía e Ideología en Gramsci", Revista "En Teoría" NO5, Zona Abierta Editores, Madrid, 1980).

ha sido la profundidad de las transformaciones en este nivel, ni cómo afecta a cada uno de los sujetos antes existentes.

a) Los factores de cambio.

La destrucción del anterior sistema político, es uno de los elementos centrales en el desdibujamiento de los sujetos pre-constituidos. Como señala Garretón. "La eliminación de la arena político-partidaria y la eliminación del sistema político no es sólo la eliminación de un canal de demandas como en otras sociedades latinoamericanas. En el caso chileno, se trata del modo principal de constitución de sujetos y actores sociales"(1).

En efecto, el sistema político anterior implicaba una red de organizaciones sociales, vinculadas a los partidos políticos y al Estado --una base orgánica-- que sustentaba un sistema de relaciones e instituciones donde los diversos sujetos iban adquiriendo un perfil. Lo político, entonces, era parte integrante de la práctica concreta de los sujetos, de su identidad, de su modo de insertarse y relacionarse en sociedad. La destrucción del sistema político implica, así, alterar todo un modo de relaciones, y ello afecta no sólo a los sujetos propiamente políticos --los partidos, por ejemplo-- sino a los diversos sujetos que encontraban en aquél, parte importante de su identidad anterior.

La destrucción organizativa es otro de los factores que inciden en la desdibujamiento de sujetos sociales. La existencia de una base orgánica es, a no dudarlo, uno de los espacios importantes en la formación de grupos homogéneos y demandas comunes. La coacción a los sindicatos, organizaciones gremiales, estudiantiles, vecinales, etc. y, en general, a la formación y funcionamiento de cualquier tipo de entidad o asociación que no se inscribiera en los márgenes del oficialismo, es pues, un nuevo factor que dificulta la acción y la gestación de identidad.(2).

(1) Manuel Antonio Garretón, op.cit. p.56.

(2) El bloque en el poder, en cambio, mantiene sus organizaciones ya sea a nivel civil --gremios empresariales, organizaciones juveniles, sindicales, etc.-- y político. Si bien la desarticulación partidaria afectó también a los partidos de la derecha política, los nexos se mantienen dentro del mismo aparato de gobierno.



El quiebre de los nexos comunicativos --cierre del espacio público, restricciones a la expresión-- es también un factor de vital importancia, ya que la constitución de identidad se basa, en gran medida, en la posibilidad de ir constituyendo un habla propia, que es interrelación y diferencia de las demás. El fenómeno cultural que reseñáramos recién --la gestación de micro-espacios culturales atomizados-- es expresión de este corte de lazos comunicativos, que afecta a todos los sujetos sociales, tendiendo a reducirlos a espacios sectoriales y a un "habla más corporativa", que difícilmente puede formar parte de un discurso más amplio.

Hay otros factores, derivados del modelo económico, que también tienden a debilitar los nexos anteriores y a dificultar el establecimiento de nuevos. El más visible de ellos es la mantención de una alta tasa de cesantía --entre un 13 y un 30% durante el período-- y el aumento de la movilidad laboral. La cesantía implica la desvinculación de una gran masa de trabajadores a espacios laborales estables, lo cual tiende a debilitar uno de sus núcleos de identificación básicos (ser obrero, empleado, profesional, miembro de un sindicato o una asociación, etc.). Asimismo, la cesantía tiende a modificar las relaciones dentro del mismo núcleo familiar(1) afectando así otra zona de relaciones básicas. Asimismo, el cambio constante de lugares de trabajo (movilidad laboral) también apunta a debilitar la identificación con grupos laborales.

Hay también indicios de modificación en la estructura del empleo: Disminución de la población ocupada en el sector agrícola, estancamiento del empleo industrial; aumento de la participación del sector comercio y crecimiento constante del sector servicios (2). La disminución del empleo en los sectores pri-

(1) Cuando el cesante es el jefe de hogar, las relaciones dentro del núcleo familiar se alteran sustancialmente. Este factor, aliado con la pobreza, ha implicado una mayor participación femenina en el trabajo remunerado, fenómeno que tiende a redefinir las relaciones entre sexos,

(2) Ver Cecilia Montero, "Mercado de trabajo y estructura de 'ases' en Chile". Trabajo presentado al Congreso Mundial de Sociología, México, 1981.

mario y secundario en favor del terciario, es, sin duda, un fenómeno clásico de las sociedades modernas. 'Sin embargo, este proceso parece haber sido acelerado con el cambio de modelo económico que privilegia la exportación por sobre el fomento al desarrollo industrial. aa

Características del período es la disminución del empleo en el sector público (reducción de la burocracia estatal) y el crecimiento de un segmento de actividades de servicio "modernas" 37 empresas de marketing, computación, publicidad, etc. Este fenómeno tendería a modificar la inserción laboral de un sector de capas medias, tradicionalmente ligado en términos laborales al aparato estatal.

El modelo económico ha significado también una redistribución regresiva del ingreso, que amplía la brecha entre los distintos grupos socio-económicos (1).

Por cierto, estas modificaciones en la estructura del empleo no son tan sustantivas como para afirmar que se haya producido una modificación en la estructura de clases. Así tampoco, es posible hacer una equivalencia mecánica entre los fenómenos que afectan a un grupo en su definición económica y los fenómenos en el plano de la conciencia. Sin embargo, la inscripción en la estructura productiva constituye uno de los espacios básicos de formación de grupos con una identidad primaria común. De allí cualquier modificación en la inserción y rol de los sujetos en la estructura productiva, tendrá una alta probabilidad de incidencia sobre su identificación, aunque la profundidad y persistencia de estas posibles modificaciones es algo difícil de prever.

- (1) En términos generales, los sueldos y salarios recién en 1981 se aproximan a los niveles de 1970. Sin embargo, esta recuperación se ha dado en forma diferenciada: mientras el ingreso mínimo familiar, percibido por los trabajadores más pobres se incrementa en un 8.4%, los sueldos y salarios correspondientes a los grupos de mayores ingresos lo hacen en un 25%, entre 1977 y 1980. (H. Mariana Schkolnik, op.cit. pág. 12-13).

Finalmente, se ha producido una "modernización de la gestión", consistente en una organización más racional del trabajo y de la administración de las empresas, que ha introducido cambios en las relaciones laborales: los antiguos métodos de contratación, ascenso y estabilidad laboral, sustentados en la burocracia tradicional; ceden paso a métodos "modernos", cuyo eje es el valor y el mérito del trabajo individual, la eficiencia y la "tecnificación" de las decisiones. Por una parte, ello da origen a nuevos modos en la dirección de las empresas que recae en una nueva "elite tecnocrática" (1). Por otra, la valoración del trabajo por el mérito individual tiende a debilitar el papel de las organizaciones colectivas de trabajadores en la determinación de las relaciones laborales (sindicatos, por ejemplo),

Los factores reseñados tienden a destruir los espacios históricos de constitución de sujetos sociales, al tiempo que sus mecanismos de identidad se ven cuestionados.

Las consecuencias culturales de estos fenómenos tendientes a desdibujar los actores sociales preconstituídos, no pueden ser ignoradas. No es posible hablar de cultura sino en relación a actores sociales específicos, con prácticas y modos de simbolización y valores también específicos. En la medida en que los actores históricos tienden a desdibujarse o a adquirir rasgos novedosos, los antiguos discursos que apelaban a dichos actores caen en el vacío, a la vez que surgen nuevos modos de relación y, por lo tanto, nuevas formas culturales (2).

- (1) Paradigmático en este sentido es la aparición de los "ejecutivos jóvenes" --fundamentalmente economistas--, que constituyen una elite tecnocrática que asume la toma de decisiones en la mayor parte de las empresas modernas, modificando así este proceso y poniendo en cuestión, de paso, los mecanismos burocráticos de ascenso laboral, que valoraban altamente la "experiencia", la "lealtad", etc. Este afán modernizador tiene su origen en el sector más dinámico (financiero), pero luego se transforma en un fenómeno bastante general: la "meritocracia" y la "tecnocracia" pasan a constituir un núcleo de valores centrales en la organización del trabajo y las relaciones laborales,
- (2) Hablamos de "desdibujamiento" porque no hay indicios de la destrucción radical de sujetos sociales y, sobre todo, de la aparición de otros nuevos. En realidad, el cambio fundamental es de "escenario", que modifica las relaciones y los modos de acción; ello puede significar que, modificado este escenario, los anteriores sujetos pueden volver a estructurarse. Por otra parte, hay que recordar que, en este análisis, no se han considerado los factores de "contestación" o "respuesta a este orden, que tienden a mantener la identidad de los sujetos. No obstante, lo que se quiere resaltar es que estas transformaciones de "escenario" y de relación debieran tener efectos. Cuáles, cuán profundos y persistentes, es lo que aún no es posible determinar.

b) Un nuevo escenario,

Ello se da en un <sup>2</sup> Marco donde el principio regulador de las re-  
laciones sociales reside en el mercado y en el autoritarismós.  
El primero, privilegia una inse rcción de tipo individual +  
viduos atomizados que traban relación en el intercambio de ma  
nes y servicios, según leyes automáticas y universales-- Y 8  
laciones sociales de tipo instrumental y basadas en la compa a  
eba El autoritarismo, por su parte, cristaliza en relaciona  
autoritario-jerárquices, que tiene su eje en el poder y 1  
ridad no delegadas, tendiendo a producir relaciones de domina  
dor-dominado, castigador-castigado, gobernante-súbditos.

Estos factores, combinados,  
percibe son los modos de ac van generando un cambio Ei en lo SS e se  
respecto, puntualiza Brunne P; ción social útiles y eficaces.

"El régimen autoritario condiciona un tipo de Sso~  
ciadilidad que se centra en el hogar, y refuerza  
positivamente los comportamientos que no van aso  
ciados a una exigencia de sociabilidad comunita-  
ria.-"Estamos, típica y sistemáticamente, ante po  
fenómeno sociológico: el de un condicionamiento so  
cial y el de una estructura de oportunidades que  
se comdinan para reforzar comportamientos de re q  
traimiento y de escasa dimensión comunitaria de  
sociabilidad. La propia organización de la vida  
cotidiana tiende a rutinizar esos comportamientos,  
puesto que privilegia el hogar como espacio so -  
cial y el aislamiento como estrategia de adapta-  
ción al medio"(1) .

El orden autoritario, sordo a las demandas, resistente a er  
presiones y con un poder discrecional, : va gestando una escena nte  
rio donde la acción colectiva y organizada, fuera de ser fue  
de posible castigo, es ineficaz.

(1) José Joaquín Brunner: "Vida cotidiana, sociedad y cultura: Chile, 1973-1982". Documento  
FLACSO, N° 151, julio 1982. págs. 31-32.

Un ejemplo ilustrativo puede ser la actividad político-partidaria de la oposición. La anterior politización de la sociedad chilena y la extensión de la militancia político-partidista, podrían haber llevado a suponer la mantención de una organización partidaria fuerte y extendida, aún fuera de los marcos impuestos por el autoritarismo. Sin embargo, ello no ocurre así. Parte de este fenómeno puede atribuirse a la eficacia objetiva del orden autoritario en desarticular las estructuras partidarias 18 aplicación de medidas represivas; parte también, a la eficaz capitalización por parte del régimen del temor y cansancio que provocó en algunos sectores de la población la politización extrema de la sociedad (orden vs, caos político).

Pero creemos que lo central del fenómeno es la ineficacia objetiva de la acción política en una sociedad donde los espacios para su ejercicio se han cerrado, de modo que los partidos políticos, antes instrumentos imprescindibles de canalización de las demandas y de representación en la esfera estatal --por lo tanto, necesarios para la vida en sociedad-- se transforman en entidades carentes de efectividad (1). Aún más: el costo de participar en ellos, se eleva extraordinariamente. Igual fenómeno puede observarse en todo plano donde la acción colectiva era privilegiada (sindicatos, organismos estudiantiles, gremiales, etc.).

En este contexto donde las conductas asociativas son desestimuladas, la única acción efectiva y reconocida parece ser la inserción individual vía mercado: el consumo. Desde este punto de vista, el consumo pasa a ser la forma adecuada de participación en la sociedad, que permite la integración, el reconocimiento y la recompensa social, la expresión, el intercambio simbólico. Habría que plantearse, entonces, cuánto hay de "compensación" por la ausencia de otras formas de relación y participación social, en el fenómeno generalizado de consumo de bienes no alimenticios que se ha producido en estos años (2).

- (1) Ello permite --dicho sea de paso-- albergar dudas razonables acerca de la mantención del "apoliticismo" en un contexto donde las asociaciones políticas y gremiales retoman un rol similar al que desempeñaban en el pasado.
- (2) Algunas cifras que nos permitirán apreciar la magnitud del fenómeno: en 1981, había 1.074.350 personas endeudadas en el sistema financiero por concepto de créditos de consumo: un 30.2% de la fuerza de trabajo. Y esta cifra no contempla la cantidad de personas que solicitan créditos en las casas comerciales, que supera largamente a la anterior. Datos extraídos del trabajo de Mariana Schkolnik, op.cit.

La operación del mercado como fuente de prácticas sociales extendida y predominante, tiende a modificar la percepción que los sujetos tienen de la realidad. Ya no se trata aquí de elaboraciones discursivas capaces de permear ideológicamente, sino de una acción que, reiterada, va generando un nuevo orden que se percibe como lo "natural".

A nuestro juicio, un fenómeno de masas ocurrido en este período, ilustra bastante bien esta "participación viciada" a través del mercado: la Teletón. Se trató de una gigantesca campaña realizada, durante cinco años consecutivos, para reunir fondos destinados a la construcción y equipamiento de un hospital para niños lisiados. Lo particular de esta campaña de beneficencia fue: a) la utilización de los medios de comunicación masiva (en particular, la TV) y de técnicas publicitarias y manipulación emotiva para conseguir la adhesión pública; b) la aceptación del lucro como principio activador de la caridad y c) su extraordinario impacto masivo (sin distinción de estratos sociales o ideologías).(1).

La Teletón fue un fenómeno de "unidad nacional" y de "movilización masiva" en torno a principios que, anteriormente, habrían sido inconcebibles: que los particulares asumieran una función pública --salud, servicios sociales básicos--, y que aquella se tuviese impulsada por motivaciones de beneficio privado; y, que uno de los ejes de la participación comunitaria se realizara vía consumo directo de productos comerciales (ya no la caridad, solamente).

- (1) El funcionamiento de la teletón era el siguiente: se contactaba a una serie de empresas que comprometían la donación de una suma de dinero a cambio de que se incentivara el consumo de sus productos. Al público, se le instaba a participar comprando dichos productos y depositando dinero en una cuenta bancaria. Simultáneamente, se realizaba una enorme campaña publicitaria apoyando a la iniciativa y a los productos incluidos en la campaña. Los canales de TV, por su parte, se beneficiaban de los ingresos por venta de espacios de publicidad. Toda la campaña se estructuraba alrededor de la figura de un conocido animador de TV, y culminaba con 27 horas de transmisión continuada, con participación de figuras públicas del más diverso origen --artistas, deportistas, autoridades de gobierno, etc.-- donde se iban dando los cómputos del dinero reunido. Luego de una maratónica tensión, el resultado era invariablemente el mismo: se había sobrepasado la meta.

Las razones del éxito' (1) de la Teletón, son formulados por uno de sus artífices de este modo:

"La Teletón no existiría si no se hubiese operado con un concepto mercantilista. La teletón es un buen negocio para todos los que están en ella (...). Es un caso espectacular de marketing"y, en segundo lugar, "La teletón triunfó porque dió a la gente la oportunidad de participar, de ser protagonista del fenómeno en forma directa. Para subsistir, la teletón necesita que la gente haga su aporte(...). Es participación directa. No estás delegando en don Francisco o en otros tu participación. Es algo tremendamente poderoso y que redunde en unidad, solidaridad y acción gregaria..."(2).

Fuera de la participación "viciada" vía mercado, no podemos descartar, también, un fenómeno de "catarsis masiva". Es decir, la expresión emocional desbordada de una sociedad que no debió aceptar nechos de dolor, como la cesantía o la violencia, en silencio (3).

Sin duda, este fenómeno podría no ser más que una respuesta masiva y transitoria, y no necesariamente es indicativo de transformaciones profundas en el plano de la conciencia. Y, en este último plano, aún quedan enormes interrogantes por resolver.

- (1) La adhesión a la campaña fue increíble. Dos indicadores: la última Teletón reunió: alrededor de 3 millones de dólares, aportados fundamentalmente por el público, en momentos de aguda crisis económica y con cifras de cesantía que bordeaban el 30%. Asimismo, las personas que osaron manifestar dudas u opiniones contrarias a la campaña fueron objeto de todo tipo de expresiones públicas y espontáneas de repudio que fueron desde cartas y amenazas, hasta intentos de agresión física.
- (2) Declaraciones de un publicista que participó en el hecho, reproducidas en "Teletón, un país, una obra, un líder. Revista Pluma y Pincel N21, diciembre de 1982.(El subrayado es mío).

En realidad, prácticamente la única manifestación pública de dolor a través de los medios de difusión de mayor alcance masivo, ha sido el drama de los niños lisiados. La cesantía y la pobreza, por ejemplo, han sido tratadas a nivel técnico-político; los casos de muertes políticas, desaparecidos, etc. han sido relativamente ignorados o tratados como casos "policiales, nunca resaltando el factor emocional.

Como es perceptible, el orden autoritario no ha generado, precisamente, una cultura afirmativa con pretensiones negemónicas. En efecto, no hay una concepción de mundo autoritaria, coherente y expansiva, que halle un arraigo fuerte en el conjunto de la sociedad, similar a los fenómenos ideológicos del nazismo o del fascismo. ] :

Probablemente concurren a la no gestación de este tipo de orden cultural la ya señalada debilidad hegemónica, en el plano ideológico, de la burguesía. También 'probablemente, el tipo de dominación escogido no requería para su implementación sino de la cohesión ideológica de los sectores que concurren al nuevo bloque dominante y una suerte de conformismo pasivo del resto de la sociedad. Es decir, más que movilización y adhesión en torno al nuevo proyecto histórico --cuestión muy difícil de conseguir dado peso ideológico y de poder conseguido anteriormente por otros sectores sociales y políticos-- se implementó la neutralización del conjunto de la sociedad.

Por cierto, el éxito de un modelo cultural no puede medirse sólo= lo ni tal vez principalmente-- por la adhesión activa a un proyecto, sino por la imodificación de las anteriores relaciones existentes en la sociedad. Y ello ha ocurrido en grado importante, por medio de la instauración de un nuevo "escenario" al cual las prácticas de "los sujetos sociales deben adecuarse. Ello va generando un orden, un consenso pasivo, que necesariamente conlleva [percepciones distintas de la realidad. Cuán profundas y persistentes sean esas modificaciones en un terreno más fecundo para la especulación que para las certezas.

Nada sabemos de la persistencia de los cambios que 'puede haber producido en el plano cultural-ideológico, por ejemplo, la operación sostenida del mercado "como principio de regulación social; de la implantación de relaciones laborales basadas en la "meritocracia" y la "tecnificación de las decisiones"; de la aparición dentro del universo cotidiano de cualquier chileno, de una cantidad de bienes" 'que lo colocan a la altura del consumo de naciones con un grado de desarrollo, reemplazando la imagen de un país 'pobre y Subdesarrollado" por la ilusión de una: nación rica y "moderna"

Estamos lejos aún de aquilatar, también, los posibles efectos de las relaciones de tipo autoritario-¿jerárquico; de la aplicación de mecanismos represivos; de la lógica de guerra; de una expresión amagada por largo tiempo.



En fin: esas son preguntas que quedarán abiertas mientras no exista la posibilidad de interrogar a sus propios actores.

#### 2.4. Rasgos de la concepción cultural autoritaria.

La concepción cultural pública en el régimen autoritario, a diferencia de la que antes primara en nuestra sociedad, no es el resultado de la negociación y conflicto entre los intereses y las visiones de diversos grupos y clases, sino que responde a la concepción que porta el nuevo bloque dominante, cuyos intereses y visiones de mundo son susceptibles de una articulación más unitaria y coherente. Sin embargo, ella tampoco llega a constituir un cuerpo homogéneo y acabado. La razón es que, pese a la ímayor proximidad ideológico-cultural de los sectores que conforman el nuevo bloque en el poder, también aquellos portan visiones de mundo que difieren en algunos aspectos, que se transforman en puntos de potencial conflicto o terreno de negociación (1). La concepción cultural dominante, se ve, entonces, solicitada por principios que derivan del neoliberalismo; por aquellos que están en relación con la doctrina de la seguridad nacional; por aquellos más vinculados al gremialismo o al corporativismo; y, aún, por ciertos resabios de liberalismo clásico.

Ello explica la inexistencia de una política cultural de gobierno; un modelo coherente y acabado de políticas y acciones extensivo a todo el campo artístico-cultural (como es, por ejemplo, el modelo económico impuesto). Sin embargo, sí existen zonas de consenso que constituyen el núcleo de una dirección autoritaria del campo cultural, y de la cual se desprenden líneas de acción coherentes que podríamos denominar "políticas" oficiales para el campo artístico-cultural.

- (1) En realidad, dentro del mismo bloque en el poder se dan procesos de síntesis y de lucha por la hegemonía. A modo de ejemplo, para nadie es misterio la pugna sorda que se llevó a cabo en el ámbito universitario entre "nacionalistas" y "gremialistas" por imponer su dirección. En el ámbito artístico cultural, parece haberse llegado a soluciones "negociadas", que se expresan en las políticas de las que ahora nos ocupamos. Sin embargo, también existen verdaderos "reductos" donde priman algunas de las concepciones que portan los distintos sectores que concurren al proyecto autoritario.

a) La trilogía básica.

A riesgo de cometer una enorme simplificación, intentaremos de linear tres vertientes ideológico culturales que constituyen el núcleo generador de los principios y de la acción del orden autoritario en el terreno artístico cultural.

La primera de ellas, que denominaremos nacionalista autoritaria, tiene como principales portadores a los militares y a grupos civiles nacionalistas, ¿Esta concepción es la que tiene lugar más destacado en las escasas definiciones oficiales-gubernamentales de política cultural.

La cultura es definida, en esta concepción, como "la disposición esencial que mueve a los habitantes de una nación a organizar su vida de acuerdo a una determinada escala de valores y que se expresa en una original manera de pensar, de actuar y de vivir, que los singulariza y define frente a los demás.(...) En definitiva, la cultura es la forma de una nación, es lo que la hace ser tal nación. y no. otra, es la que otorga los perfiles que la configura nítidamente y la diferencian de las demás" (1).

Como forma de la nación, la cultura se liza indisolublemente al progreso de ésta: "La integración espiritual será el cimientto que permitirá avanzar en progreso, justicia y paz, recuperando el lugar preponderante que los forjadores de nuestra República le dieron en su tiempo dentro del Continente..."(2). Por lo tanto, es un objetivo primordial: "desarrollar en los chilenos un cuerpo de valores morales y espirituales, que constituyen el fundamento del progreso cultural de nuestra sociedad, que estimulen sus capacidades y acrecienten los Lasgas positivos de la idiosincracia nacional"(3).

(LU); "Política cultural del gobierno de Chile", Editado por la Asesoría cultural de la Junta de Gobierno y el Departamento Cultural de la Secretaría General de Gobierno.

(2) Declaración de Principios del Gobierno de Chile<sup>2</sup>, Editora Gabriela Mistral, marzo de 1974.

(3) "Objetivo Nacional del Gobierno de Chile", 1975.p.8. E

Esta concepción de cultura, puede ubicarse dentro del campo ideológico de la Doctrina de la Seguridad Nacional. El enlace entre cultura y seguridad de la nación, es presentado de manera clara en un documento elaborado por una corporación privada oficialista:

"e..la integridad territorial, base de la Seguridad Nacional, sólo puede ser defendida si los elementos unificadores que la cultura aporta --tales como idioma, creencias, historia, tecnologías y otros--- producen un aglutinamiento natural del cuerpo social que inhiba cualquier desintegración; y, en segundo lugar, que por tener el Estado el deber de resguardar la Seguridad Nacional y por estar la cultura en la base misma de aquél, ésta tiene incidencia directa en la preservación de la Seguridad Nacional".(1).

Lo primero que salta a la vista, en esta concepción, es su visión de la cultura como una "esencia", un todo ya constituido --y, como tal, invariable-- que se revela y se encarna en los hombres y en la sociedad (idiosincrasia nacional), base y expresión de la nación. De acuerdo con ello, la única acción posible es preservarla y reforzarla dentro del cuerpo social; de defenderla de cualquier factor interno o foráneo que amenace su integridad. Y el organismo cuya función esencial es cautelar la seguridad nacional es el Estado, indisolublemente ligada a ésta.

El germen autoritario presente en esta concepción es evidente: por una parte, la cultura, al ser una esencia invariable, deja de ser concebida como la construcción dinámica de los diversos sujetos que actúan en la sociedad; al ser concebida como unitaria --el principio integrador básico-- se niega el espacio cultural como campo de conflicto o coexistencia de visiones y expresiones culturales diversas y con ello, se define como enemiga.

- (1) "Anteproyecto para la definición de una política cultural". Corporación de Estudios Nacionales; Octubre de 1981, p.10.

go fundamental --enemigo de la nación misma--- a toda aquella doctrina, expresión cultural o ideología que atente contra su esencia. Sin embargo esta última, al no ser una construcción social, producto de la voluntad y de la acción de los sujetos en sociedad, permanece velada, indefinida, indescifrable. Sólo algunas instituciones pueden transformarse en interpretantes válidos de esta esencia, ya que están indisolublemente ligadas a la seguridad de la nación: las instituciones armadas (1).

De este modo, la cultura queda sustraída a los sujetos sociales concretos y actuantes, y queda también firmemente asentado el principio de exclusión del campo cultural: todo lo que no sea congruente con esta esencia cultural, es automáticamente excluido del campo nacional (foráneo).

En el plano concreto, esta esencia nacional se llena de contenidos cuya historicidad es precisa: todo lo relativo al periodo de la independencia nacional y luego, a la república portaliana. (énfasis en lo militar y en la autoridad fuerte).

En lo relativo a lo cultural-artístico, esta tendencia "nacionalista autoritaria" se inclina hacia un arte nacional, con especial énfasis en la producción artística de las "costumbres" --en su expresión más tradicional-- y del paisaje chilenos. Ello implica que el mundo popular también tiene un espacio, pero sólo en su dimensión más tradicional: las figuras esclerotizadas del "huaso", del "roto", de ciertas costumbres y tradiciones folklóricas, vistas desde un prisma arcaico y, en definitiva, expresiones de la visión del mundo popular tienen los estratos dominantes.

Esta tensión "nacionalista y costumbrista" significa un cierto alejamiento de las manifestaciones artísticas extranjeras, así como de las manifestaciones artísticas nacionales más vanguardistas y, especialmente, de aquellas expresiones contemporáneas --

- (1) Esto se inscribe en un marco que concibe la relación social fundamental como una relación de conflicto (la guerra). Las naciones, están sometidas permanentemente a esta relación --tanto interna como externamente--; de allí que el factor de fuerza (poder militar), sea consustancial a su propia existencia, Ver Carlos Ruiz: Antecedentes ideológicos del proyecto político del régimen militar. (Trabajo mecanografiado), 1982.

neas donde se exoresa más cabalmente la visión de mundo de las capas medias y populares.

Sin embargo, esta vertiente nacionalista autoritaria se ocupa menos de la expresión artística, que de la difusión del pensamiento e ideología nacionalistas.

Bastante lejanas de la vertiente anterior, que es expresión más bien del sector militar y civil -nacionalista del nuevo bloque en el poder, hallamos otra concepción cultural que, con más propiedad, es expresión de las capas altas "purguesas". Esta concepción, no necesariamente tiene un carácter autoritario, sino que más bien corresponde a la "visión del mundo artístico-cultural de la burguesía. Aún cuando contiene elementos claramente excluyentes y "elitistas", su carácter autoritario proviene más bien del modo de dominación donde se inscribe, que la hace erigirse como la única verdad cultural.

Dentro de las concepciones artístico-culturales "purguesas", hallamos dos vertientes principales: la primera, corresponde más bien a la burguesía "tradicional"; la segunda, a las fracciones emergentes que se hacen dominantes en el período, es decir, a los modernos sectores de la burguesía financiera.

En lo esencial, esta concepción tradicional concibe el mundo cultural como un mundo espiritual desligado de las contingencias económicas, políticas y sociales, bastión último del espíritu y la belleza. El acceso a este mundo está reservado a un selecto grupo de individuos, que por sus cualidades espirituales, sensibilidad o talento, son capaces de crear y de gozar de aquel.

"...(hay cultura) donde hay entusiasmo, Veneración por los bienes espirituales; un entusiasmo duradero, que configura un estilo de obras y, sobre todo, un estilo de vida y de alma"(1).

- (1) Opiniones de Mario Góngora, Decanode la Facultad de Filosofía de la Universidad de Chile, en "Cultura Chilena: ¿Apagón o despegue?", Revista Qué Pasa N° 329, 11-17 de agosto de 1975

La sociedad queda dividida entonces en una elite, sensible y culta, y una vasta masa de individuos, incultos e ignorantes y, como tales, incapaces de participar en el mundo cultural(1). Por ello, la irrupción de las masas en la vida nacional se percibe como una amenaza a la cultura. ~

la caída de Europa y el <sup>2</sup> la decadencia cultural de Estados Unidos, que representan el triunfo de la civilización material y 'social'; el ascenso mundial del <sup>son)</sup> demócratismo y del socialismo..." (2).

- "¿Es que alguna vez el arte no ha sido eso(elitista)? Con el arte puede llegarse más o menos profundamente dentro de la masa, ¡nunca llegar a la 7 masa Sólo cosas muy burdas, muy vulgares".(...) "No creo que en el arte de masas. En ninguna cosa de masas creo. Ni en las empanadas ni en la música" (3).

Consecuentemente, cultura se hace equivalente a 'cultura superior'; arte, a "arte culto". La "cultura de masas" es mirada como degradación; la cultura popular, en el mejor de los casos como manifestaciones ingenuas y eutéticas.

La única acción posible, en el campo del des: roo. "cul tuba?" queda reducida a una extensión de los productos culturales hacia las "masas incultas". Sin duda, esto le ~~hace~~ coincidir en parte con lo que anteriormente ¡lamáramos "r>de distribución de bienes culturales" (en su versión "iluminista"), pero le da un sesgo distinto por dos razones: la primera, es la desconfianza

(1) Conello se atribuye la desigual distribución social del conocimiento a factores estrictamente individuales (poseer sensibilidad, un alma bien dotada, etc.).

(2) Mario Góngora, ibid.

(3) Entrevista a Domingo Santa Cruz, compositor, fundador del Ej y actualmente miembro de la Junta Directiva de la Universidad de Chile. Diario El Mercurio, 8 de agosto de 1982, página 10.

dr que ésto dé algún resultado efectivo (en la medida en que se tiende a reducir la potencialidad de creación y el real disfrute de la "cultura" a una élite): la segunda es que, al restringir el concepto de cultura a la "alta cultura", excluye automáticamente de la "extensión" a manifestaciones culturales populares.

El tipo de manifestaciones artísticas que se consideran dignas de llevar talapelativo, son aquellas elaboraciones estéticas complejas, que se vinculan a la "tradición cultural de la humanidad" --en lo concreto, europea occidental-- y que, como tales, son calificadas de "universales". En este sentido, la cuestión de "lo nacional" o extranjero no tiene cabida en esta concepción.

Esta concepción tradicional burguesa, tiende, por otra parte, a privilegiar aquel patrimonio cultural proveniente, especialmente de Europa y, de aquel, las manifestaciones artísticas elaboradas hasta inicios de este siglo (o las elaboradas de acuerdo a esos cánones estéticos). Rara vez se inclina por manifestaciones contemporáneas o de vanguardia. De algún modo, prefiere el "sentido común" de lo culto.

La segunda vertiente, aún compartiendo ciertas características con la anterior --su elitismo, por ejemplo-- tiende a aceptar el carácter más mundano del arte, y a hacer evidente su condición de "bien transable". Esta concepción está muy vinculada al surgimiento de una burguesía "moderna", cuya base es el capital financiero y cuyos principios básicos son los postulados en la doctrina del neoliberalismo económico.

"os. Hay que reconocer que el artista está tratando de obtener de: público tiempo y dinero --todos ellos, ya sea a través de un cuadro o de un concierto= (...) ahora, como los que producen bienes materiales --como refrigeradores o automóviles-- han desarrollado ciertas técnicas para obtener la

mayor cuota posible de tiempo y de dinero del público, lo que hacemos es aplicar las técnicas también para el arte. Estas técnicas son la administración y el artista. Los artistas las dejan de lado porque las consideran bajas, pero ellos pueden mantener su inspiración artística y recurrir a otros elementos para manejarse ordenadamente" (1).

"El arte se "desacraliza": El arte es un producto que debe ser vendido, no regalado. ¿Por qué uno paga por los zapatos y no por una Sonata de Beethoven?...".(2):

En esta concepción, la promoción del desarrollo artístico debe contar con la intervención activa de la empresa privada; y para ello, debe reconocerse el fin de beneficio económico:

5  
"®,... (es necesario) crear un régimen tributario que permita que las personas y empresas, dentro de ciertos límites, destinen recursos a actividades culturales. Actualmente, por falta de una ley que lo autorice, hay que hacerlo bajo el disfraz de la publicidad..." (3).

También, la promoción del desarrollo artístico requiere de criterios de eficiencia empresarial:

"e. DL el Teatro "Municipal, por ejemplo, pasa por períodos en que tiene sólo media sala con público, debería hacer estudios de mercado y descubrir dónde está la falla: a lo mejor 21 horario no es el adecuado; a lo mejor habría que cobrar diez pesos menos; a lo mejor hay poca información..."(4).

César Sepúlveda, Vicepresidente del grupo BHC, en entrevista en Revista Cosas N°116, marzo 1981.

César Sepúlveda, en entrevista ya citada,

César Sepúlveda. Declaraciones al Diario El Mercurio, 25 de mayo de 1979.

Ibid.



La concepción que hemos señalado, de hecho se FGA ] ia mu  
chos campos de la actividad cultural, instauran TEL TUA o ES ma  
mercado" como principio válido de acción en el campo :

El núcleo que sustenta esta concepción, aia ae a  
tifica con una burguesía más "moderna", CAM TSE ne ode RUN  
activamente --bajo la forma de fundaciones culturales e a  
presa privada-- en la promoción de actividades A rin  
dando apoyo a iniciativas diversas, siempre dentro de los mar -  
cos de la "alta cultura". Allí, su acción directa na privile--  
giado expresiones artísticas de carácter experimental y vanguard  
distas, particularmente en el terreno de la plástica. Paras  
no tan aventurado aseverar que la "imagen de modernidad" que en  
lo económico dichos grupos proyectan, se hace extensiva al pla-  
no artístico, privilegiando expresiones contemporáneas --entre  
ellas, las que se originan en los Estados Unidos--- y aquellas  
de vanguardia nacional(1).

#### b) Consenso y disenso.

Las tres vertientes que hemos esbozado, contienen los elemen-  
tos principales de la concepción de cultura y de los principios  
que deben regir la acción en el plano artístico cultural, por-  
tado por los sectores que concurren al bloque burgués militar.

Nos interesa, en primer lugar, ver cuáles son las consecuencias  
que estas concepciones tienen en el terreno cultural, consecuen-  
cias derivadas de su propia lógica.

- (1) Esto no parecetan extrañosi consider:losque, engranpar:e, la motivaciónqueguía la  
participación de la empresa privada en el campo artístico es un refuerzo y mejoramiento  
de su imagen pública. Y la imagen de las actividades impulsadas por este sector, coinci-  
de con aquella: actividades modernas, dinámicas, progresistas, vinculadas a lo más: avan-  
zado del mundo contemporáneo.

La primera de ellas es la exclusión que implicar de lo popular. La concepción nacionalista-autoritaria, si E.A.N. recupera elementos populares (1), lo hace de una manera esclerotizante, que no recoge la variedad de la cultura popular. La 2ª concepción burguesa tradicional, por su parte, al centrar lo artístico como "arte culto", excluye automáticamente de su ámbito todo lo que no quepa dentro de esta definición. La tercera concepción, finalmente, también tiende a centrarse en el "arte culto! pero, aun cuando no fuera así, su concepción del arte como un "bien transable" tiende a excluir todo aquello que no esté dirigido a estratos con poder de consumo alto.

Por cierto, todo ésto puede resumirse en una gran razón: la inclusión de lo popular en el terreno artístico nacional ha sido función de los propios sectores populares y de los sectores medios. En la medida en que éstos quedan excluidos del proyecto dominante, no hay razón para que sus manifestaciones culturales tengan cabida en la acción cultural oficial. Como señala Hernán Godoy, refiriéndose a los inicios de la presencia cultural de los sectores medios y populares:

'...en las tres primeras décadas [el siglo XX] surgen numerosas corrientes convergentes en los diversos campos de la creación cultural, que tienen en común el descubrimiento y valoración de la realidad nacional-popular.. Tal orientación puede explicarse por el hecho de que las primeras generaciones mesocráticas en esa época constituyen un movimiento ascendente que conquista el poder político en alianza con las fuerzas populares. La expresión cultural de tales sectores manifiesta: entonces en forma coherente ese sentido nacional. popular y criollista ya examinado en los diversos campos de la expresión creativa chilena, con su común orientación de expresar, vindicar y valorizar el universo popular chileno, logrado en un nivel de relativa originalidad y autenticidad".(2), :

(1) Recordemos que los sectores militares, por ejemplo, no sólo necesitan necesariamente la burguesía. De igual modo, los sectores civiles nacionalistas encuentran gran parte de su base de apoyo en los sectores medios y, en menor medida, en los populares. De este modo—aun cuando su proyecto pueda adscribir al proyecto de refundación capitalista—su "apelación cultural" necesariamente debe recoger elementos que interreten, en alguna medida, a esos sectores.

(2) Hernán Godoy op.cit. pág.491.

La segunda consecuencia, en gran parte derivada de las dos últimas concepciones, es el menor énfasis en lo nacional. Como señaláramos para la visión burguesa tradicional, el carácter nacional o no de las obras no es un punto importante, en la medida en que su eje es la "tradición cultural de la humanidad". Más aún: como éste se halla fundamentalmente en la cultura europea, naturalmente los mejores intérpretes --en fidelidad-- serán aquellos creadores o ejecutantes que tiene este origen (1):

"Cuando hay un buen cantante chileno, siempre ha participado en nuestra Temporada Lírica. Marta Rose, por ejemplo, participó en todas, pero se enojó cuando no le dimos el papel de Adriana Lecorvreur, porque a nuestro juicio no estaba bien.(...) Por su parte, no me extraña que Carlos Haiquel considere que nuestras temporadas son un desastre, y a lo mejor lo son...ipero cuando canta él!(...) Lo que pasa es que hay que traer profesionales y equi no son profesionales, porque no cantan..."(2),

Respecto de la concepción "moderna", el énfasis en lo nacional existe con más fuerza, en la medida en que, para algunos de sus impulsores --las empresas-- es necesario mantener actividad en este campo. Sin embargo, coexiste con la tendencia a sostener la presencia en el país de la "avant garde" artística internacional.

La tercera consecuencia, es la "elitización" de la actividad cultural, tanto en lo que se refiere al tipo de obras artísticas difundidas, como al acceso que a ellas tienen la mayor parte de la población.

- (1) Hernán Godoy señala cómo, desde aproximadamente mediados del siglo pasado, la clase alta chilena adquiere rasgos "europeizantes", particularmente vinculados a la élite liberal; y agrega: 'la contrapartida de la brillante cultura europeizante de esta élite liberal, fue su distante menosprecio por todo lo que se vinculaba con la cultura popular chilena' (op. cit., p.380). Este rasgo, cuyas raíces se remontan a largo tiempo atrás, fue luego matizado por la irrupción cultural de otras capas y clases en la ciudad chilena.
- (2) Entrevista a Arturo Alessandri Besa, presidente de la Sociedad Chilena de Amigos de la Ópera. Revista Cosas N° 10, 1982.

En esta "elitización" juega radicalmente la ausencia de contrapeso que la participación de los sectores medios y populares tenían en la dirección de la dinámica cultural. Ya vimos como, en relación al tipo de obras difundidas, se tendía a privilegiar a aquellas acordes al gusto y la concepción de las capas sociales altas. Asimismo, en la "redistribución" efectuada por el Estado de las obras artísticas de la "alta cultura", pesaban decisivamente las propias demandas de estos sectores por acceder a este "patrimonio cultural..." ~

En esta "elitización", incide también la política de "autofinanciamiento" impuesta a los organismos culturales estatales, y que es consecuencia de la concepción que examinamos aquí. Ello tiende a escindir públicos y, al mismo tiempo, a canalizar la mayor cantidad de recursos hacia los espectáculos dirigidos a sectores de mayores ingresos.

Volvamos nuevamente a la actividad lírica, que atrae exclusivamente a un público de estratos altos: "Tenemos el aporte de la Corporación Cultural de Santiago, que consiste en dinero, el Teatro (Municipal de Santiago), la Orquesta y el Ballet. Hay que destacar que este año se inició la contratación de un coro estable que va a reforzar el coro de la ópera, Esta contribución forma parte de más de la mitad de la Temporada. Pero el resto del financiamiento proviene del público; sin perjuicio de los avisos y auspiciadores que nos ayudan ([...]). Actualmente, tenemos un presupuesto de un millón seiscientos mil dólares para financiarnos".(1).

Por contraste, los recursos dirigidos a financiar la actividad cultural en las comunas más pobres ~y populares~ son casi nulos: "Cada vez que hay un concurso a nivel escolar, nos encontramos con que en Conchalí, tenemos artistas brillantes...son talentos que se pierden" (Coronel Bernardo Figueroa, Alcalde de Conchalí); "Las mujeres y los jóvenes en una comuna tan pobre y tan poblado necesitan sentirse motivados. ..Quieren aprender.

(1) Arturo Alessandri, entrevista citada.

Están einbotados con la TV, pero no encuentran fórmula para salirse:de eso"(Edita Ramelli, Alcaldesa de Barrancas); "Quisiera traer artistas a la comuna, pero cobran demasiado caro y no es posiole hacerlo" (Jaime Gálvez, Alcalde de La Cisterna)(1).

Finalmente, y muy relacionado con lo anterior, se produce una "banalización y extranjerización" de los contenidos difundidos masivamente, que quedan librados a la acción de una floreciente industria cultural. Este es el resultado de la acción del mercado en este plano, pero también, del sesgo elitista, que tiende a ver en la masificación cultural un signo de degradación y, por lo tanto, un terreno donde no vale la pena incursionar sino para hacerlo objeto de críticas.

"...nos enlocuecen los festivales de la Canción Popular, las Colectas Nacionales transformadas en un gran "snow de la Caridad" y las Contriendas Deportivas. Si la televisión diera el libro sólo la décima parte del tiempo y de la importancia que otorga a cantantes y deportistas, otro gallo nos cantarí.(...) Alzamos nuestra voz contra la subcultura del festival y la telenovela, la alzamos contra las gordas emociones y las pobres mitologías nacionales...(2).

"(Florcita ilotuda) "un payaso pintoresco y simpático. Tiene sentido musical y, sobre todo, tiene gracia y el talento de llamar la atención. Pero --hace un gesto desdeñoso-- de esa gente yo no me he ocupado nunca" (3).

Con ello, se abandona el terreno de lo masivo a la "vulgaridad". No obstante, y como han señalado varios autores (4),la

- (1) "Un problema de mercado", reportaje publicado en el Diario El Mercurio, 7 de septiembre de 1975.
- (2) Enrique Lafourcade. Discurso pronunciado con ocasión de recibir el premio Haría Luisa Bombal, Teatro Municipal de Viña del ar. Reproducido en revista Pluma y Pincel N°3; marzo. 1983. p.20-22.
- (3) Domingo Santa Cruz, entrevista citada.
- (4) Ver., en especial, Umberto Eco, 'Apocalípticos e Integrados ante la cultura de masas', Ed. Lumen, Buenos Aires, 1968- : y a

"cultura de masas" no es, fundamentalmente, una cultura "de" o hecha "por" las masas, sino esencialmente una expresión de la cultura dominante "para" las masas.

De las tres vertientes mencionadas, la que ha tenido una preocupación más notoria por inscribirse en el ámbito de la cultura masiva, ha sido la nacionalista autoritaria. Sobre todo, en el terreno de las manifestaciones culturales dirigidas a sectores populares. ¿llo se expresa, especialmente, en la Radio Colo-Colo, de propiedad estatal. sin embargo, ello no nace más que reproducir las pautas dominantes de lo popular (1).

En suma, y como ya dijimos, la concepción y la acción artística cultural del bloque en el poder, tiende, en forma coherente, a escindir culturalmente y, en particular, a reconstituir circuitos típicos de "alta cultura" con un carácter necesariamente elitista,

Sin embargo, ello no quiere decir que no existan potenciales fricciones dentro de las mismas vertientes que constituyen el soporte de la concepción oficial.

Hay dos que son evidentes. La primera, es la crítica de parte de la vertiente nacionalista autoritaria hacia la "extranjización" cultural:

"Es curioso pensar que es esta mentalidad de isleños, amables y obsequiosos con quienes cruzan mares y continentes para llegar aquí, la que ha dado fama en el mundo entero a nuestro pueblo, de una característica muy propia, de una muy clara y sencilla idiosincracia, y sin embargo, es esta misma idiosincracia la que hoy se busca alterar al permitir una invasión que va más allá de lo material, de lo

(1) "Tras el lenguaje chabacano y el chiste soez, revestido de populismo, la radio Colo Colo vendecultura dominante comocultura nacional-popular. Su forma de programación persigue el objetivo deliberado de venderle entretenimiento al pueblo, ocultándole sus conflictos y sus crisis. Nadamenos que la antítesis de una verdadera cultura nacional-popular". Giselle Munizaga, "Radio Colo Colo: ¿Cultura Popular? Revista La Bicicleta N° 7, Julio-Agosto 1980 pág.29. a

necesario y de lo útil, para transformarse en una dominación de lo extranjero en lo espiritual para hacernos más parecidos a quienes nunca debiéramos parecernos" (1),

El segundo punto conflictivo, se refiere a la oposición ==proveniente de la vertiente nacionalista pero, sobre todo, de la burguesía tradicional--- a la adopción de criterios de mercado en el campo del "arte superior".

"En el amor y en el arte, el autofinanciamiento es prostitución"(2).

"impartir y divulgar cultura no es ni ha sido nunca una actividad rentable(...) En otros lugares del mundo, como los países europeos, Estados Unidos O, más cerca de nosotros, Argentina, el Estado subvenciona fuertemente las manifestaciones culturales por estimar que conllevan, en sí mismas, un valor educacional y humanista de tal magnitud o no admite tratos igualitarios a cualquier otra actividad comercial... (3).

Estas tres vertientes se articulan --a veces conflictivamente--- para dar curso a la acción oficial, en todos los circuitos culturales de la sociedad. Sin embargo, es la concepción nacionalista-autoritaria y la "burguesa-moderna" las que proveen los principios más importantes en la dirección del campo cultural. La Concepción "burguesa tradicional", provee más bien un "sentido común de gusto" que un eje directivo. Esto no es extraño si consideramos que las dos vertientes centrales son en gran medida expresión de los actores más importantes del bloque en el

(1) "Cuando idiosincrasia se escribe con equis". Alvaro Puga. Diario La Tercera, 16 de octubre de 1980. Pág. Editorial.

(2) Domingo Santa Cruz, entrevista citada,

(3) "La actividad musical en Chile: costos, experiencias, proyecciones. Andrés Podrfauez (Director de la Corporación Cultural de Santiago). Revista Economía y Sociedad N° 7, Noviembre de 1982, pág. 28.

poder --militares y burguesía financiera y Ge sus principales  
soportes ideológicos: --doctrina de la seguridad nacional y neo-  
liberalismo.

En la dirección del campo artístico, es la vertiente "burguesa  
moderna' la que tiene un peso más importante. No tanto por el  
tipo de arte que pudieran impulsar sus grupos, sino principal-  
mente porque introduce el criterio de mercado y de eficiencia  
empresarial en la dirección cultural (autofinanciamiento, por e-  
jemplo). La vertiente nacional-autoritaria, aún cuando tiene  
un peso ideológico, no ofrece --como la anterior-- un modo de  
funcionamiento. Y esto es muy NOTABLE si se considera que  
no existe un arte oficial, es decir, un arte expresivo del pro-  
yecto y de la visión de mundo del bloque dominante. En este mo-  
do, la acción cultural oficial en lo artístico, debe necesaria-  
mente limitarse a una selección de los productos culturales de-  
seables de difundir (1) y a sentar un modo de funcionamiento que  
permita la dominación del nuevo bloque en el poder, (fundamen-  
tamente neutralizando a los espacios y difusión de un arte "alter-  
nativo". En este sentido, el funcionamiento del 'mercado es un  
buen mecanismo de control.

c) Política cultural.

"La política cultural (7 gobierno ha estado dada  
implícitamente en la acción. Hay una suma de or-  
ganismos gubernamentales que realizan cultura: el  
Ministerio de Educación, las Universidades, los di-  
ferentes Institutos Culturales. Esta Secretaría (de

- (1) En efecto, el proyecto burgués-autoritario no llega a generar un arte "oficial", como po-  
dría serlo el arte en las experiencias fascistas. De allí se su acción deba limitarse  
a seleccionar lo que es más acorde con su visión de mundo. Y hay grandes diferencias  
entre las posibilidades de elección de las vertientes mencionadas. El arte que pudiera  
acercarse a la concepción nacionalista autoritaria es un poco, por no decir inexisten-  
te. Las corrientes burguesas, al menos, sí tienen una cantidad de manifestaciones ar-  
tísticas que identifican como propias (cultura superior). Con esto, no pretendo afirmar que  
existe un "arte burgués", sino, simplemente, dejar en evidencia lo evidente: que hay cier-  
tas manifestaciones artísticas que tienden a identificar determinados estratos socio-  
culturales, aún cuando ellas no sean necesariamente expresión orgánica de ellas.



pequeña significa Culturales) se suma a este quencier(+...)  
 que hablar de política de desarrollo cultural... Si  
 por política cultural se entiende algo así como el  
 vorar un estudio ensayístico acerca de cómo habrá  
 que enfrentar el fenómeno cultural, qué vamos a na  
 cer exactamente en las artes plásticas o en la mú-  
 sica, de qué manera se va a estimular la expresión  
 literaria en Chile, yo diría que expresarlo en un  
 papel, como dogma, me parece limitante"(1).

Creemos que sí existe tal política cultural. En primer lugar,  
 porque existe una cierta concepción de dirección del campo cul-  
 tural --con las tres vertientes que recién reseñáramos-- que es  
 la que se manifiesta "implícitamente en la acción". Es decir,  
 una cierta definición de qué es y no es cultura y arte, una cier-  
 ta definición de los modos de acción posible para el desarrollo  
 cultural. Esta sola concepción, orienta, casi "naturalmente" la  
 acción oficial y delimita lo que queda fuera del campo. Pero, e.  
 segundo lugar, sí existen líneas de acción explícitas, que ad-  
 quieren un carácter de política. La mayoría de estas líneas pue-  
 den relacionarse directamente con la acción oficial en el campo  
 económico, político y social, pero adguterenespecificidad en es-  
 te campo.

-- Política de autofinanciamiento: la inmersión de la actividad  
 cultural-artística en la lógica de mercado es una acción expli-  
 cita y buscada. En el ámbito cultural --estatal, ello se con-  
 creta con la disminución o corte del subsidio público a sus or-  
 ganismos y con instrucciones específicas para obtener fondos  
 que mantengan sus actividades (2). La derogación de leyes que  
 protegían de impuestos a manifestaciones artísticas nace exten-  
 sivos estos principios al ámbito privado. De este modo, la ope-  
 ración del mercado en el campo artístico se hace norma oficial:

(1) Entrevista a Francisco Alcalde, Secretario de Relaciones Culturales de Gobierno.: Diario  
 La Tercera, 22 de junio de 1980.

(2) Ver parte correspondiente a política económica del régimen

"Si la cultura está bien llevada, puede autofinanciarse (...). Los organismos que se ocupan del que nacer cultural tienen perfecto derecho a buscar auspicio; los organismos públicos adolecen de falta de presupuesto" (1).

"Los libros son uno de los cientos de artículos que existen y que fueron sometidos a ese impuesto único (IVA). Era de rigor y legítimo, dada la política económica en aplicación, que también se les aplicara" (2)

~- Política de exclusión: la exclusión de vertientes artístico-culturales y de artistas que detentan ideologías diversas a la oficial es explícitamente sancionada, como vimos, en la legislación y en la práctica. Ya no se trata sólo de la no inclusión de ciertas manifestaciones artísticas dentro de la acción oficial por no coincidir con su concepción de arte. sino de la sanción explícita de la censura, o el exilio: ds

"Desgraciadamente todavía hay sectores de la población que no han entendido la necesidad de bistracenso de convivencia dentro del orden y de la Constitución. Por una parte hay elementos que quieren perturbar el desarrollo de "nile mediante el ejercicio o la incitación al extremismo, y por otra, hay sectores de afuera y de dentro del país que quieren desarrollar una gran campaña de explotación a la pornografía, que es inuy activa hoy día en el mundo. Nosotros queremos librar «a Chile de basura. Esos son los dos principios por los cuales existe' fa censura. Evitar que el arte se transforme en una herramienta de extremismo y violencia, o que se transforme en un medio de difusión de la pornografía y la droga"(3),

(1) Francisco Alcalde, entrevista citada.

(2) Ibid.

(3) Declaraciones de Enrique CamposMenéndez, Director de Bibliotecas, archivos y Huseos, en Revista Cosas

"(rechazaría ciertas obras) "si fueran atentato--  
 rias a los postulados en que yo CFE0+.+.. Siempre  
 existió el prisma de que lo que se expresara en u  
 na obra artística no fuera atentatorio a una se -  
 rie de normas dadas por la sociedad.(...) Respecto  
 al exilio, suscribo a la filosofía que, frente a  
 ese tipo de cosas, ha dado el Ministerio del inte~  
 rien (1 )y

"Es importante salirle al paso con hechos a quie--  
 nes, movilizados por consignas, sostienen que en.  
 Chile lo intelectual está deprimido. Lo que en.  
 verdad ocurre es que numerosos artistas de la plás  
 tica, la música, las letras y otros rubros que a-  
 abandonaron el territorio nacional, se han visto  
 reemplazados por otros. Varió el meridiano, más  
 no por ello la cultura sufrió detrimento. Al re  
 vés: se libró de elementos que hoy arrastran SU. o  
 dio y su amargura por otros continentes" (2).

-- Política de descentralización: en relación con las medidas  
 de fomento al desarrollo de organismos autónomos con nexos dé-  
 biles con el aparato estatal, la actividad cultural estatal tien  
 de a disgregarse, desvinculándose de una dirección central: se pa,  
 refuerza la actividad cultural de las Municipalidades, que crean  
 Sus propias corporaciones culturales; las universidades, por su  
 parte, crean organismos similares, que dejan de depender direc-  
 tamente de las facultades. El Ministerio de Educación, organi-  
 za un Departamento de Extensión Cultural con carácter autónomo.  
 Estos organismos tienden a vincularse más activamente con las  
 iniciativas privadas en el campo artístico cultural, al tiempo  
 que la actividad cultural estatal adquiere un carácter menos  
 homogéneo y más diverso. |

E  
 og como : - á á  
 o hacia organismos sectoriales y, las demandas del mismo Esta-  
 sa  
 en la medida

(1) Declaraciones de Francisco Alcalde, Secretario de Relaciones Culturales del Gobierno, Dia-  
 rio La Tercera, 22 de junio de 1980.

92) ble MacHale, Nuestra imagencultural". Página Editorial Diario El Mercurio, 10 de Anne  
 to de1975. E

en que se opera con contextos económicos y culturales diversos, tiende a escindir circuitos culturales en términos socio-económicos (en el caso de las municipalidades, ello es claramente perceptible).

Estas son las principales líneas de acción explícitas que el régimen autoritario ha llevado a cabo en el campo cultural(1). Hay que hacer notar, no obstante, que éstas no siempre operan con la misma intensidad y, e veces, se tornan contradictorias. Por ejemplo, la política de financiamiento de las actividades artísticas a veces entra en contradicción con la lógica de exclusión: varias ha sucedido que expresiones culturales con evidentes potencialidades comerciales no han podido ser difundidas por razones de orden político, en otras ocasiones, la marginación política ha cedido frente a urgencias financieras. Este es, potencialmente, un campo de tensiones.

Por ejemplo, en el área de la comunicación masiva, la mantención de los canales de TV en manos estatales obedece a la necesidad política de control y regulación, lógica que ha primado pese a las fuertes presiones empresariales por traspasarlos al sector privado o, al menos, obtener la modificación de la ley que impide la propiedad de particulares de canales de TV. La constitución del '81 deja en suspenso esta cuestión, abriendo la posibilidad a la instalación de canales de TV privados, pero sujeta a la dictación de una ley específica, lo cual no ha ocurrido aún.

Otro campo de tensiones posibles surge de la necesidad de control político ideológico y la "descentralización de los aparatos estatales, que disminuye la posibilidad de control directo sobre aquellos.

De hecho, las políticas culturales apuntan a generar un modelo cultural-artístico donde la sanción principal recae en el mercado, en un contexto de restricción política~autoritaria ge

- (1) Estas son, como es obvio, las líneas más generales. En cada uno de los organismos que actúan en el campo artístico --ya sean estatales o privados-oficialistas-- es posible encontrar políticas específicas (de extensión, promoción de cierto tipo de actividades creativas o de docencia, etc.).

neral. Pero hay sectores, dentro del mismo bloque dominante, que se inclinan por una acción más directa y centralizada del Estado en este campo, y que se ubican dentro de la corriente nacionalista autoritaria.

'...la tarea cultural es parte central de la coordinación interna del propio Gobierno y como tal no puede ni debe ser entregada a la libre empresa" (1).

Se reclama para el Gobierno un papel más activo en la acción cultural hacia el exterior; en el plano educacional y en la difusión masiva. Incluso, se llega a proponer un plan "a largo" Plazo (20 años) de acción gubernamental":

'...se puede establecer un programa de estudio que lleva a formular los modelos sociales a que se desea llegar con las generaciones que hoy y en los años sucesivos inician su período escolar. Para ésto, la persona designada a nivel ministerial deberá encabezar una comisión de tres sabios, nombrados para dedicarse por un año exclusivamente a analizar y discutir las situaciones y alternativas previsibles, y luego redactar la descripción de los modelos sociales deseables, de los cuales se podrá ir deduciendo las medidas a tomar.(...) Una composición ideal sería la siguiente: un representante del pensamiento universitario; un representante del pensamiento de las FF.AA.; y, un representante del pensamiento económico-energético"(2).

Posición que, por cierto, es contradictoria con la sustentada por los sectores que adscriben más bien, a un rol subsidiario del Estado, dejando la regulación de los procesos culturales al sector privado y a la sanción del mercado:

(1) Corporación de Estudios Nacionales, documento citado, pág. 3

(2) Anteproyecto para la definición de una política cultural". Corporación de Estudios Nacionales. Octubre de 1981, Pág. 24.

me  
Es evidente que  
promotor de la  
y magnitud de la  
emplazable como  
tener presentes  
sos estadistas  
el Estado, por  
CO." t Vende  
junto con  
ciso recora  
servar +A

> un necesario agente  
por cuanto la naturaleza  
realizar lo hace irre-  
Por tra parte, es preciso  
que supcnen los exce  
que derivan de que  
del . poder políti-  
oción. tr.) Por ello»  
ca CUA ee rai, es Pre  
obre "todo, pre-  
espíritus" (1)-

Hasta aquí la revisión de les principal es Lc rnsformacices ope"  
radas en el ámbito adria lesda e laa instauración del  
régimen autoritario en nuestro EA + da os mecanismos que han  
provocado dichas modificaciones son, como hemos visto, en gran  
parte rsai ultado de la aplicación del mode le ceonómico, politi-  
co y social autoritario Heni no pa se izalad o La importancia de la  
sanción del mercado como Ssp pa a 4m. Ae Soc iabilidad y sus efectos  
sobre los circuitos eulturale S; EZ cier re autoritario del es-  
pacio público y la odds del tejida soci A como elemen  
tos que impiden o traban procesos de identificación , por lc  
tanto, factores de cambio en los actore s sociales, que desa -  
lian la gestación de expresiones y vision os de mundo de ca  
rácter más global.(2).

Gran parte de las trensio rmac - O que o @ en el ámbi  
to artístico-cultural, E wo ak nm cons O de em mbios globa-  
les que conlleva el proyecto E se Le o stante, hemos  
podido también delimitar un E ya E se y ya ones --o no-  
ciones-- respecto de io ar te 18% ry Et: s n que debe im-  
pulsarse en este. campo, qu + E que concurren  
al bloque dominante. Este. in 5 faro +0 0 rie de políticas  
específicas, constituyen el O 0073 srncivios que sus-

AN  
(1) op "Política cultural". Página editorial diario El Mercurio, 21 de junio del 1979,

(2) Insistimos en que aquí se ha intentazo delinear un mode! no todas las transformacio-  
nes se dan, en la realidad, en coexi tencia temporal y, vor cierto, con la intensidad  
que aquí se ha expuesto. Ello pora rar tapo s e ha puesto el énfasis en las trans  
formaciones y no en los factores de continuidad del orde, anterior; as{ como no se han  
considerado las respuestaspositor«s a la instauraci ón lena de este orden, que tienden  
a morigerar sus efectos y, en ocasiones, a modificar la acción oficial.

tentan la dirección de los procesos creativos en la sociedad. L ellos van constituyendo un campo donde las transformaciones globales adquieren un carácter más próximo y específico a lo cultural-artístico.

En términos generales, las transformaciones han operado en el sentido de concentrar las posibilidades de producción y difusión artístico-cultural en los sectores que concurren al bloque dominante; al tiempo que se impide estas posibilidades a aquellos sectores excluidos de aquel. Igualmente, los criterios de dirección cultural se adoptan según las particulares concepciones de los sectores actualmente en el poder, que dejan de ser negociados con los otros. En definitiva, se reorganiza el campo cultural y sus criterios de dirección en base a las concepciones y los intereses culturales del núcleo en el poder. Y ello significa un vuelco radical respecto de los anteriores principios que orientaran los procesos culturales en nuestra sociedad y el tipo de organización cultural que les servía de sustento, por cuanto éstos eran expresión, justamente, de aquellos sectores que hoy no sólo no participan del grupo dominante, sino que se sitúan en oposición a aquel.

La profundidad de las transformaciones operadas por este nuevo orden cultural (su capacidad de generar conductas permanentes en un largo período de tiempo) es algo sobre lo cual no cabe a delantar hipótesis: pero si es necesario señalar su eficacia en cuanto al disciplinamiento de la sociedad y a su capacidad de desarticular respuestas de oposición.

Pero, y pese a la eficacia de estos mecanismos en la modificación de los modos de producción cultural de la sociedad chilena, se han mantenido espacios de organización cultural alternativas y han surgido otros nuevos, donde actores sociales marginados del proyecto autoritario mantienen una cierta identidad colectiva y formulan visiones alternativas a la dominante. De ellos nos ocuparemos a continuación.

# 1. MOVIMIENTO ARTISTICO NO OFICIAL



En esta segunda parte, queremos presentar un nuevo actor: ese arte no-oficial, expulsado de los museos y universidades, borrado de los muros, ausente de la pantalla y el dial, apartado de los grandes escenarios.

Con él, queremos intentar un nuevo recorrido por el paisaje del orden autoritario. Un recorrido cuyo único objeto es describir y, en esa descripción, encontrar algunos puntos que nos sirvan para entender algunos porqués. El por qué el arte se torna, para los marginados del proyecto oficial, una actividad tan importante. El por qué de la formación de un "movimiento cultural, extenso y diverso, pero con una conciencia de unidad. El por qué de la crisis --si es que puede llamársela así-- de este movimiento. Y también el por qué del lento camino de reaparición pública de este arte marginal, despojado ya de su carácter de movimiento unitario, pero cada día con "los papeles más en regla".

El intentar este recorrido supuso, nuevamente, retomar varios elementos de lo expuesto con anterioridad, a riesgo de caer en la reiteración. Porque pensamos que para adelantar algo en la respuesta a las preguntas que nos hacemos, es preciso entender este arte alternativo como la consecuencia de la marginación del orden autoritario y también como una respuesta a aquel. Por ello, también, nos propusimos hacer una exposición diacrónica, que fuera dando cuenta de los distintos momentos de la instauración, auge y crisis del autoritarismo y las consecuentes acciones y respuestas de este arte no oficial.

Esta revisión no pretende ser exhaustiva; sólo señalar grandes líneas. Hay que advertir que lo que se expondrá a continuación es, en su mayor parte, lo que ha acontecido en el plano cultural en Santiago y que su centro es la actividad artística desarrollada, sobre todo, en torno a la música popular y el teatro independiente. Finalmente, lo que se examina aquí no es la creación artística, sino, especialmente, la dimensión organizativa y la concepción de los actores de dicho movimiento.

Dos grandes corrientes convergen en el espacio artístico no oficial. La primera, está constituida por artistas profesionales, independientes o expulsados del ámbito estatal-universitario, cuyo signo común es cultivar expresiones artísticas que, por su

forma y contenido, son percibidas como no acordes o críticas al orden autoritario en vigencia. La segunda, es un vasto contingente de artistas aficionados, fundamentalmente jóvenes, que surgen, especialmente, en los sectores estudiantiles y poblacionales.

Como sustento de su actividad, estos artistas van constituyendo espacios donde se realiza la creación y la difusión de su expresión artística, marginados del espacio público oficial. Estos espacios, luego, van articulándose, llegando a constituir un verdadero "microcircuitos" artísticos alternativos. Sobre la base de esta práctica creativa, organizativa y de difusión común, va gestándose y reafirmandose una cierta identidad lo cual, en determinado momento, hace percibir a este arte "no oficial" como un actor homogéneo, con planteamientos y proposiciones comunes : el "movimiento artístico alternativo",

Estos son los inicios del fenómeno. Su desarrollo y características están marcados por las transformaciones a nivel político, económico y social, cuyo eje dinámico es dirigido desde lo dominante, y por las respuestas e iniciativas del movimiento político y social opositor. a aquel. Las etapas de este desarrollo es lo que intentaremos esbozar a continuación.

de 1973 - 1977 : LA GESTACIÓN Y DESARROLLO DEL RÉGIMEN

Diversos autores (1) coinciden en indicar que no es sino hasta 1975, aproximadamente, que el proyecto económico del nuevo régimen se define claramente. Incluso, los lineamientos centrales en lo político y social tienen una maduración más tardía. Es por eso que los primeros años del régimen ---73-74-- podrían ser definidos como "reactivos": se tiene claridad respecto de lo que se quiere negar, en base a una restauración de un anterior orden; pero aún no se delinea claramente la fundación de un orden nuevo.

Se inicia así un proceso cuyo punto de partida es la negación del orden político, económico y social inmediatamente anterior, y se intenta la restauración de un orden anterior que, se percibía, había llegado al borde del colapso: "La Junta de Gobierno no asumió el mando Supremo de la Nación" con el objeto de "restaurar la chilenidad, la justicia y la institucionalidad quebrantada..."(2),

En el plano político, todo lo relacionado con el "régimen marxista" recién despuesto (ideologías, organizaciones, personas) es señalado como enemigo y, como tal, perseguido y destruido. A fin de realizar este reordenamiento, las facultades constituyentes, ejecutiva y legislativa se concentran en la Junta de Gobierno. Se disuelven los partidos políticos, se prohíben las elecciones de directivas sindicales, gremiales o de cualquier tipo, se instaura el Estado de Emergencia y, con ello, se gobierna a través de decretos-leyes que restringen las libertades consagradas en el Estado de Derecho.

(1) Ver Manuel Antonio Garretón (1981, 1982); Ojeda y Vergara, 1980.

(2) Bando N° 5, 11 de septiembre de 1973, reproducido en Revista Mensaje N° 284, noviembre 1979, pág. 716.

En el plano económico, aún cuando no se delinea aún un modelo, se inicia un proceso de restauración: "Ha llegado la hora de poner término a la monumental farra a que el país fue llevado por el régimen marxista y durante la cual se derrocharon irremediablemente los recursos de la nación. La tarea que tenemos por delante es muy difícil y dura: restaurar la capacidad productiva de la nación, recuperar los años perdidos, corregir las distorsiones existentes, aumentar las inversiones y el ahorro, sanear moralmente un sistema corrompido..."(1). Las primeras medidas adoptadas, ya comienzan, sí a señalar el curso futuro: se devalúa la moneda, se liberan los precios, se restringen los salarios (no otorgando reajuste); se implementan las primeras rebajas arancelarias, se dictan normas que permiten el funcionamiento de un mercado de capitales, un nuevo estatuto de inversión extranjera; y comienza la devolución al sector privado de las industrias, tierras y bancos cuyo control había asumido el Estado o había sido entregada a sus trabajadores.

Aún cuando el proyecto no está claramente delimitado, las intenciones de los gobernantes de gestar una revolución profunda —y por lo tanto, de no ser un gobierno sólo de transición— sí se hacen manifiestas con prontitud: "Nuestra misión es abrir una nueva era en nuestra historia Patria, proyectando hacia el futuro un régimen político estable y creador. En el mundo moderno existen dos tipos antagónicos de sociedades como modelos posibles: las llamadas socialista e inspirados en el marxismo-leninismo y las que anhelan un desarrollo económico compatible con la justicia social y la libertad política. La Junta Militar rechaza a ambas, (...) nuestras metas son la unidad nacional; la concepción cristiana Sobre el hombre y la sociedad; el Estado debe estar al servicio de la persona y no al revés, por que el fin del Estado es el bien común general; un conjunto de condiciones que permitan a todos y cada uno de los chilenos alcanzar su plena realización personal. Para ello debe respetarse el derecho de propiedad privada y la libre iniciativa en el campo económico: una inspiración nacionalista, realista y pragmática, que no se oponga a la universalidad. En resumen: nos proponemos como objetivo fundamental la reconstrucción para hacer de Chile una gran nación..."(2).

- (1). Declaraciones del Ministro de Hacienda, contralmirante Lorenzo Gotuzzo, octubre 1973. Citadas en Revista Economía y Sociedad, N°7, noviembre de 1973, pag. 9.
- (2) Declaración de Principios del Gobierno de Chile, marzo de 1974. Citado en revista Ercilla N° 2.041, 11-17 de septiembre de 1974, pag. 11.

La exclusión política, afecta de manera inmediata al ámbito artístico. Por una parte, se expropiaron los medios de comunicación de tendencia izquierdista, se establece un rígido sistema de censura, queda expresamente prohibida la difusión pública de ideologías, expresiones artísticas o cualquier tipo de pensamiento calificado de izquierdista. Incluso, la posesión de "literatura marxista" --categoría en la cual se incluía una vastísima gama de producciones científicas y literarias-- era duramente penada. En general, toda expresión simbólica que se percibía --aún vagamente-- vinculada a un "arte izquierdista" o popular, era negada. Las expresiones folklóricas, por ejemplo, se vieron radicalmente excluidas del espacio público, por haber sido recogidas por el movimiento musical que apoyó al gobierno anterior. La quena se transformó en un instrumento "sospechoso"; y más aún la poesía de Pablo Neruda ---muerto en septiembre de 1973-- cuyas "Memorias" tardaron muchos años en ser leídas por los chilenos.

Esta negación alcanza también a los propios artistas, muchos de los cuales sufren los efectos de esta situación "de guerra",

En el caso de la Nueva Canción Chilena, sus principales exponentes son condenados al exilio (Quilapayún, Inti Illimani, Angel e Isabel Parra, Gustavo Becerra, Gitano Rodríguez, Charo Cofré y muchos otros) o la muerte (Víctor Jara). El 25% de los teatristas abandona el país (1). Decenas de artistas plásticos son exonerados de sus cargos en aparatos estatales (universidades, museos) y deben salir de Chile. La situación se repite en el campo de la literatura, poesía, el cine, la danza. Ello da lugar a lo que luego se llamara la "cultura chilena en el exilio", una diáspora creativa cuya presencia es signo permanente de la profunda negación de los anteriores principios constitutivos de la cultura nacional.

Los aparatos estatales, bajo control militar --universidades, canales de televisión, radios, escuelas, etc-- son sometidos a una "tarea de limpieza", cuyos resultados son la inmediata ex-

(1) Entre ellos, la Compañía de los Cuatro, Del Angel, Aleph y otros. Ver María de la Luz Hurtado y Carlos Ochsenius; "Diez años de teatro en Chile". CENECA-University of Minnesota, 1982.

pulsión de un gran contingente de intelectuales (artistas, científicos, académicos, profesionales en general) de los aparatos culturales controlados por el Estado (universidades, colegios, medios de comunicación, etc.). Alrededor del 30% de los docentes universitarios fueron expulsados de las universidades chilenas entre 1973 y 1978 (1); en la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile se despide a la mayor parte de los actores de planta, en tanto son exonerados o abandonan los estudios el 50% de los alumnos de dicha escuela (2).

Prácticamente la totalidad de los conjuntos artísticos con los que las universidades contaban para desarrollar su labor de extensión, deben ser drásticamente reestructurados (3) Asimismo, se desarticulan las instituciones vinculadas a un arte popular o aficionado(4).

En medio de esta febril tarea de ordenamiento, se realizan intentos de "reconstrucción de lo nacional": así, se rescatan personajes históricos, pensamientos y expresiones artísticas que corresponden a los valores patrios, a este "ser nacional" hasta entonces negado (5).

En la televisión, aparecen algunos programas de corte "nacionalista, que apelan a mantener una movilización activa de los sectores de apoyo al régimen( ). Se recogen figuras artísticas como los Huasos Quincheros o los De Algarrobal, que copan el espacio

José Joaquín Brunner: "La Cultura Autoritaria en Chile", op.cit, a E e A

- (2) María de la Luz Hurtado y Carlos Ochsenius: op.cit.
- (3) Es el caso del teatro de la Universidad de Chile, del de la Universidad Técnica, por ejemplo. Algunos conjuntos, simplemente desaparecen por motivos políticos: la Opera Nacional Chilena, dependiente del IEM, desaparece en 1975
- (4) Por ejemplo, la ANTACH—que llegó a agrupar a 350 conjuntos centrales aficionados—; y, en general, los organismos estatales que les otorgaban auspicio por ej. CORA, INDAP, etc., para el sector cultural campesino). Se termina con la Escuela Musical Vespertina (UCH). En general, todas las escuelas universitarias de arte se ven sujetas a una drástica reestructuración, la más clara de las cuales es la ex Escuela de Artes de la Comunicación de la UC, que queda reducida a Escuela de Teatro en 1976.
- (5) Como Bernardo O'Higgins y, especialmente, Diego Portales. Ver Giselle Munizaga y otros: "El Discurso Público del General Pinochet, 1973-75". Trabajo inédito, 1979.
- (6) En realidad, este período es donde, con mayor claridad, se hace presente la concepción que denomináramos "nacionalista-autoritaria" en el plano artístico. Algunos de los programas de TC de esta tendencia, son Chile, país del huaso: Zangolondango; Show de la Primavera; programas de CEMA-Chile (Secretaría Nacional de la Mujer).

cio auditivo junto a la canción española "Libre", que se transforma en verdadero himno oficial. Sin embargo, es un período de baja actividad artística, no obstante algunas presentaciones --nacia fines de 1974-- de la orquesta sinfónica y algunas exposiciones de pintura, principalmente centradas en los "precursores" --Valenzuela Llanos Somerscales, Juan Francisco González, Rugendas--. Como bien lo expresa un documento oficial, refiriéndose a la actividad plástica en ese período: "La extrema susceptibilidad que a menudo reina en el mundo del arte, se lo logró superar enfocando tácitamente el fuerte de la actividad hacia las retrospectivas" (1).

Sin embargo, y a pesar de la radical exclusión de símbolos y actores sociales y políticos vinculados al pasado reciente, este momento mantiene una cierta continuidad con aquel, en el sentido en que no se prefigura un nuevo escenario ni nuevos actores llamados a llenarlo.

Mientras, los intelectuales y artistas expulsados del ámbito estatal y/o excluidos del espacio público, comienzan a generar nuevos espacios de creación y de difusión. A nivel de la base Social, se inicia una germinal expresión artística aficionada, especialmente dentro de los estudiantes y en los sectores poblacionales. Algunas esporádicas manifestaciones artísticas semi-Públicas (peñas en universidades, por ejemplo) son acalladas. No es sino' hasta dos años de transcurrido el golpe militar, que este arte silenciado comienza a hacer oír nuevamente su voz.

1975 : el punto de partida

Es en este año y como respuesta a una aguda crisis recesiva(2), que los rasgos centrales del modelo económico, algunos de los cuales se esbozaron en el período anterior (preeminencia de la Propiedad privada, disminució. del rol estatal, apertura al co

- (1) "Seis Años de actividad cultural en Chile: 1974-1979". Departamentode Extensión Cultural del Ministerio de Educación. Editorial Lord Cochrane, 1980, pág. 5.
- (2) "En 1975, el PGB se redujo en un 16,6%, la producción industrial cayó en tasas cercanas al 25% y el desempleo aumentó hasta exceder, a comienzos de 1976, el 20%. La tasa de inversión bruta también sufrió una fuerte caída, llegando a representar menos del 10% del PGB". P.Vergara, op. cit., pág. 5.

mercio exterior, liberación de precios, etc.) adquieren la coherencia propia de un modelo,

El Estado reduce drásticamente el gasto --el gasto fiscal, que llegaba al 43% del PGB en 1973, desciende al 27% en 1976 (1)-- y se acelera el traspaso de empresas y bancos en poder de CORFO al sector privado. Se desarrollan medidas para favorecer las exportaciones, así como se implementa una rebaja progresiva de los aranceles. Fundamentalmente, se sientan las bases para hacer del sector financiero el sector dinámico : se dictan normas tendientes a liberalizar esta actividad y, se incentiva el traspaso de fondos del sistema nacional de ahorros y préstamos (SINAP) hacia el sector financiero privado (2).

La decisión de imponer una "economía social de mercado" coincide con la consolidación de un núcleo hegemónico en la conducción del Estado, conformada por una élite tecnocrática "proveniente de organismos financieros internacionales o universitarios, irrestrictamente adheridos a las doctrinas de Milton Friedman y de la escuela económica de Chicago y cuyos miembros progresivamente fueron intercambiando posiciones con los grandes grupos financieros"(3) y el sector militar, en el que se consolida el liderazgo del Ejército, crecientemente personalizado en la figura del General Pinochet, quien asume el título de Presidente de la República,

Pese a esta central definición, aún no son decisivos los efectos del 'modelo en marcha', en lo económico; en lo político, sólo hasta 1977 se define un itinerario de institucionalización del régimen. Nos encontramos, entonces, en un período de transición : se ha definido lo esencial --aún cuando queda el terreno político abierto-- pero todavía no se han producido transformaciones radicales en la operación misma de la sociedad.

Esto es esencial para entender las respuestas que se dibujan desde los sectores de oposición. En lo esencial, éstos inten

(1) Exposición del Ministro Jorge Cauas, Noviembre 1976. Citada en revista Economía y Sociedad, N°7, Noviembre de 1982.

(2) Se congelan los VHR, principal instrumento del SINAP, de este modo se faculta el traspaso de fondos al mercado de capitales privado.

(3) Manuel Antonio Garretón, op.cit., pag. 15-16.  
HO BAP Pe con



tan reconstruir formas de organización anteriores, sobre la base de los sujetos sociales existentes antes del golpe: los esfuerzos se dirigen a reconstituir, por ejemplo, el movimiento estudiantil o sindical, al tiempo que se vela por la supervivencia de las estructuras partidarias tradicionales. El factor represivo se ve como el principal obstáculo y, de hecho, esta acción "restauradora" tiene un relativo éxito.

En este período empiezan ya a escucharse públicamente ciertas voces desde sectores de oposición, con críticas dirigidas a la conculcación gubernamental de los derechos humanos. La evidente intervención de la Dirección de Inteligencia Nacional (DINA) en todos los ámbitos de la sociedad chilena; la visibilidad de sus acciones, genera un clima adverso en sectores eclesiásticos, que comienzan a jugar un rol fundamental en la crítica y oposición al régimen militar. El atentado a un político de oposición fuera del país y el asesinato de Orlando Letelier por agentes del gobierno chileno (1975) implican también fuertes presiones internacionales sobre el régimen.

En este contexto, y ya con algunas discrepancias públicas entre los propios partidarios del régimen, el General Pinochet, define --Chacarillas, 12977-- ciertos plazos para la "normalización política", que anteriormente permanecían en la nebulosa, de acuerdo a la decisión oficial de ceñirse a "medios y no plazos". Chacarillas fijó un itinerario que definía una etapa de recuperación (hasta 1980); otra de transición (desde 1981) que contemplaba, en su primera fase, una cámara legislativa sin representación popular; y en el segundo, dos tercios de los componentes de ésta serían electos y se nombraría un jefe de Estado hasta: 1991. En esta fecha, se elegiría un presidente por voto popular directo, en el marco de una democracia "autoritaria, protegida, tecnificada y de auténtica participación social"(1)

(1) "De Chacarillas a la caída de Cubillos", Revista HOY, edición especial; 22 de mayo de 1980, pág. 9.

a) La acción oficial.

El año 1975 marca también el inicio de una preocupación oficial más explícita respecto de lo artístico-cultural. A fines de este año, se crea una comisión cultural, integrada por representantes del Ministerio de Educación, de las Universidades, de la Secretaría General de Gobierno y de la Dirección de Bibliotecas, Archivos y Museos. Las tareas asignadas a esta comisión ---dependiente del "Ministerio de Educación y de la Asesoría Cultural de la Junta de Gobierno-- era la proposición de proyectos en las siguientes áreas: 1) la de definir la política específica en el área cultural que deberá aplicarse en los distintos niveles del Sistema Nacional de Enseñanza; 2) proponer las medidas necesarias para que la comunicación y difusión culturales sean lo más efectivas posibles; 3) promover un análisis de los planes y programas de estudios dentro de la educación en general y sugerir a los organismos técnicos competentes las modificaciones que convengan con el objeto de reforzarlos o ampliarlos, en lo relativo al área cultural (1).

Esta tendencia apunta a que los organismos gubernamentales asuman un papel más activo en la dirección cultural. Sus resultados, son una reestructuración del Ministerio de Educación (en 1978), que pasa a llamarse de Educación y Cultura y que mantiene un departamento estable de extensión; una agilización de la creación de bibliotecas y museos, dentro de una óptica de regionalización; Y, finalmente, un fuerte impulso a la "recuperación y conservación" del patrimonio cultural histórico.

En estos intentos, se percibe una cierta continuidad con la labor que históricamente desempeñó el Estado en lo relativo a extensión cultural. Se manifiesta también una acentuación sobre lo nacional y sobre la conservación de un patrimonio histórico, así como la intención explícita de incidir, sobre todo, en los niveles de la educación primaria y secundaria. De alguna manera, esta última tendencia responde al tipo de ordenación cultural que se acerca más a la concepción nacionalista autoritaria.

(1) Diario El Mercurio, 1° de agosto de 1975.

Sin embargo, ella es matizada y, en gran medida, modificada en sus objetivos, por una concepción de la dirección cultural que proviene más bien de los sectores de la burguesía financiera, que tienden a colocar el eje en el sector privado y la regulación del mercado en los procesos culturales.

Otra de las preocupaciones oficiales respecto de lo artísticoO» cultural, derivan directamente de los problemas que enfrenta el régimen en su política exterior. De allí que uno de los €"jes de la acción oficial --sobre todo en los años 75-76-- 'resl da en impulsar un intercambio artístico-cultural con otras naciones.

"Chile está enfrentado a una sistemática ofensiva internacional que se empeña en demostrar, entre Q tras cosas, que en el país la cultura ha desfallecido con motivo del régimen militar. En el plano interno esta apreciación se derrumba porque la opinión pública es testigo del florecimiento intelectual que cubre amplios espectros. Pero en el frente externo no se divisa una acción múltiple en caminata a proyectar la cultura chilena en el rango que le corresponde"(1).

Concluida, en gran medida, la tarea de control de la disidencia interna, y sometidos a una restricción presupuestaria, la actividad cultural de los centros estatales empieza a reactivarse. Las universidades reanudan sus labores de extensión y docencia, luego de desarticular aquellos aparatos vinculados a una concepción "popular" del arte y seleccionar cuidadosamente docentes, repertorios. e intérpretes.

En 1975 la Universidad de Chile reinicia sus espectáculos al aire libre en el Parque Forestal,' los conciertos educacionales en el teatro IEM y las giras anuales de la Orquesta Sinfónica por el Norte y Sur del país. El teatro de la Universidad, reorganizado bajo el nombre de Teatro Nacional Chileno, comienza sus presentaciones. Igual cosa sucede con la Universidad Católica. OE a

(1) "Nuestra Imagen Cultural". Tomás Mac Hale. Página editorial, diario El Mercurio, 10 de agosto de 1975.

El curso de la actividad cultural impulsada desde algunos de los organismos estatales, empieza a perfilarse.

"Se percibe un cuidado extremo en la selección de repertorios, que tiende a privilegiar obras de carácter "universal" sobre aquellas nacionales. El teatro de la Universidad Católica, por ejemplo, se vuelca al montaje de teatro clásico español y francés (Calderón, Lope, Moliere) pese a su tradición (desde 1957, el 100 % del repertorio eran obras chilenas). El Teatro Nacional, por su parte, también monta predominantemente obras extranjeras en este período. En el ámbito de la música docta ocurre algo similar.

Este rasgo podría ser explicado en parte por lo álgido de la situación política, donde cualquier referencia a la situación nacional, por lejana que esta fuese a la situación actual, podría interpretarse en este sentido.

Sin embargo, parecen ser los primeros indicios del carácter "elitista y extranjerizante" que adquirirá parte de las actividades culturales estatales, como consecuencia de la reorientación de aquellas hacia los sectores sociales altos. En esta opción inciden dos factores muy relacionados: uno es el tipo de concepción del arte del sector socio-cultural que se hace cargo de la dirección del aparato estatal --alta cultura universal--, que se une a los imperativos de financiar las acciones artísticas públicas --arte como bien transable-- y que obliga a apelar a un público de altos ingresos, cuyas demandas culturales coinciden con este "arte culto universal" (1).

Talvez el ejemplo más claro sea lo ocurrido en el Teatro Municipal. Dependiente de la Municipalidad de Santiago, el teatro pasa a ser dirigido por una Corporación sin fines de lucro, la cual organiza espectáculos con ayuda de organismos privados y estatales. Desde 1975, se inician en el Teatro las Temporadas Líricas --organizadas por la Sociedad de Amigos de la Opera--

- (1) A decir verdad, el fenómeno tiene varias facetas, que no siempre dan por resultado una acción similar. Por ejemplo, la necesidad de financiamiento de los teatros universitarios, se resuelve por la vía de captar un público estudiantil-secundario, lo cual acerca su actividad a la clásica extensión. En el caso del Teatro de la Universidad Católica, el 70% de su público son estudiantes secundarios. (Entrevista a Hernán Larraín, Vicerrector de Extensión, revista la Bicicleta NO3, Abril-Mayo 1979, pág. 28).

con un montaje de aproximadamente cinco obras anuales, cuyas principales figuras son, en su totalidad, extranjeras (1). Igual cosa sucede con el ballet: entre 1974 y 1977 actuaron en el Municipal más de 15 elencos de danza extranjeros, y las primeras figuras para los montajes nacionales también fueron traídas de fuera del país, (entre ellos, Margot Fonteyn, el Colón de Buenos Aires, Elliot Feld Ballet, Alvin Nikolais). Esta política contrasta fuertemente con la anterior, donde la preeminencia era de figuras nacionales y donde se montaban espectáculos de la más diversa índole (por ejemplo, música popular).

Este giro se hará luego más fuerte en el período de auge del modelo económico, y dice relación con la transformación del rol estatal, que tiende a abandonar parcialmente sus funciones redistributivas y a trasladar el eje de la acción cultural hacia el Área privada. "TIE

La empresa privada en el campo artístico empieza a tener una mayor gravitación. Su participación, iniciada con auspicio de concursos en el ámbito de la plástica (Colocadora Nacional de Valores, Fundación del Pacífico; BHC), recibe un impulso importante con la creación de los Amigos del Arte (1976). Su auspicio a diversas iniciativas (universitarias, Agrupación Beethoven, temporadas líricas, exposiciones, etc.) no hace más que esbozar una tendencia que se acentuará en el período posterior.

El período se cierra con una política activa de recuperación "del patrimonio nacional (rescate y restauración de monumentos nacionales, organización de archivos históricos y política de fundación de bibliotecas) que contrasta con una orientación crecientemente transnacional de los medios de comunicación de masas (radio y TV, especialmente)(2) y con una voz de alarma: Las Jornadas sobre el Libro y la Cultura, organizadas por la Universidad Católica(3) arrojan un balance desalentador: en 1965 se editaron 1.497 títulos en Chile, en 1975, 518. Los doce millo-

(1) Esto generó un conflicto con los cantantes nacionales, que se oponían a la contratación de figuras extranjeras en detrimento de los cantantes nacionales. Este conflicto implicó la no realización de la temporada lírica durante el año 1974. 7

(2) Un informe del Departamento de Televisión de la Universidad Católica señala que de las 310 horas semanales que transmite en promedio nuestra televisión, el 61.4% son dramáticas... y de este porcentaje, sólo un 4,6% es nacional". El Mercurio, 26 de abril, 1978.

(3) El Mercurio, 30 septiembre de 1977.

nes de dólares que, en 1969 se destinaron a la e  
libros, descienden a tres millones y medio en 19706. Se  
ta, asimismo, un dramático descenso en ape dt ao ab  
La prensa bautiza el fenómeno como el "apagón cultu .

## 1) El arte marginal

Al margen de las preocupaciones de los círculos oficiales, ex-  
Presiones artísticas de evidente continuidad expresiva con a-  
quel arte negado --la música de raíz folklórica, el teatro y la  
Poesía crítica-- comienzan a surgir. Diversos artistas, expul  
Sados del ámbito estatal y/o excluido del espacio público por  
motivos político-ideológicos, se reúnen en torno a nuevos espa-  
cios de creación. Nace así una profusión de grupos teatrales  
independientes, talleres de poesía, literatura o danza(1)..

A nivel de la base social --especialmente en poblaciones y en  
centros estudiantiles-- surgen manifestaciones artísticas afi  
Cionadas, que comienzan a escucharse y verse en actos públicos  
sectoriales y gue, pronto, dan origen a talleres y organizacio  
nes culturales.

Sin duda, fue el arte la expresión primera y visible que surge  
desde los grupos que se oponían al orden autoritario. Este fe  
nómeno obedece a dos factores: El primer de ellos es que lo ar  
tístico es, en un momento inicial, uno de los pocos discursos  
alternativos a lo oficial posibles de ser emitidos. El discurs  
so político, por ejemplo, es radicalmente excluido y alcanza  
casi la totalidad de lo posible de ser tematizado (lo económi-  
co, lo social, la represión, los derechos humanos, etc.).

- (1) El golpe militar produjo la desaparición de algunos grupos, y creadores del espacio públi  
co nacional: es el caso, por ejemplo, de los grupos y artistas que fueron exiliados. Pe  
ro también desarticuló muchos grupos creativos, que vuelven a constituir nuevos. En el  
caso del teatro, luego del golpe sólo subsisten dos compañías teatrales independientes  
del período anterior (Ictus y Lucho Córdova). El resto son desintegradas por distintos  
motivos, y sus miembros crean nuevas compañías (por ejemplo, Imagen, Le Signe, Los Come  
diantes, etc.). En el caso de la canción, algunos sobrevivientes del movimiento de la  
Nueva Canción Chilena (Pedro Yáñez, Illapu, Quelentaro, Tito Fernández) continúan en ac  
tividad, pero, en general, los conjuntos musicales sufren este proceso de desintegración  
nueva articulación (Barroco Andino, hymará, Curacas).

Sin embargo, esto no es lo central. Sí lo es que: lo artístico jugó desde el primer momento un papel central en la reconstitución de un habla común, de identidades colectivas; la música "de raíz folklórica, el teatro y la poesía críticas, mentaban un habla, un pasado simbólico radicalmente excluido y negado en el nuevo orden. En este sentido, era una suerte de memoria histórica, donde los sujetos sociales se reconocían en una identidad común. Ejercicio de habla, de identidad: tal es el papel que desempeñó el discurso artístico en el orden autoritario.

En segundo lugar, la constitución de espacios en torno a lo artístico, fue una respuesta primaria a la desarticulación del tejido social provocada por el autoritarismo. Dichos espacios, entonces, aparecían como instancias de reconstitución de "sociabilidad", organización y acción.

La proliferación de estos espacios va gestando circuitos de comunicación y creación disgregados de lo público-oficial. Se produce así una profunda división: por una parte, un discurso público-oficial que circula a través de los medios masivos; por otra, un discurso de "catacumbas", que se construye y circula en múltiples lugares de la sociedad.

El cierre de los medios masivos a las expresiones artísticas elaboradas por los artistas profesionales hace que estos también recurran a circuitos en la base social para difundir sus creaciones. Esto, no sólo como una alternativa al cierre de la difusión masiva de su quehacer, sino también por una identificación primaria con los sectores sociales en los cuales dichos espacios eran gestados. De alguna manera, la estrecha vinculación que se produce entre el artista profesional, la base social y los artistas aficionados en dichos espacios, obedece a una búsqueda de un "público natural", ante la ruptura de los vínculos comunicativos anteriores (especialmente, por el medio del aparato estatal).

1975 es también una fecha decisiva para el arte no oficial. Por una parte, es el inicio de la aparición de nuevos creadores que se unen a los que ya, antes del '73, ejercían un oficio artístico. La mayor parte de los grupos teatrales y musicales se gestan a partir de 1975, ya no sólo como rearticulación de antiguos grupos, sino con la incorporación de un nuevo contingente de

creadores --en su mayoría jóvenes---, muchos de los cuales optarán luego por ejercer la actividad artística en forma profesional. Por otra parte, comienzan a gestarse las primeras organizaciones artísticas, que proveen una base para la difusión y la creación de este arte. A fines de 1974, nace el Grupo Cámara Chile, dirigido por Mario Baeza, que organiza, con ocasión de la semana Santa, un festival de música sacra en Lo Barnechea. Allí, por primera vez luego de largo tiempo, la quena y el charango vuelven a escucharse, interpretando a Bach y a Vivaldi.

Ese mismo año, nace la Peña Dolía Javiera; y los Servicios Culturales Puelche (Vicaría Zona Sur). Estos, se transforman en puntos de difusión de este arte "alternativo", así como en espacios de creación y docencia, que acogen, en sus talleres, a jóvenes aficionados.

Desde allí en adelante, el crecimiento de organizaciones, grupos creativos, talleres, etc. va en aumento.

En 1975, hay 30 compañías teatrales independientes funcionando. Entre ellas, compañías profesionales (ICTUS, Lucho Córdova, Imagen, Le Signe, Los Comediantes y otros) y semi-profesionales, desprendidas especialmente del ámbito estudiantil-universitario (1). Gran parte de ellas, hace un teatro crítico, de oposición al orden autoritario.

En el ámbito de la música popular, sucede algo similar: a los antiguos cultores vinculados, ya a la Nueva Canción Chilena, ya a la música folklórica (Illapu, Quelentaro, Tito Fernández, Richard Rojas, Ilano Acevedo, Congreso, Pedro Yáñez, Gabriela Pizarro, Jorge Yáñez, Chamal, Margot Loyola y muchos otros), se agrega un contingente de jóvenes músicos: Barroco Andino (1974), Ortiga (1975) Aquelarre (1975), Canto Nuevo (1975), Mayarauco (1975); Wampara (1974), Cantierra (1975), Santiago del Nuevo Extremo (1977); Antara (1977), Eduardo Peralta, Osvaldo Leiva, Isabel Aldunate, Capri y muchos otros.

(1) Ver M.L. Hurtado y C.Ochsenius op.cit., y, en general, trabajos en el área artística realizados en el Centro de Expresión e Indagación Cultural y Artística (CENECA), Chile.



En el ámbito de la plástica, se articulan grupos creativos en torno a talleres o galerías: taller de Artes Visuales(1974); Galería Central de Arte(1975), Galería Epoca (1975), Galería Espacio Siglo XX (1976), Taller 501 (1975); Imagen (1975), Cromo (1977) y Cal (1977). En el ámbito literario, se multiplican los talleres (Postdata, Andamio, Chiloé y otros).

también se gestan espacios de difusión de la creación de estos artistas: teatros (La comedia, Del Angel. Bulnes, etc.), sello Alerce(19785), Productora Nuestro Santo ---que constata de un programa radial, productora de espectáculos y talleres de músicos aficionados--- (1977) diversas salas (Javiera,1975, La Fragua,1276; La Parra, 1975; Del Cantor, 1976: Canto Nuevo, 1975; El Yugo, 1977; Del Alba, 1977, La Siembra, 1577; La Tertulia, 1977, y varias otras, generalmente de corta existencia.

Asimismo, se generan espacios que unen difusión, creación y audiencia, como los Talleres 566(1275); Centro Imagen (1977); Taller Contemporáneo (1977)

En suma: organismos que actuaban como espacios de articulación creativa: de comunicación artista-público(difusión) y de reproducción del movimiento cultural (formación de jóvenes artistas;

Junto a dichos espacios, surgen organizaciones de carácter cultural en los sectores estudiantil-universitario y poblacional". A partir de ellas, se promueven actividades culturales, a la vez que se relaciona a los estudiantes o pobladores con el contingente artístico más profesional. En el ámbito estudiantil, surgen tempranamente los Talleres Culturales Universitarios (1975) con estudiantes provenientes de las universidades de Chile, Católica y Técnica. Posteriormente, nacen la Agrupación Cultural Universitaria (ACU, Universidad de Chile, 1977), y la Agrupación de Talleres Culturales (ATC, Universidad Católica, 1978). En el ámbito poblacional, surge una vasta organización cultural estrechamente vinculada a la estructura solidaria sustentada por la Iglesia Católica, y tiende a tener una estructura zonal. Entre las de aparición más temprana; cabe destacar a : Departamento Cultural de la Zona Sur (DECU), Agrupación Cultural Santa Marta (Zona Oriente) y a la Agrupación Difusora del Arte (ADA).

También en este período nacen agrupaciones: artísticas de carácter más profesional, como la Agrupación de Músicos Jóvenes (1977), la Unión de Escritores Jóvenes (UEJ, 1977) que suman su labor a los sindicatos artísticos u organizaciones profesionales pre-existentes (SECH, SIDARTE y otras)¥

Más que hacer un listado de organizaciones. (generalmente injusto, por las involuntarias omisiones), nos interesa destacar la rapidez con que se produce la reconstitución de una base orgánica que faculta la creación y la difusión de este arte crítico; así como el tipo de respuesta cultural vigente en el período: desmembrados los canales normales de comunicación y expresión pública, la tendencia es a reconstruir espacios propios, donde lo esencial es rescatar y preservar un patrimonio cultural que se percibe amenazado.

"Abrir un nuevo canal de expresión de la música folklórica y popular latinoamericana. Crear una nueva fuente de trabajo para los artistas que entregan su capacidad a la tarea de mantener vivo el patrimonio cultural de nuestro pueblo. Posibilitar la presencia de la mayoría del público con un valor de las entregas al alcance de esa mayoría. Estas son las motivaciones que hicieron nacer los "Recitales Nuestro Canto".(...) Usted también puede participar en esta hermosa y patriótica aventura. Su presencia regular y la difusión de esta iniciativa entre los suyos, será su mejor contribución al rescate de los valores de nuestra cultura popular"(1).

"La expresión, la cultura, la creación son la unidad más grande, que hace a la persona cada vez más hombre, más acto: de su propia experiencia (...). El arte no nace sólo. Aprende 'del trabajo lo más digno del hombre: su capacidad de transformar y de crear(...)' La creación nos une; nos expresa; nos hace entender. Queremos ser expresión y trabajo. Queremos entregar y aprender. Queremos Fesca= tar y crear"(2), : A ene AN

(1) Programade Recitales Nuestro Canto, 1977,

(2) Programade los Encuentros Juventud y Canto, 1977.

"La Agrupación busca dar cauce a una perspectiva común: la de desarrollar y difundir aquellas expresiones artísticas que broten de nuestra experiencia, de nuestro medio ambiente y de nuestra lengua, de nuestra ciudad y nuestra tierra: del hombre chileno'(...). "El arte que no recoge estos elementos sólo es, para nosotros, mero espectáculo. Queremos un arte que dé cuenta de nuestra forma de vida"(1).

La motivación inicial de esta "explosión artística" es, entonces, la mantención de una identidad cultural amagada.. Sus sectores se sienten continuadores de una tradición artística: anti 'gua y fuerte, donde lo popular, lo latinoamericano y la post-ción crítica frente a la realidad, son los elementos centrales.

En segundo lugar, la práctica artística se transforma, para miles de personas, una forma básica de expresarse, de decir lo que no pueden expresar con otros lenguajes.

"Yo cantaba hace muchos años, en mi pueblo. Pero sólo me "largué de frentón" después del 73 (antes habían tantos cantores), porque vi la necesidad de nacer algo, de decir, de hacer un reclamo, por ejemplo, por Víctor Jara. Así empecé. Porque es bueno guardar silencio por respeto, pero no cuando hay muchas cosas que decir" (2).

"Más que nada, nuestro objetivo es difundir el folklore, tratar de expresar la misma música de todos. Llegar a la gente, a nuestra gente, a la que saludamos todos los días, con la que trabajamos. Es la necesidad de expresar lo que uno hace y siente, y colaborar y compartir con los otros"(3).

- (1) Programa de la Agrupación Folklórica Iviraltaría (luego ACU, Universidad de Chile, 1977.
- (2) Declaraciones de Griselda Núñez (la Batucana), citadas en "Encuentro de Canto Poblacional", Anny Rivera y Rodrigo Torres, CENECA, 1981.
- (3) Declaraciones de conjunto Voces Americanas, en el documento arriba citado.

A nivel de los lenguajes artísticos, lo que marca el periodo no es, precisamente, la innovación, sino muy especialmente el rescate y preservación de un "patrimonio cultural" negado en la esfera pública, y una creación en base a los moldes expresivos del pasado reciente. Significativo al respecto es que lo central en los actos culturales opositores fueren figuras-símbolos, como Violeta Parra o Pablo Neruda. En la música, el teatro, la plástica, la literatura, se alude al quiebre, al dolor, pero al mismo tiempo a un pasado luminoso que, de una u otra manera, se proyecta hacia el futuro. MI

Por cierto, los lenguajes artísticos están fuertemente prisioneros por la censura imperante, que demarca estrechos límites a lo posible de ser expresado. Ello da lugar a un lenguaje de claves y lugares comunes, donde lo que no es posible de ser expresado se dice de manera metafórica o alegórica. Ello da un cariz distinto a la creación del periodo, pero no alcanza a ser una real innovación respecto de los lenguajes anteriores.

En esta tarea de rescate y preservación de una cultura popular, y de defensa del derecho a expresarse, se produce una convergencia en este movimiento cultural alternativo de sectores de raíz "laica" y cristianos. En efecto, gran parte de las organizaciones culturales --en especial, las de sectores populares-- funcionaron como organizaciones de la Iglesia Católica, principalmente. Este encuentro, por cierto, no es casual. Más allá de explicaciones simples que atribuyen este "fenómeno a la seguridad que brindaban las instituciones eclesíásticas frente a la posible represión gubernamental, éste también se produce por una suerte de 'acercamiento natural, dada la presencia eclesial, sobre todo en sectores populares, y en un cierto "ethos" común: el derecho a la vida y a la paz. La defensa de los derechos humanos, asumida por instituciones de la Iglesia, sin duda recoge las demandas y las esperanzas de grandes sectores de la población, que se ven sometidos a constantes restricciones gubernamentales.

Hacia fines del período --1977-- la cantidad de organizaciones y la presencia pública de este "arte marginal" había crecido notablemente. Los recitales, actos culturales, exposiciones, se hacían cada vez más masivos (por ejemplo, se realizaban frecuentemente actos en el Teatro Caupolicán, con capacidad para 8.000 personas), a la vez que se multiplicaban los actos sectoriales. De alguna manera, se intentaba reproducir las ante rior

res formas de organización y difusión cultural. Este arte marginal, expresión primigenia de una identidad cultural y de un decir emérgado, comienza a percibirse como una fuerza, capaz de interpelar al oficialismo, y ve en la organización --y en la suma de éstas-- su principal fuente de sustento. 4

"Por el aritmético camino de la suma: una mano más otra, una idea y una voluntad más otras, un amor a la luz clara y firme del día, más. otro..."(1).

Estas características de continuidad con el pasado reciente, tanto en términos de los lenguajes expresivos como en el plano de la organización cultural, sin duda no es casualidad: responde --digámoslo una vez más-- a una situación de negación más que de fundación de un nuevo orden. En este sentido, los modos anteriores conservan su efectividad, ya que la realidad que les dió origen es, aún silenciada y sumergida, real.

La reacción oficial frente a este "arte alternativo" varía durante este período. Por una parte, se mantiene en forma constante la represión contra diversos artistas(2); por otra, se ignora sistemáticamente las manifestaciones de este "arte alternativo" en cuanto a difusión masiva se refiere.

sin embargo, cuando estas manifestaciones artísticas comienzan a tener una presencia pública --o semipública-- mayor, se produce una cierta apertura de los medios de comunicación masiva a algunas expresiones culturales alternativas, específicamente en el campo de la música popular.

En 1976-77, se genera lo que se llamó el 'boom andino'. El fenómeno, liderado por el ts illapu, implicó la difusión masiva de música de raíz folklórica andina, fuertemente negada en el primer período por su cercanía expresiva con el movimiento de la Nueva Canción Chilena. Sin embargo, y pese al evidente éxito comercial del fenómeno, este fue súbitamente excluido de los medios de comunicación, en cuanto queda en evidencia el carácter contestatario de este tipo de música, especialmente, de sus intérpretes. ; 2

(1) Programa de la Semanapor la Cultura y la Paz, 1977.

(2) A modo de ejemplo, en 1974 se apresó y luego se exilió al grupo teatral Aleph, por presentar una obra --¡Al principio existía la Vida-- con evidentes referencias al período anterior. En 1975, el pintor Guillermo Núñezes apresado y exiliado por exhibir una muestra plástica donde diversos personajes y objetos aparecían enjaulados.

Luego de este episodio --que grafica la contradicción ocasional entre una lógica comercial y otra lógica más política-- se acentúa la exclusión de expresiones artísticas contestatarias en los medios, así como la represión a las actividades culturales. El quiebre entre dos "elreuites culturales", se hace patente.

en 1978 - 1981 : LA TRANSFORMACION DE LO REAL

Este período podría caracterizarse, con propiedad, como la etapa de definición, consolidación y mayor éxito en la implementación del proyecto autoritario. Esta etapa corresponde, en sus características gruesas, a las transformaciones reseñadas en la segunda parte de este trabajo. Por ello, solo haremos un breve recuento, destacando aquellos factores relevantes para la conformación del paisaje cultural dominante y sus efectos sobre lo alternativo.

En el plano económico, la operación del modelo definido dos años antes, comenzaba a transformar significativamente no sólo la economía, sino las relaciones sociales en la nación. Luego de dos años recesivos, la economía experimenta un repunte, con una lenta recuperación de los niveles de salarios, producción e inversión, aún cuando no es sino hasta fines del período, 'que estos alcanzan niveles similares al año 1970

De los cambios económicos globales nos interesa destacar dos. El primero es la sostenida alza en las importaciones de bienes de consumo no alimenticios: de 114,4 millones de US \$ en 1977 a 410 millones en 1978; 410,7 en 1978, a 528,7 en 1979, para alcanzar los 737,5 millones de dólares en 1980(2).

(1) Ver Pilar Vergara, op.cit.

(2) P.Vergara, ibid., pág. 15.

Esta importación masiva pone a disposición de la población una gran cantidad de bienes de consumo a precios más bajos que los nacionales, y con grandes facilidades crediticias para su adquisición. Congruente con esta expansión de la oferta, se despliega un impresionante aparato publicitario para incentivar el consumo de los nuevos bienes y servicios. La inversión publicitaria anual llega a alcanzar los 300 millones de dólares en 1980, representando el 1% del PNB (1).

Este despliegue de bienes de consumo junto al aumento de mensajes publicitarios --cada vez más sofisticados-- generan la imagen de un país moderno, a la altura del consumo de cualquier nación desarrollada y con la promesa de la dorada vitrina --al menos como promesa--- abierta para todos.

El segundo, es la expansión del comercio y de las actividades de servicio modernas (marketing, computación, publicidad), así como la modernización en los métodos de gestión y administración. Este fenómeno acrecienta la imagen de progreso social y, sumado al despliegue de bienes de consumo, la imagen de éxito del modelo impuesto,

En el plano político y de las relaciones sociales, se realizan definiciones importantes. Se ponen en marcha las "modernizaciones", iniciadas en 1979 con el Plan Laboral, nuevo esquema de relaciones para el movimiento sindical, que impide las negociaciones conjuntas y, por tanto, los procesos de unidad sindical de carácter sectorial o nacional. Le sigue, en 1980, la nueva institucionalidad universitaria, que fija también nuevos marcos a la organización estudiantil, abriendo canales restringidos de participación e inaugurando modos de organización que tienden a perpetuar el control autoritario de los centros de estudios superiores. A ellas les siguen la reforma previsional (1980) que traspasa el manejo de los fondos previsionales de instituciones públicas al sector privado. Posteriormente se implementa la reforma de la educación básica y media, delegándose el control de gran parte de establecimientos públicos a las

(1) Valerio Fuenzalida: "La televisión chilena en la década del 80. CPU, 1981.

municipalidades. También en el área de la salud, se implementan medidas tendientes a traspasar los establecimientos hospitalarios a manos privadas.

Estas transformaciones apuntan ya no a negar, sino a ofrecer un nuevo sistema de relación entre los individuos, estableciendo campos específicos, modos de negociación, participación y resolución de conflictos fuera del área estatal, impidiendo así su proyección nacional.

En el plano político, también este período trae definiciones importantes. El año 1978 se inició con una "consulta nacional" donde, con el pretexto del aislamiento internacional del país y en una situación de conflicto latente con Argentina, se buscó la legitimación del General Pinochet por medio de la votación masiva. Los rasgos personalistas del régimen se acentúan en este período.

A fines del mismo año el General Gustavo Leigh --representante de la Aviación en la Junta de Gobierno-- así como la mayor parte de los generales de la Fuerza Aérea, deben pasar a retiro forzoso por discrepancias internas. Los informes de la Comisión Ortúzar, creada expresamente para proponer reformas constitucionales, intensifican el debate en torno a la institucionalización del régimen (los plazos y la forma).

Paralelamente, sube el tono de las críticas a los excesos represivos del régimen. El descubrimiento de las tumbas colectivas de Lonquén y Laja (1978 y 79) desencadenaron masivas movilizaciones callejeras. En 1980, el asesinato de un estudiante de Periodismo y el rapto de varias personas por parte de fuerzas de seguridad, generaliza estas críticas hacia sectores adictos al régimen. A estas presiones se suma el crecimiento de la organización laboral y estudiantil, pese a las restricciones.

Estos factores precipitan la definición de un itinerario político, que se concreta en la Constitución aprobada en 1980 y puesta en vigencia en Marzo de 1981. En ella, se asegura la prolongación del régimen militar al menos hasta 1989, al tiempo que medidas transitorias facultan el uso irrestricto de mecanismos represivos. En el articulado definitivo, se asegu



ra la continuidad del modelo económico, y se fijan las normas de participación y funcionamiento del sistema político: una "democracia autoritaria" con exclusión definitiva de los partidos izquierdistas y participación popular restringida en la designación de autoridades.

La culminación del proceso de institucionalización implica también cambios en el movimiento opositor al régimen. Según Manuel Antonio Garretón (1), hasta el Plebiscito de 1980 la oposición política al régimen "privilegió el eje de sobrevivencia, mantención y reproducción de su aparato organizacional y el de la constitución de un frente que se plantee como alternativa al régimen militar". Luego del plebiscito, el tema del derrocamiento cobra fuerza, paradójicamente, en el momento en que se hacía más patente la desarticulación social y donde los referentes tradicionales de organización y acción parecían carecer de sentido. Ello, porque el plebiscito, y la movilización masiva de la oposición en esta coyuntura --la más alta desde 1973-- marcan el agotamiento de un tipo de acción política basada en la reconstrucción y acuerdos entre estructuras partidarias. La pregunta es cómo enfrentarse al problema del término del régimen y la reconstrucción de un "sujeto social profundamente transformado por la acción desarticuladora de este régimen. El tema del derrocamiento violento es puesto en la discusión desde el exilio por el PC, lo que provoca un distanciamiento con la DC y realineamientos en una izquierda fragmentada organizacionalmente".

#### a) Un país en fiesta.

En el campo de las actividades estatales, se acentúan las tendencias ya esbozadas en el período anterior. Las municipalidades --en particular, las que cuentan con mayores recursos-- comienzan a jugar un rol cada vez más preponderante en la organización o promoción de actividades artísticas, principalmente, muestras de plástica, conciertos de música docta y presentaciones de danza. Las universidades, disminuidos sus presupuestos,

(1) W.A.Garretón: "Evolución política del régimen militar...". Las citas han sido tomadas de este mismo texto. ]

mantienen --aún reducida-- su labor de extensión (conciertos, Presentaciones teatrales, ciclos de cine-arte), frecuentemente auspiciada y/o co-organizada con otras instituciones (Amigos del Arte, empresas, municipalidades, institutos bi-nacionales, etc.). Durante este período, sin duda la entidad más activa en el terreno de la extensión cultural es el Departamento de Extensión del Ministerio de Educación y Cultura, que Organiza exhibiciones de plástica en distintas ciudades del país; conciertos itinerantes con la participación de grupos musicales nacionales y extranjeros y presentaciones teatrales también a lo largo de Chile, para lo cual se creó una compañía Especial: el Teatro Itinerante(1).

En términos generales, disminuye la presencia pública como motor principal de la actividad artística y ésta denota el sesgo más elitista y menos nacional que ya hiciéramos notaré); Las Variables financieras adquieren mayor peso sobre la determinación de la actividad pública, al tiempo que se le otorga un mayor espacio a la iniciativa privada en la promoción y determinación de las dinámicas artístico-culturales. La concepción predominante es bien expuesta en la siguiente opinión:

"El Estado puede y debe asumir una responsabilidad frente a los bienes que, teniendo el carácter de públicos y reportando beneficios a la colectividad, no constituyen en el corto plazo un negocio rentable para los particulares. Este es el caso de las actividades recreativas y diversiones públicas como el deporte y la preservación de la naturaleza y, por cierto, de la cultura (...) Lo anterior no quiere decir que la asignación direc

- (1) Es imposible detallar aquí las actividades culturales oficiales. Un completo resumen puede hallarse en "Seis Años de Actividad Cultural en Chile: 1974-1979", Departamento de Extensión Cultural del Ministerio de Educación, 1980.
- (2) La editora estatal --Gabriela Mistral-- es licitada en 1978, al igual que Chile Films. En las actividades culturales públicas del período, se observa una baja presencia de obras nacionales; su centro de gravedad es casi sin excepción el "arte culto" y gran parte de ellas se dirigen hacia un público de alto nivel socio-económico (Ver el documento citado arriba).

ta de recursos públicos a la promoción cultural constituya la única o mejor solución o que ella sea excluyente de otros medios. De hecho, las organizaciones voluntarias de los particulares han comprobado ser muchas veces más eficaces y postivas que la intervención estatal. También es necesario tener presente que si la destinación de fondos públicos a fines culturales puede ser necesaria y productiva, tiene un costo e implica la asignación de recursos a éste en desmedro de otros Objetivos. Por ello, la decisión que se adopte en esta materia obliga a ponderar dichos costos y beneficios, los cuales deben ser conocidos por la opinión pública" (1).

Congruente con esta reducción del papel del Estado en la vida cultural, se produce el incremento del rol del mercado: en la determinación de la "oferta cultural" es decir, de los productos culturales susceptibles de difusión o venta masiva. Nacen así empresas artísticas, especializadas en diversos segmentos de público. Algunas se orientan hacia un público de gustos 'refinados', montando espectáculos de música clásica o popular con figuras de relieve mundial; mientras otros se dirigen al show de más fácil consumo. El 'negocio del espectáculo' alcanza niveles antes no vistos: un empresario santiaguino construye una sala de espectáculos de «un costo de cinco millones de dólares» (2), en el cual se montan, principalmente, comedias musicales; el "teatro envasado", con altísimos costos de producción, es también un fenómeno que se desarrolla en este período.

Los medios de comunicación también orientan su programación y producciones con un criterio prioritariamente de mercado; las encuestas de sintonía pasan a ser los factores determinantes de la programación. Hacia 1972-80, el auge de las importaciones y con él, la venta masiva de nuevos equipos de reproducción de sonido e imagen, genera cambios en las estructuras de recepción y producción comunicativa. (por ejemplo, auge de las radios

(1) "El Estado y la Cultura". Página editorial, diario El Mercurio, 29 de junio de 1981.

(2) Teatro-Casino Las Vegas.

FM), al tiempo que implica un aumento de la emisión de programas culturales "envasados", de menor costo.

Hacia fines del período, la imagen dominante del país transmitida a través de los medios masivos, muestra cambios sustanciales. La programación televisiva, por ejemplo, combina gran cantidad de programas "envasados" (especialmente series, telenovelas y "comics" infantiles, cuyo origen principal es Estados Unidos y Japón), con programas nacionales, cuyo eje es el "Show internacional" y el "concurso" (1).

El "boom" televisivo del período son los shows musicales, transmitidos directamente desde un cabaret, restaurant o teatro. En ellos el público, formado por gente de clase social alta --entre el cual se halla usualmente a altas personalidades de gobierno, o figuras destacadas del mundo del espectáculo o del deporte-- goza de un espectáculo de "nivel internacional", con primeras figuras traídas de fuera de las fronteras. En suma, una imagen que bien podría homologarse a la imagen del país/ prdespe-PO y despreocupado. En fiesta(2).

La actividad comercial experimenta un aumento notable. Santiago se llena de "caracoles" y "shopping centers"; mientras niños y adolescentes concurren masivamente a los nuevos locales de entretenimientos electrónicos(3), bailan al compás de la música "disco" (predominante en la programación musical de las radios)

- (1) En los programas concursos, la participación del público está motivada y orientada hacia la obtención de beneficios materiales (premios); mientras la entretención reside en la identificación que se produce con el ganador: la posibilidad de "tener" queda así abierta a cualquier persona. En este período se produce también la "explosión" de la Polla Gol.
- (2) Brunner sostiene que en estos momentos, donde prima una sociabilidad centrada principalmente en el hogar, la televisión cumple un rol fundamental de sustitución --viciada-- del espacio público de la sociedad. Ver: Vida cotidiana, sociedad y cultura...", op.cit.
- (3) En 1979, se gastaron más de tres y medio millones de dólares en la importación de entretenimientos electrónicos. El 74% de los estudiantes (entre 7% básico y 4% medio) asiste a salas de entretenimientos electrónicos. El 27% de los encuestados asiste entre 3,5 y 6 horas a la semana, es decir, casi todo su tiempo libre. Un jugador gasta, como promedio, 90 pesos semanales. Proyectando el gasto de estudiantes varones, el gasto en juegos asciende a 11 millones de pesos en una semana: al año, unos 15 millones de dólares. "Flipper a la caza del estudiante". Revista del Domingo, diario El Mercurio, 4 de mayo de 1980,

y consumen las hamburguesas de los recién inaugurados ""burguer-inn". La imagen del país en "reconstrucción" luego de una ardua lucha en contra de la 'tiranía', pasa a segundo plano, mientras se perfila en el primero la dorada vitrina del consumo,

Los «sectores populares son sistemáticamente excluidos de este escenario. Su presencia en los medios de comunicación masiva se reduce a las páginas policiales, a su participación en concursos de diversa índole o como objeto de las políticas oficiales de "erradicación de la extrema pobreza". Las manifestaciones artistico-culturales de corte popular prácticamente desaparecen del espacio público. Significativo al respecto, es la no difusión en Chile de la música "salsa", pese a su probado éxito en los mercados internacionales. Consultados los programadores de medios (1) respecto de esta contradicción a las pautas mundiales, adujeron en su mayoría una razón contundente: sonaba

demasiado "rasca, populachera",

b) Movimiento alternativo.

El movimiento cultural alternativo, por su parte, pasa en este período por dos etapas muy distintas: entre 1978 y 1979, el auge; a partir del 80-81, el descenso de su actividad y la rearticulación de sus componentes y formas de organización. y

Entre 1975 y 1980 se formaron en Santiago más de 70 organizaciones culturales de diversa índole, más de la mitad en el sector poblacional. El número de actos culturales "contestatarios" era extraordinariamente alto: se calcula que el promedio de actos 'solidarios' en poblaciones era, semanalmente, de unos veinte o treinta. En 1979, sólo el conjunto folklórico de la Zona Oriente había realizado 50 presentaciones en dicha zona; en Santa Gema se organizaron alrededor de 40 actos artísticos: la Vicaría Pastoral Obrera organizó 30 actividades culturales. Así-

(1) Entrevistas realizadas por la autora a programadores de radio y TV en el curso de 1980.

mismo, el número de artistas aficionados crecía en forma constante: en 1979 existían aproximadamente 500 grupos de músicos aficionados en poblaciones santiaguinas, en tanto los teatrales ascendían a unos ochenta. (1).

En este momento de auge, también hacen su aparición los actos Masivos en lugares públicos, ya no de carácter sectorial o local (estudiantil, poblacional, sindical, etc.) Entre muchos Otros, cabe mencionar los 2 realizados en el teatro Caupolicán; las Semanas por la Cultura y la Paz, efectuadas en Parques públicos de Santiago: los recitales Nuestro Canto en el teatro Cariola,

No sólo el número de organizaciones y de actividades crece en este período. También el público que sigue a este movimiento lo hace de manera impresionante. Como indicadores, cabe mencionar el ciclo de recitales Nuestro Canto que, durante dos años consecutivos, organizaron recitales semanales con una asistencia promedio de 1.000 personas. Los actos mencionados en el teatro Caupolicán --festivales Alerce; festivales de teatro Y Música de la ACU, recitales del conjunto Illapu, encuentro de Canto Campesino-- atrajeron un público que oscilaba entre las 5 y 8 mil personas. Los múltiples actos solidarios, contaban con una asistencia que variaba entre 50 y 300 personas. Los teatros independientes también mostraban cifras de público importantes: "Lindo país esquina con vista al mar", de Ictus, contó con 40 mil espectadores, al igual que "Tres Marias y una Rosa"---TIT--; "Viva Somoza", de el teatro Imagen, unos 20 mil (2).

En el ámbito comunicativo, los micromedios --pequeños boletines-- proliferan en sectores de base. Nacen en el período 40 boletines universitarios y 21 sindicales (3). Hacen su apari-

- (1) Estos datos han sido tomados de distintas publicaciones de CENECA, en especial, del "Encuentro de Canto Poblacional", ya citado; de "El canto popular en los canales de difusión", Carlos Catalán, CENECA, 1980, "Encuentro Interzonal de Teatro Poblacional", Carlos Ochsenius CENECA, 1981 y "El Público del Canto Popular", Anny Rivera, 1980.
- (2) Los datos de público teatral han sido extraídos de "Dramaturgia y realidad nacional" ponencia presentada por Hans Ehrmann al Seminario de "Teatro Chileno en la Década del -80", publicado por CENECA, 1980.
- (3) Ver Giselle Munizaga: "Prensa Sindical y Universitaria: ¿Un fenómeno de comunicación alternativa" CENECA, 1981.

ción la revista cultural La Bicicleta, a la que luego se suman CAL y OJO. Las revistas APSI y ANALISIS debutan en el plano de la actualidad nacional,

Además de la gran actividad cultural, lo peculiar de este período es el carácter crecientemente "centralizado" de aquella. ¿En términos más exactos, su tendencia a articularse en organizaciones cada vez mayores y de alcance nacional, así como a proyectarse cada vez más masivamente en el espacio público.

En 1978, nace la Unión Nacional por la Cultura (UNAC), organismo de carácter nacional que pretendió agrupar a la mayor parte de las agrupaciones culturales existentes, y proyectar líneas de desarrollo al "movimiento cultural alternativo". La convocatoria inicial de este organismo, señalaba que

'La UNAC pretende ser la expresión viva de las bases artístico-culturales de nuestra sociedad, las que entendiendo el difícil trance por el que atraviesa la cultura, ha dado vida a variados organismos: musicales, literarios, teatrales, plásticos; etc., los mismos que hoy se pliegan a la formación de la UNAC, para reivindicar el pensamiento y la creación libre. El carácter unitario y globalizador de la UNAC, «seré en definitiva el que nos conduzca paso a paso a compartir los problemas y a intentar resolverlos. Problemas: hasta hoy sin solución y que tanto daño hacen a las actividades culturales de Chile». Los objetivos generales de la nueva organización, eran 1) Unificar y coordinar a las agrupaciones y personas de las distintas áreas artísticas; 2) ser «expresión unitaria» de los intereses e inquietudes del 'movimiento cultural; 3) Velar por que la creación artística esté al servicio del hombre; 4, Promover y reivindicar los derechos y deberes de los artistas; 5) Promover actividades que tiendan a la unidad de todo el movimiento artístico; 6) Incentivar el desarrollo de los artistas tanto profesional como aficionados; 7) Crear instancias de reflexión y análisis sobre los problemas de la cultura" (10%

(1) Documento de Constitución de UNAC, 1978.

Esta concepción, que de alguna manera intentaba conciliar una suerte de "frente artístico"(con un sesgo político-ético)(1) con reivindicaciones de carácter gremial de los artistas, profesionales (en ese sentido, con rasgos de organismo sindical), es ilustrativa acerca de las formas de oposición desarrolladas en el período que mencionáramos con anterioridad. A UNAC se integra una gran cantidad de organizaciones culturales, entre ellas:Talléresme Artes Visuales, Agrupación de Arte Joven, Federación de cineastas; Galería Espacio Siglo XX, Agrupación de Músicos Jóvenes, Teatro Imagen; Unión de Escritores Jóvenes, Agrupación Cultural Santa Marta; Sociedad de Escritores de Chile;Crupe Cámara Chile; Comisión de Cultura del Colegio de Arquitectos; Teatro Ictus, SIDARTE; Sello Alerce, UNAC mantiene también contactos con organismos culturales de diversas ciudades del país.

Se ha ido gestando así, lo que denominamos un "movimiento" cultural. Sus miembros comparten una visión crítica de la realidad política y cultural vigente, cuyos puntales podrían resumirse "en:

E Oposición a la situación de censura y persecución del pensamiento y del arte disidentes.

aS Oposición a la desprotección de la actividad artística, dejándola vulnerable a los dictados del mercado.

-- \_ Oposición a los procesos de elitización en el campo artístico.

.-. Oposición a los procesos de transculturización.

En suma: este "movimiento artístico" recoge gran parte de los antiguos principios de la concepción cultural que primara en

(1) En la convocatoria inicial a la formación de UNAC,se lee: "Un grupo de! intelectuales, artistas y agrupaciones culturales,(...) se han propuesto crear un amplio frente, para salvaguardar estos valores permanentes; con el nombre de Unión Nacional por: la Cultura" due UNAC.1978. E A



nuestra sociedad: la libertad de creación y expresión; la protección a un arte nacional y los principios de democratización cultural. De esta manera se siente continuador de una tradición cultural 'de nondas raíces. Nuevamente el documento UNAC citado nos servirá a modo de ejemplo:

"La UNAC llama a todos los artistas, intelectuales y organizaciones culturales a integrarse en un gran trabajo cultural en pro de la continuidad de nuestra vida intelectual, inspirada en nuestra historia y en los principios que el mundo contemporáneo considera imprescindible para su desarrollo".

En el plano de la creación, persisten las formas creativas anteriores, aún dentro de una gran diversidad. En realidad, parte de los integrantes de este movimiento cultural comparten ciertas escuelas artísticas o formas expresivas comunes, donde se percibe una fuerte tensión hacia lo nacional, lo popular y lo latinoamericano (1). Sin embargo, la unidad básica no es tanto un "tipo de arte", sino, esencialmente, un arte que se plantea críticamente frente a la realidad existente, y que reivindica su derecho a expresar libremente dicha realidad.

No obstante esto último, en el momento de auge se percibe, dentro de los artistas, una suerte de unidad que sobrepasa las naturales diferencias de lenguajes, y no se manifiesta con fuerza la separación entre escuelas artísticas en disputa. Incluso, en el caso de la plástica, 25 posible dejimtar algunas líneas creativas comunes: incorporación de textos uso de la fotografía, trabajo interdisciplinario y tendencia a realizar obras de carácter contingente pero abierto(2). En el ámbito teatral, prima un teatro testimonial de contingencia y un teatro que se acerca críticamente e devela la lógica autoritaria(3),

(1) En el caso del "Canto Nuevo", hay una evidente vinculación con la Nueva Canción Chilena, con el folklore. De alguna manera, se reconocen ciertas raíces creativas comunes (por ejemplo, Violeta Parra).

(2) Osvaldo Aguiló: "La plástica chilena durante la década del 70". Documento CENECA | 1983.

(3) Ver M.L.Hurtado y C.Ochsenius: "Diez años de LOGE Oo; ees" Oeel be

Este movimiento artístico no sólo recoge de la tradición sus concepciones, sino que también sus formas de acción corresponden a la acción que, históricamente, habían ido decantando los diversos movimientos sociales: por una parte, la suma progresiva de voluntades para constituir un movimiento fuerte; por otra interpelar a las autoridades, presionando por la satisfacción de sus demandas. Los pronunciamientos públicos de organizaciones culturales se suceden; cartas con cientos de firmas(1) solicitando libertad de creación o la restitución de protecciones tributarias, reciben sólo dos respuestas oficiales: el silencio o la represión.

Desde los inicios de este período, la prensa oficialista comienza a llamar la atención de las autoridades acerca de lo que denominan "organizaciones de fachada" para desarrollar actividades políticas "subversivas":

"También en el frente cultural se acumulan acciones comunistas concertadas. El propio Luis Corvalán ha reconocido que el folklore, en la actual coyuntura chilena, es un factor político aglutinante.(...) Con sospechosa frecuencia surgen nuevos conjuntos "artísticos", se organizan festivales, parten al exterior actividades del "canto popular" en torno de lo cual hay sincronizados movimientos de agitación"(2).

Incluso los actos organizados por la Iglesia Católica son motivo de suspicacia: "La manifestación estaría siendo organizada por grupos de la ex UP, que han allegado algunos cesantes, personas vinculadas al grupo de los Diez y una suerte de auspicio de la Vicaría de la Solidaridad, Se ha detectado que algunos elementos de esta última organización estarían contra

(1) Por ejemplo, el Comité de los trabajadores de la cultura por la recuperación democrática de Chile (Septiembre 1980) que incluía una larga lista de artistas, --entre ellos, 4 premios nacionales de arte--, ex-rectores de universidades, filósofos, literatos, etc.

(2) "La ofensiva escomunista" Página editorial, diario El Mercurio, 10 de junio de 1978.

tando conjuntos folklóricos tales como Antara € Iliapu, para darle a la manifestación un pseudo carácter artístico(1):

Esta actitud de denuncia se mantiene con fuerza hasta el año 1981, aproximadamente, y se relaciona con la percepción -des de los círculos oficiales y no oficiales-- del carácter de "movimiento", organizado y unido, que en este período adquieren las actividades artísticas no oficiales:

"Si los sectores marxistas, o quienes ellos controlan, se empeñan en seguir utilizando la pantalla cultural para llevar a cabo tareas de otra índole, deben afrontar entonces, la adopción de medidas legales por el gobierno, el cual tiene el deber de hacer respetar el orden público, valor jurídico que es esencial en una sociedad, como el receso político, que reviste carácter transitorio. EL que el disfraz utilizado haya sido una fachada cultural carece de relevancia, pues las actividades intelectuales no tienen carácter privilegiado cuando se trasgreden la juridicidad vigente"(2).

La represión a las actividades culturales no oficiales, consistentemente, se acentúa durante este período, afectando más a organismos que a personas o actividades aisladas(3).

La crisis

A fines del año 79 y principios del 80 se manifiestan los síntomas de agotamiento de estas formas de expresión y organización. Los indicadores son varios: disminución del público asistente a los actos culturales; desaparición de organizaciones culturales: pérdida de la homogeneidad al interior de los mismos creadores; búsqueda de nuevos lenguajes para dar cuenta de una realidad que se percibe transformada.

(1) Diario La Segunda, 11 de agosto de 1978.

(2) "Activismo encubierto", Página Editorial, diario El Mercurio, 16 de junio de 1980. En el mismo tono de denuncia, ver "La oposición disfrazada", reportaje de revista Qué Pasa N° 474: 15-21 de mayo de 1980.

(3) Durante los años 78-79-80, especialmente, se prohíbe la realización de gran cantidad de actos públicos (homenaje a Pablo Neruda; festival Alerce, recitales diversos --Nuestro Canción, Agrupación Cultural Santa Marta-- etc.); y se presiona a diversas organizaciones, por la vía de la intimidación directa o por presiones de tipo económico (sanciones tributarias, etc.).

La mayor parte de las peñas desaparece (sólo subsiste una), así como gran cantidad de talleres, organizaciones culturales y grupos creativos, especialmente semi-profesionales. Pero las más afectadas son aquellas organizaciones de carácter nacional y los actos masivos "centralizados"(1). Mueren la UNAC UEJ, Agrupación de Músicos Jóvenes; la ACU debe replantear su quehacer. Se terminan los recitales en el Caupolicán o en el Cariola, así como los actos por la Cultura y la Paz.

Las explicaciones a la crisis proliferan. Algunas hacen hincapie en la represión que, por cierto, alcanzó niveles altos durante los años 78-79.

En segundo término, se menciona la incapacidad de las organizaciones culturales alternativas --en especial, de los espacios de difusión y docencia-- para enfrentar la difícil situación económica(2). que impone la urgencia del financiamiento. En particular, el cierre de las peñas se explica fundamentalmente por este factor.

En tercer lugar, se alude a la relativa incapacidad de los creadores de captar nuevos públicos, apelando a ellos con nuevos temas, y, en esta misma dirección, se recalca el "cansancio del público. estable" del movimiento cultural.

En cuarto lugar, se habla de los efectos de la apertura de nuevas formas de organización en los ámbitos estudiantil, poblacional y sindical, lo cual habría restado un contingente de personas a las actividades culturales, que habrían desempeñado un papel sustitutivo de dichas formas de participación.

Más allá de la verdad o falsedad de estas explicaciones tentativas, ellas son motivadas por un hecho evidente: que las formas organizativas y expresivas en las que se sustentara el "movimiento cultural alternativo", pierden su adecuación anterior, al menos, en lo que respecta a la formación de un "amplio

(1) Ver Carlos Catalán: "El canto popular en los canales de difusión en 1980". CENECA, 1980.

(2) Esta situación se ve agravada por factores de carácter político, como la discriminación oficial al otorgar exención de impuestos a las actividades de organismos no oficialistas (DL 827).

frente cultural". Se abre así un período de desconcierto, donde los creadores: cuestionan sus formas expresivas, y los "organizadores", la forma orgánica del trabajo cultural.

"De repente nos encontramos en un país(...) que no nos pertenece, que no 'se entiende durante mucho tiempo...y es muy difícil escribir, a no ser que sea en metáfora, en pesadilla, en elementos simbólicos que ni siquiera uno entiende(...). Frente a esos cambios, frente a un país que uno recién empieza a reconocer, una capital que es difícil de recorrer, porque hay como una historia borrada a través de ella, una historia de fantasmas, un mundo que se quedó como esos juguetes, detenidos, y que uno no puede sacar a flote(...). Uno realmente se ve perdido acerca de qué escribir ahora" (1).

"...en estos últimos años, también Chile ha cambiado (...). Y si han pasado cinco años en los que prácticamente no se ha publicado, es de alguna forma porque cada escritor está buscando una adecuación a esta nueva realidad, y creo que vamos a conseguir al pulcro solamente en 1% medida en que seamos capaces, a través de nuestra literatura, de nuestra creación, de identificar de alguna manera esta nueva realidad que estamos »ercibiendo y que estamos aquí atascados de alguna forma"(2),

El rescate de un patrimonio cultural, la reiteración de símbolos y formas expresivas gestadas en el pasado reciente. "parecían perder efectividad, o, al menos, no dar cuenta cabal de una realidad chilena que, crecientemente, se percibe transformada. La apelación a un pasado luminoso, que contrastaba con un presente sombrío y opresor, tiende a perder fuerza en un momento donde el dorado consumo parece permear todas las esferas de la vida social.

(1) Intervención de Mario Antonio de la Parra(dramaturgo), en "¿una mesa redonda auspiciada por revista Bravo y Editorial Renacimiento, 1980.

(2) Intervención de Antonio Ostornol(escriptor) en el mismo evento.

La gestación de un amplio frente artístico opositor, capaz de disputar la hegemonía cultural a los sectores dominantes a partir de sus propios espacios; capaz de interpelar y demandar a los círculos oficiales, se ve cuestionado en sus cimientos, en parte por la sordera oficial, en parte por la progresiva disgregación de sus miembros: el proceso del "aritmético camino de la suma" no siguió la progresión lineal, sembrando el desconcierto en artistas y matemáticos. Las críticas se dirigieron, entonces, hacia las formas de organización, en especial, a la tendencia a constituir organizaciones globales, que hasta entonces eran percibidas como el objetivo cúlmine de la organización cultural. Por una parte, se destaca que dicha tendencia "centralizadora" tornó más vulnerable a la actividad artística no oficial a la represión:

"...Las actividades culturales comunitarias son casi incombustibles en un comienzo, porque nadie: puede combatir una actividad artístico-cultural hasta que no represente un peligro para la estabilidad de un orden determinado (...). En la medida en que se empieza a compartir valores y necesidades, llega un momento en que aparecen otros objetivos que sobrepasan lo cultural; que tienen implicancias políticas y sociales, que entran en contradicciones con el sistema legal imperante"(1)

Lo central de las críticas --o autocríticas-- se dirige, sin embargo, a un estilo de trabajo cultural, que se percibe "desvinculado de la base" y, por lo tanto, incapaz de generar una movilización masiva de acción y creación cultural:

"No hay un trabajo en la base y específicamente cultural. Por eso UNAC no es sentida, y por ello la implementación parece cosa vertical".(2). ©

(1) Declaraciones de un dirigente de organismo cultural de base. En "Diagnóstico sobre organizaciones culturales", <sup>g</sup> documento de trabajo CENECA, 1982.

(2) Declaraciones de un encargado de organización de la Semana por la Cultura y la Paz-UNAC : Entrevistas realizadas por la autora en 1980.

"No creo que llevar artistas a las zonas (de San-  
 tiago) implique lograr un compromiso real. Para  
 formar un movimiento cultural es necesario un pro-  
 ceso, un trabajo que necesita definición y cons-  
 tante redefinición. Es un proceso dialéctico: el  
 crecimiento no es mecánico" (1).

### 3. 1981- ¿CAMBIO DE RUMBOS

A mediados de 1981, la aparente bonanza del régimen se ve cues-  
 tionada por un hecho: la quiebra de una importante empresa-CRAV\_  
 hace temer por la estabilidad del modelo y presagia la aguda  
 crisis que se profundizará en el curso de este año y en el si-  
 guiente. Queda de manifiesto los primeros síntomas de la con-  
 centración económica, de la magnitud de la especulación finan-  
 ciera y del endeudamiento externo.

Nuevos excesos de la Central Nacional de Informaciones (el ase-  
 sinato de dos empleados bancarios en Calama con objeto de ro-  
 bar dinero) provocan una indignación generalizada y ponen de  
 manifiesto la corrupción del sistema de represión en todos sus  
 niveles. La Iglesia Católica se pronuncia en términos durísi-  
 mos, descartando las explicaciones que califican estas conduc-  
 tas de 'hechos aislados', para hablar de una situación genera-  
 lizada de "crisis Moral. Lada

Durante 1982, esta situación se agudiza. En lo económico, el  
 balance es atemorizante. La cesantía a nivel nacional --81-  
 mando el Plan de Empleo Mínimo, PEM--- se eleva al 30%. El nú

(1) Declaraciones de otro de los encargados de la misma actividad.

(2) A fines de 1979, aparece el libro "El Hapa de la Extrema Riqueza", de Fernando -Dahseque  
 muestra la magnitud de la concentración económica: sólo £ grupos controlaban --en 1978--  
 más de la mitad del patrimonio de las 250 empresas privadas más importantes. 214 de ellas,  
 eran gestionadas por un grupo de no más de 80 personas. (Revista Hoy, edición extra, 22  
 de mayo de 1980). Los datos proporcionados por Dahse se transforman en verdaderas "re-  
 velaciones" para la opinión pública. En el período que ahora tratamos --1981--, la quie-  
 bra de empresas va mestrandose concretamente en la trama del poder económico. 7

mero de quiebras durante 1982 es muy elevado: sólo en un mes de 1982 se producen más quiebras que en los tres años anteriores (acumulado). Al 30 de noviembre de 1982, el Banco Central había perdido más de un tercio de sus reservas en dólares; el servicio de la deuda externa en 1982 --US \$ 1.500 millones-- representa el 85% de las exportaciones de ese año. Más alarmante aún es la caída experimentada por el PGB: 16% respecto de 1981(1).

Las explicaciones oficiales, que atribuyen la profundidad de la crisis a la recesión internacional, comienzan a ser puestas en duda por evidencias incontestables: mientras en América Latina el PGB cae entre un 1 y un 2% a consecuencia de la crisis, en Chile esta caída es 10 veces mayor (15%) (2). El endeudamiento externo del país se eleva a los 18 mil millones de dólares(3) ---más de la mitad de esta cifra corresponde a deudas del sector privado, en particular, financiero---, sentando un record: la deuda per cápita mayor del mundo. II

Las presiones por lograr cambios en el modelo económico ortodoxo se intensifican, y ya no provienen de sectores de oposición, sino de sectores adictos al régimen. Lo más notable del periodo es la forma que empiezan a tomar estas presiones: ya no se trata sólo de críticas de carácter discursivo, sino que estas empiezan a ser ejercidas por actores sociales que comienzan a rearticularse como tales. Los agricultores, por ejemplo, comienzan un proceso de organización que culmina en declaraciones conjuntas y diversas acciones comunes, que determinan la expulsión del país de uno de sus dirigentes. Igual cosa sucede con los industriales. Incluso, se inauguran procesos de reconstitución de entidades de carácter político-partidario al interior de la derecha chilena. Ello se suma a las presiones de los sectores de oposición tradicional al régimen, que son duramente reprimidos (expulsión del país de dirigentes sindicales)

(1) Datos tomados del artículo de Patricio Teller, "Un balance de la situación económica chilena del año 1982. Revista Mensaje N° 316, Enero-Febrero de 1983.

(2) P. Teller, op.cit.

(3) Cifras oficiales entregadas por el ex-Ministro de Hacienda y Economía en diciembre de 1982.



En agosto de 1932 se pone fin a la fijación del tipo de cambio, lo que genera un inmediato descenso de las reservas, un alza de precios internos y una merma de las importaciones. Una serie de medidas de emergencia acaban con la ortodoxia económica imperante, al tiempo que con la credibilidad del modelo económico.

En el plano de la política exterior, se intenta mejorar la imagen del gobierno mediante la implementación de un plan de retorno restringido de exiliados, objetivo frustrado por una resolución posterior de las Naciones Unidas, que no modifica su óptica respecto de la situación de los derechos humanos en el país,

Finalmente, en diciembre de 1982, son intervenidos una serie de bancos e instituciones financieras, con el correlativo debilitamiento de los dos grupos económicos mayores del país (Vial y Cruzat-Larraz). Esta medida tiene un efecto político inmediato sobre las bases de apoyo del régimen (especialmente la burguesía financiera) y también sobre sectores de capas medias, que experimentan la pérdida de sus ahorros depositados en estas instituciones y que organizan protestas públicas por este hecho. Crece, asimismo, el número de personas y empresas incapaces de pagar los préstamos recibidos del sector financiero, lo cual aumenta las protestas y obliga al gobierno a tomar medidas de emergencia tendientes a facultar la renegociación de deudas.

La profundidad de la crisis, para cuya resolución aún no se articulan alternativas globales ni desde los sectores de gobierno ni desde los de oposición, se hace patente. Una serie de medidas de emergencia en el plano económico, existe como en el continuo cambio de "ministerios".

#### a) El vuelco oficial.

Desde comienzos de 1981, se esbozan cambios importantes en el ámbito cultural. En términos de lo difundido por los medios de comunicación; se evidencia un agotamiento del modelo "inter nacional",

En el caso de la TV, se produce una saturación de shows musicales, los que, por efecto de la competencia, se hacían cada vez

más costosos: un sólo programa de TVN llegó a costar US \$70.000, Esto hace que los productores se vuelvan hacia Los' artistas ñas cionales, cuyos precios de contratación eran notablemente menos que los extranjeros. La escasez de artistas no censurados implica una apertura hacia aquellos artistas identificados con el movimiento cultural alternativo. Así, varios intérpretes del Canto Nuevo son llamados a la TV: Por Las mismas razones, se produce la apertura, un poco más tardía, hacia los: teatristas, con el "boom" de producción de teleseries nacionales. Simultáneamente, se crean o pasan a un plano más destacado, pregrames nacionales (Chilenazo) que acogen expresiones folklóricas.

La imagen emitida por los medios de comunicación se distancia de la anterior: pese a las restricciones, expresiones artísticas antes negadas acceden a la difusión masiva, En 1981, hay tres fenómenos a nivel de la música popular que grafican este tendencia: el primero es el inusitado éxito de Silvio Rodríguez y Pablo Milanés (músicos cubanos) que salen de las "cata <cumbas" para ocupar lugares en los rankings. El segundo, es el inesperado éxito del conjunto nacional Los Jaivas, que residían desde hace 6 años fuera del país. Tres recitales en el Teatro Caupolicán bastaron para desatar una verdadera euforia en torno a la música 'rock-andina'. Finalmente, el Festival de Viña del Mar vuelve a abrir un concurso de música folklórica, en el cual el Canto Nuevo tiene una participación destacada.

Todo indica una apertura relativa de espacios públicos hacia algunas expresiones artísticas alternativas. Sin embargo, la exclusión política continúa vigente. A fines de 1981,\*61 Ton junto Illapu, que se hallaba en gira fuera del país, es impedido de ingresar a Chile para cumplir un contrato con un Canal de TV, pasando a engrosar la lista de artistas exiliados.

En 1982, la tendencia "aperturista" se acentúa. El movimiento musical del Canto Nuevo es elogiado por los críticos. "Un nuevo sello (SyM) se especializa en esta música. Nacen varios programas radiales de este estilo, con gran éxito de público; la TV también crea programas ad-noc(1). El teatro nacional

- (1) Entre los programas radiales típicos de este periodo, destaca "Hecho en Chile(Galaxia FM), dirigido por Sergio Cárcamo, que conduce también un programa de TV del mismo nombre(C.11); Raíces Latinoamericanas(Carolina FM); Cien por ciento Latinoamericano(Radio Chilena), los que se suman al tradicional Nuestro Canto(Chilena). Además este tipo de músicoacomienza a ser incluida en la programación musical común de las radios.

annie ps acogida en las miniseries y teleseries, domi  
ARAS, ET. E PFOSUCOION, etdlea 1988: Henifertacionesd  
la: vanguardia plástica reciben premios en concursos oficiales(1)-

El Festival de Viña da inicios de 1983 muestra también una cara renovada: las atracciones principales del show acme eee comole= tamente extranjeras-- son figuras chilenas: Los ladves pel ta Motuda, Miguel Piñera, Andreá Tessa Zalo Re es La frase repetida durante todo el transcurso del Festival =p: "la verdadera triunfadora de este festival ha sido la música chilena".

Las actividades artística "cultas" impulsadas por organismos públicos, también se sensibilizan a las expresiones nacionales. En los "conciertos de Primavera" ---1982-- organizados por la Corporación Cultural de la Municipalidad de Semtiada la Orques ta Filarmónica --dirigida por Juan Pablo Izquierdo-- incluyó o- ras de compositores nacionales. Para el aio 1983, la programa ción del teatro Municipal proyectaba ópera de camara nacional.

En este giro hacia lo nacional, sin duda un factor influyente es el costo mayor de la presentación de artistas extranjeros, debido a la devaluación del peso (2).

Manifestaciones artísticas de sesgo más popular, también empiezan a tener cabida en el espacio público. Fuera de la mayor - presencia de manifestaciones de corte folklórico, es significa tivo el éxito de un cantante cuya imagen es absolutamente popu lar: Zalo Reyes (3).

Por cierto,sería 'aventurado ;atribuir este fenómeno de apertura relativa nacia lo nacional, lo popular y al "arte disidente" sólo a un imperativo comercial (abaratar costos). Creemos que,

(1) Rosenfeld-Eltit, CNV, 1981; Prieto-Castillo, Salón UC, 1982.

(2) Rudolf Nureyevy el ballet de Wancy,cobraron 20 mil dólares por fundión (Andrés Rodri- gues, revista Cosas N° 172, mayode 1983.

(3) Zalo Reyes, se autodefine, principalmente, por su pertenencia a un barrio popular: Con- zhalés La adhesión a su origen llegó a constituirse en el 'slogan' del cantante: "yo no mécambioni de casa, ni de barrio". Su repertorio musical, se compone de canciones de corte tradicional popular.(boleros, cumbias, etc.).

en este período, se produce una situación de crisis del orden pre-existente.

El fracaso del modelo económico y la aguda crisis recesiva agrieta --por decir lo menos-- la "dorada vitrina", donde el país reflejaba su imagen. La crisis también impulsa la reconstitución de sujetos, que comienzan a interpelar al gobierno. La autoridad absoluta, sorda a las demandas, comienza también a resquebrajarse, y por esa brecha se cuele un incipiente juego político.

En este proceso, lo antiguo, las tendencias históricas, reaparecen. En la búsqueda de otros parámetros de identidad, los ojos se vuelven hacia lo interno y nace la historia y también hacia lo negado. No por casualidad, Violeta Parra retorna como figura importante en lo cultural-nacional, y ya no sólo para los antiguos opositores al régimen. En tal contexto, las rígidas fronteras entre lo "oficial" y lo "alternativo", se desdibujan.

## b) La difícil integración.

El año 1981 se inicia con un balance desalentador para el movimiento cultural: de las setenta organizaciones culturales existentes hasta 1979, subsisten unas 50. De ellas, la mayor parte son organizaciones sectoriales; las grandes estructuras con pretensiones nacionales han desaparecido casi completamente del panorama. Parte importante de los creadores más activos de la época anterior han desaparecido, ya sea por disolución de grupos creativos, ya por salir fuera del país (el caso de Illapu, P.É.). De los 40 boletines estudiantiles, subsisten en 1981 sólo TS,

Los artistas inician un proceso de búsqueda de nuevos símbolos. En el ámbito teatral, la mayor parte de las obras se «centra: en mostrar más que en demostrar, intentando revelar y dar claves para la comprensión de la realidad, sin ya referencia única a un Proyecto constituido, que aparece cada vez más lejano. - En la música, las temáticas se desplazan de lo colectivo a lo individual, de la utopía a lo cotidiano. En la plástica, se delinea

una división entre sectores de vanguardia, con una actitud de ruptura frente a la tradición plástica antecedente y aquellos vinculados a las tendencias más históricas.

La visión retrospectiva de la creación artística del período anterior, tiende a «situarla como un "arte de emergencia", crítico y seguro, un arte de certezas y reiteración, más que de proposición y ruptura, y que cumplió un rol específico:

"...Se trataba de producir obras de batalla que permitiera a un grupo importante de chileros sentirse expresados en sus pensamientos y sentimientos, exhibir una realidad que existía y no se mostraba en otros medios (Poy)  
"Difícilmente se fue creando en el país un espacio de relativa mayor libertad en los medios de comunicación (+... El rol supletorio que asumió un importante sector del teatro nacional ya no tiene razón de ser. Cuando se ha insistido en él en los últimos años, sus temas y denuncias han adquirido una calidad ilustrativa « reiterativa de hechos o circunstancias sobre los que otros medios de comunicación ya han formado conciencia",

La nueva etapa inaugura otras exigencias:

"...el desafío que nos plantean los años venideros es trascendente (...). Hay todo un campo abierto a la investigación(...) para la gente de teatro, quienes, con los medios propios de su oficio, pueden entregar un aporte importante para develar lo que es el verdadero Chile, los conflictos que se deben afrontar en la actual coyuntura, los sentimientos profundos, las frustraciones y las esperanzas que subyacen el interior del alma social (...). Un teatro que muestre y no de muestre. Un teatro que no tema, si es el caso, escandalizar y escandalizarnos" ( )

( ) Sergio Vodanović: "La dramaturgia chilena actual". Ponencia presentada al Seminario "Teatro Chileno en la década del 80", publicado por CENECA, 1981.

La revisión del trabajo y las formas de acción de las organizaciones culturales, es también objeto de una aproximación crítica, donde se enfatiza el carácter político de la acción cultural desarrollada en la etapa de "auge":

"El problema es que, al principio, hacer cultura fue secundario. Al artista, que se suponía estaba en primera medida comprometido con su disciplina, lo veíamos más en las calles, preocupados de su reunión, del sindicato y no de su quehacer como tal".(...) "Lo político-rocial y lo cultural se mezclaba mucho. Se instrumentalizó, en un determinado momento de nuestra historia, lo cultural. Se lo instrumentalizó políticamente"(1).

Este carácter híbrido político-cultural, se percibe como uno de los factores que precipitan la "crisis":

"Muchas organizaciones, en la práctica, no pudieron desarrollarse y se quebraron por asignarle prioridad al trabajo 'social', y, a lo mejor, los jóvenes que estaban en esas organizaciones no se identificaban. quizás, en un principio, se sintieron atraídos por el rótulo cultural. Pero, más tarde, vieron que el trabajo que ahí podían desarrollar era de cualquier índole, menos cultural" (El,

La desarticulación de parte de la forma orgánica del movimiento cultural, implica también una readecuación de la difusión de su creación. La casi desaparición de los grandes espectáculos artísticos, enfrenta, sobre todo a los artistas profesionales, a la alternativa de retornar a una difusión casi exclusivamente centrada en múltiples actos de base --sectoriales-- o plantearse una difusión más tradicional a través de los circuitos artísticos típicos --teatros, galerías, etc.-- y/o de los medios de comunicación masiva, que muestran un cCicazs gra

(1) Declaraciones de un dirigente de organica o liural. En "Diagnóstico sobre organizaciones..." CENECA, op.cit.

(2) Declaraciones de un dirigente de organización cultural (ibid).

do, de apertura. Estas opciones --si bien no excluyentes, difíciles de conciliar en la práctica-- tiende a debilitar, o, al menos, a redefinir el vínculo entre sector artístico profesional y sector aficionado-público, al tiempo que introduce tensiones en la relación entre sectores de base y los artistas profesionales:

"A veces los artistas profesionales no van a poblaciones por problemas personales y otras por de jación. Tenemos que plantearnos que si somos artistas comprometidos y nos piden una colaboración, tenemos que darla. Es un deber moral, un compromiso"(1).

La actividad "solidaria", comienza a ser cuestionada por artistas que aspiran a vivir de su trabajo:

"Nosotros no podemos estar de acuerdo con un conjunto que va a actuar gratis en todas partes porque son universitarios y no quieren comercializar el canto...(...) Vivir del canto significa poder dedicarse las 24 horas del día a perfeccionarse como artista, quien tiene grandes responsabilidades como formador" (2).

En el fondo, lo que está en cuestión es la definición del rol del artista y del papel que debiera jugar lo cultural en los procesos sociales:

"La composición no se logra entre cuatro paredes. Debe haber una relación orgánica con el pueblo, para cantar su realidad y en su lenguaje"(3).

- (1) Declaraciones de un cantor de población citado en "Encuentro de Canto Poblacional", Anny RiveraRodrigoTorres, CENECA, 1981.
- (2) PedroYáñez, en: "Por la Canciónarte y contra los Dogmas". Revista la Bicicleta NO16, Octubre 1981.
- (3) Declaraciones de Osvaldo Torres, en "El NuevoCanto", Revista Andlisis N° 42, Enero-Febrero, 1982,

"No hay arte que no tenga una posición, que no sirva a un determinado grupo social. - La labor de este momento es escribir lo que estamos viviendo, ir mostrando en la creación cada pedazo de la vida del país'(1).

Frente a esta posición, que postula un arte "comprometido orgánicamente" con la realidad popular, se erige otra: E

"";Se puede concebir a' un concertista en guitarra comprometido? Hay gente que creyó que el compromiso estaba en la letra clarita de la propaganda, pero un artista comprometido con la humanidad se expresa en el lenguaje que tenga"(2).

En suma: la homogeneidad del movimiento cultural se pone en entredicho, por una parte, por la desarticulación de los circuitos y las formas de organización que se habían ido perfilando, lo cual obliga a una nueva inserción de sus componentes. En relación dinámica con aquello, surgen divergencias respecto de los principios antes no puestos en tela de juicio. Cuando las formas de expresión y de organización artística tradicionales son puestas en jaque por las transformaciones operadas a nivel de la sociedad y el espacio cultural, los caminos para enfrentar esta readecuación parecen diferir. Estas divergencias son acentuadas por la apertura rebatida del campo oficial, que tiene de a borrar los claros límites entre lo oficial y lo alternativo, afectando así una identidad básica; la reacción a la marginación y a la exclusión.(3).

Comienza entonces una nueva fase.'

Un sector de expresiones artísticas alternativas accede a los medios de comunicación, especialmente aquellas posibles de in-

(1) Osvaldo Torres, en "El Nuevo Canto Chileno". Revista La Bicicleta NO11, N°- especial, Abril-Mayo 1981.

(2)' Declaraciones de Pedro Yáñez en "Por la canción..." entrevista citada, revista la Bicicleta.

(3) En el caso del Canto Nuevo, esta escisión provoca, en 1981, la aparición de dos organizaciones con objetivos distintos: Canto Nuevo de Chile, que plantea un rol más comprometido del artista con la realidad social y una fuerte inserción en la base, y el Canto de Chile, que reserva a éste un rol más profesional, no restringiendo los escenarios de presentación del canto. Ver Francisco Cruz : "Música popular no comercial en Chile", CENCA, 1983.



teresar a un público "juvenil", que retoma crecientemente un perfil propio. Es el caso, por ejemplo, de algunas expresiones del Canto Nuevo (1) que empiezan a ser radiodifundidas, y a participar más activamente en televisión y festivales de la canción. Otras expresiones, son relegadas a espacios más acotados de difusión, como por ejemplo, las manifestaciones musicales de carácter folklórico.

Algunas expresiones artísticas populares --como dijimos-- empiezan a tener cabida en el espacio público. Varios programas de televisión adoptan la modalidad de mostrar un "personaje popular" que, aún dentro de una óptica "pintoresca", es ilustrativo de la tendencia de mostrar a los sectores populares ya no sólo como marginales, desvalidos o delincuentes, sino con una expresión propia a la que se otorga un valor, aún cuando no todas las dimensiones de lo popular son recogidas:

"Creo (que me invitan a la TV) porque el arte dominante es caduco y ya no da para más, porque ya no se puede más demostrar cosas caducas".(...)  
Yo me voy. con mucho cuidado, porque no quiero ser lo que llamo paisajista, para no ser demasiado duro llamándolo falso"(2),

En general, se nota una mayor flexibilidad respecto de la exclusión de artistas por su adscripción ideológica, lo cual admite que un contingente de teatristas. --antes censurados-- se integren a la floreciente producción dramática nacional para televisión. Sin embargo, en el caso del teatro, hay una integración más de las personas que de la expresión teatral alternativa a medios masivos, ya que la producción dramática para TV o para radio es, esencialmente, del género telenovela sketch, Oo radioteatro.

- (1) En particular, la línea de jóvenes creadores, surgidos a partir de 1978, aproximadamente: Eduardo Peralta, Santiago del Nuevo Extremo, Oscar Andrade, Hugo Moraga, Schwenke y Nilo; que se sumaron los conjuntos "históricamente" juveniles: Los Jaivas, Congreso, Eduardo Gatti.
- (2) Entrevista a Griselda Núñez, "La Batucana", en revista La Bicicleta NO28, noviembre de 1982. La presentación de esta artista popular en un programa de televisión desató una verdadera euforia en los medios por los "personajes" populares y el arte popular.

Esta "apertura". también alcanza a los circuitos más: tradiciona-  
les del "arte culto" --en especial. los universitarios, munici-  
pales y del sector privado-- que admiten la incorporación de ar-  
tistas antes censurados a exposiciones o conciertos oficiales.  
lo cual favorece, principalmente, a la plástica y a intérpretes  
de música docta (1).

Los espacios "alternativos" de difusión que aún subsisten, tien-  
den a readecuar su actividad y su relación con el público. Las  
organizaciones culturales de base ---sectores poblacionales, fun-  
damentalmente--- modifican su acción respecto del período ante-  
rior:

"Entre 1976 y 1978, la mayor parte de los actos  
se realizaban en el barrio(44%), pero este por-  
centaje sube entre 1978-82(50%). Asimismo, la:  
actividad zonal desciende del 33 al 19%, pero la  
inter-zonal aumenta del 11 al 19%(...). La cri-  
sis 79-82 y la conciencia de ella, produce dos  
efectos simultáneos: reforzar la inserción en los  
movimientos sociales (barrio) y buscar la articu-  
lación (otras zonas)"(2), E

Los espacios de difusión como cafés, teatros, peilas, etc., an-  
tes centrados casi exclusivamente en la difusión de un "arte  
disidente" y dirigidos, por tanto, a un público de homogéneas  
tendencias ideológicas, tienden a abrirse a un público hetero-  
géneo, ampliando la gama de manifestaciones artísticas difun-  
didas.(3).  
oe

- (1) En especial, a los sectores de la vanguardia plástica, como el colectivo de Acciones de Arte(CADA), Leppe, Dittborn, AdasmeDíaz, y varios otros, cuyo arte había recibido un fuerte rechazo oficial, siendo calificado de "feísmo". Ver "seis años de actividad artística...", documento citado. En el caso de la música docta, algunos intérpretes y conjuntos marginados son recibidos. El caso más claro es el del pianista Roberto Bravo, de clara posición disidente.
- (2) "Diagnóstico sobre organizaciones..." Documento de Trabajo CENECYA ya citado.
- (3) Por ejemplo, -el antiguo esquema de la peña cede paso a "cafés", donde, conservando la relación directa artística-público, se observa mayor cuidado en los aspectos estéticos del espectáculo, del local; así, como se presenta más sólo "canto nuevo" o "folklore, sino que diversas manifestaciones artísticas: teatro, jazz, "rock-andino", danza. Con ello, el público se diversifica.(Por ejemplo, Café del Cerro, El Jardín, el Rincón de Azócar, etc.).

Aún con restricciones: y con frecuentes excepciones, este "arte alternativo", antes marginado en bloque, empieza a ser reincorporado como expresión válida de una cultura nacional. No obstante, se mantiene la profunda brecha del exilio.

Por cierto, estos cambios provocan inquietudes respecto de la gestación de una alternativa cultural en el nuevo contexto. Una de las más frecuentes es el temor de algunos actores de este movimiento respecto de la capacidad del sistema de "cooptar" las expresiones artísticas portadoras de una visión de mundo distinta, inscribiéndolas como elementos funcionales a la actual forma de dominación. Una especie de "disidencia controlada", que serviría de escape a las tensiones y de mejoramiento de la imagen pública del régimen (más permisiva).

No obstante, este proceso --lento, difícil y de desarrollo aún impredecible-- de re-integración del campo artístico nacional, de re-conocimiento de diversas corrientes artísticas e ideológicas que parecieron, en un momento, divididas sin nexo posible, parece depender de múltiples factores. En efecto, éste no puede verse sólo como producto de graciosas u obligadas concesiones de parte de sectores oficiales; o como producto de la presión ejercida por los sectores disidentes. Más allá de la voluntad consciente de los actores del campo cultural, la crisis generalizada del orden social, político y económico, hace estallar en miles de fragmentos las verdades absolutas, las certezas inmovibles, y desata un movimiento hacia un largo proceso de reconstrucción cultural, que obliga a aceptar la diversidad en el presente y releer el pasado, a recomponer la imagen de un país que ya no se reconoce en los espejos que posea.

#### 4, REFLEXIONES FINALES

No quisiera poner fin a este trabajo con un resumen de lo expuesto con conclusiones, en el sentido tradicional del término. He optado, en cambio, por abordar un par de temas que me parecen interesantes para la discusión --que no necesariamente guardan relación entre sí-- manteniendo, de este modo, el carácter abierto y provisorio de este ensayo.

- a) .. Acerca de las transformaciones en lo artístico generadas por el régimen autoritario.

A través de este trabajo, se ha puesto el acento en las modificaciones que, sobre la producción y circulación artística, ha tenido el orden autoritario. Sin embargo, hay ciertas zonas artísticas donde las modificaciones han sido muy pequeñas; así como también hay modificaciones cuyo efecto ha sido poco permanente en el tiempo, y otras que han generado una "resistencia pasiva", que no necesariamente se relaciona en forma directa con el movimiento artístico que examinamos recién.

Como vimos, la operación del mercado a nivel del circuito masivo y mediado supone, por una parte, el aumento de los mensajes transnacionales; por otra, el incremento de una programación destinada a la entretención, normalmente de baja calidad por el imperativo de abaratar costos. El mayor peso que ha adquirido en estos años el circuito aludido, acorde con la expansión de la recepción, podría llevar a concluir que se ha producido una modificación de los gustos del público receptor congruente con las tendencias que se tornan dominantes en los medios masivos. Sin embargo, algunos datos parecen indicar lo contrario.

Una encuesta realizada entre jóvenes estudiantes de enseñanza media y de institutos profesionales (1) demostraba que sus gustos musicales iban en dirección opuesta a lo difundido, en ese momento, a través de los medios de comunicación masiva; y que tenían acceso a una música que no circulaba en esas raras ocasiones en aquellos: los cuatro cantantes preferidos de los jóvenes eran Joan Manuel Serrat (48.4%); Los Jaivas (43.5%); Silvio Rodríguez (37.5%) y The Beatles (27.1%) (2), los que provocaban más rechazo eran Julio Iglesias (41.6%), José Luis Rodríguez (34.7%), Los Huesos Quincheros (21.7%) y Kiss (38.7%). Por otra parte, los programas televisivos que pros

- (1) Eduardo Valenzuela y Ricardo Solari: "Los jóvenes de los ochenta. Una interpretación sociológica de la actual generación estudiantil de clase media", Documento de trabajo SUR, septiembre de 1982.
- (2) La encuesta fue aplicada a fines de 1981, momento en el cual aún el fenómeno "nueva trova Cubana" era incipiente. Serrat tampoco era un cantante de gran difusión masiva (ello comienza o reanuda en 1982 con la difusión de su LP "En tránsito") y los Beatles tampoco eran un "hit". Del cuarteto, los únicos que fueron difundidos en forma masiva en el período fueron Los Jaivas.

vocaban más desagrado: eran los shows=concursos, los musicales y las teleseries. Los de mayor aceptación, eran los periodísticos, el cine cultural, los programas folklóricos --especialmente, "Chilenazo"-- y los documentales ecológicos.<sup>A</sup>

Tres de los cuatro cantantes mencionados, se sitúan en absoluta continuidad con el tipo de música establecida por la generación joven inmediatamente precedente.. El cuarto --Silvio Rodríguez-- si bien difundido en este periodo, se inscribe en una línea de canción latinoamericana que, en los diversos países, ha recibido el apelativo de "nueva canción" --y que supone una perspectiva crítica de la realidad social-- y cuyos antecedentes también pueden situarse en la década del sesenta-setenta. De este modo, se percibe una continuidad con ciertos rasgos de la "cultura juvenil" precedente. Por otro lado, los resultados de la encuesta parecen indicar un rechazo a la programación seriada y de baja calidad presente en los medios en ese período. De hecho, tanto los gustos musicales como los programas preferidos, denotan también la búsqueda de un cierto nivel de calidad estética.

Este "rechazo primario" no necesariamente está en congruencia con adhesiones o posiciones contestatarias frente a otro tipo de materias(1), sino que es básicamente una tendencia hacia la diferenciación, una resistencia a la "homogeneidad" que, en este caso, se vincula con la gestación de una cierta "identidad juvenil".

Esta resistencia primaria también se esboza respecto de la transnacionalización artística: el extraordinario éxito de la producción audiovisual nacional (2), así como de la música chilena, cuando los medios de comunicación deciden intentar darle a lo nacional un espacio un poco mayor, no nace sino demostrar la existencia de una necesidad latente --una "demanda insatisfecha", en términos del mercado-- que expresa también mantención y continuidad respecto de tendencias anteriores.

- (1) Valenzuela y Solari demuestran que los gustos no están asociados con una posición política definida, así como tampoco con una actitud más o menos convencional respecto de diversos temas (Ver. pp.85-88).
- (2) La transmisión de la primera teleserie nacional --"La Madrastra"-- generó un verdadero fenómeno sociológico. Pese a su calidad cuestionable, atrajo una audiencia no alcanzada por otras producciones audiovisuales extranjeras, e incluso los periódicos se ocuparon --en primera plana-- de informar acerca de las alternativas del drama,

Hay zonas de la cultura que son, también, particularmente resistentes a las modificaciones socio-políticas; o, al menos, el efecto de estas transformaciones se aborden con menor rapidez: es el caso de un tipo de arte "popular cristalizado" que, en el caso de la música, queda bien graficado por los boleros, las cumbias, el tango, etc. Asimismo, las manifestaciones folklóricas sectoriales, manifiestan también un grado de permeabilidad menor o más lento respecto de las modificaciones introducidas en este período.

Otro fenómeno que podría tener repercusiones importantes, es el distinto acceso a determinadas manifestaciones artísticas según la capacidad diferencial de consumo. En particular, el fenómeno de "elitización" del arte "culto" en este período ha significado, de hecho, la exposición menor de vastos sectores de la población a estas manifestaciones artísticas, lo cual podría redundar en un alejamiento apreciable de sectores sociales subalternos de este tipo de arte, sobre todo, de las nuevas generaciones. No obstante, hay indicios de que este alejamiento de un público masivo de manifestaciones artísticas "cultas" es función, sobre todo, de la no posibilidad de acceder a ellas, y cuando esto se revierte, la respuesta es positiva: en el caso de la música, un recital del pianista Roberto Bravo -Viña del Mar, "1982-- atrajo a un público de siete mil personas; igualmente, la respuesta a las actividades de extensión --sobre todo, música, ballet y cine-arte-- que han llevado a cabo organismos públicos, han sido masiva, alcanzando también a un público juvenil.

No obstante, estas dinámicas de "resistencia cultural" y de persistencia de fenómenos culturales, depende sólo en parte de una cierta "tradición" o memoria: De hecho, la persistencia de ciertas tendencias artísticas que no acceden al espacio público, se debe --en alto grado-- a sus posibilidades de reproducción y circulación por medio de un "circuito informal e invisible": con --tactos primarios, como la familia, los amigos, etc.

La circulación de expresiones artísticas en este circuito privado, depende mucho de su "materialidad" que facultan o no su reproducción y difusión a través de aquel. En el caso de la música, ello se ve facilitado por la fácil reproducción y difusión del mensaje musical --ya sea en forma directa o, especialmente, con ayuda de aparatos de reproducción sonora, cuya disponibilidad aumento enormemente en este período--: en los casos en que esta reproducción es más difícil --el teatro o la plásti-

ca-- estas manifestaciones tiende a circular menos en este ámbito privado, y requieren de circuitos más institucionales. En el caso en que no existe posibilidad de reproducción privada de una manifestación artística, por sus complejos procesos de producción "el cine, por ejemplo-- ésta tiende a desaparecer del "espacio social, a menos que sea posible implementar estructuras de reproducción y difusión más complejas (1).

Del mismo modo, la existencia de "circuitos alternativos" de difusión y producción artística, fue también un factor de primera importancia en la mantención de una cierta presencia en el espacio social: de un arte negado. i

Otro de los fenómenos interesantes de "examinar es la escisión --provocada por la exclusión política-- de circuitos diferenciados por adscripción ideológico-política. Esta división implicó la exposición de sectores importantes de la sociedad a determinadas manifestaciones artísticas, con exclusión de otras, por un tiempo considerable. Esto tiende a escindir a la gente.

Un ejemplo: una encuesta realizada +1 público de los recitales Nuestro Canto --circuito alternativo-- demostraba que éste prácticamente no se exponía a los medios de comunicación masiva y, si lo hacía, era altamente selectivo : el 75,4% de los encuestados declaraba no escuchar otro programa musical en radios, si no "Nuestro Canto". Igualmente, el 76.3% declaraba no ver ningún programa musical en TV. En cambio, el 90% escuchaba el programa musical "Nuestro Canto" y, de los programas musicales de TV, el preferido (11.2%) era "Midnight Special" y musicales especiales, donde 'se presentaba música popular extranjera de bastante calidad.(2). de

Sin embargo, y pese a que muchas manifestaciones artísticas que daron restringidas por un largo tiempo a estos circuitos alternativos, algunas lograron "traspasar la barrera" hacia públicos más amplios y no necesariamente adscritos a posiciones de cuestionamiento' del orden autoritario. El mismo fenómeno musical de

(1) El cine nacional pre-73, por ejemplo, es prácticamente desconocido por quienes no tuvieron oportunidad de verlo en esa época. La prohibición de proyectarlo públicamente, y su no posibilidad de hacerlo a través del circuito privado, determina esto. Significativo es que la producción cinematográfica del exilio sea un misterio absoluto para el 99% de los chilenos residentes en el país, en tanto que la música del exilio, no lo es (al menos, para un porcentaje tan elevado).

(2) El público del Cento..', op.cit.

la nueva trova cubana --Silvio Rodríguez y Pablo Milanés, en especial-- es ilustrativo de manifestaciones artísticas cuyo núcleo de origen fueron los circuitos alternativos y que se masificó --primero por la vía "privada de circulación" y luego por los medios masivos-- al espacio nacional.

Pero la existencia de dinámicas que tienden a contrarrestar la censura oficial que impone una división --por no hablar ya en términos de ideología-- entre un arte aceptado oficialmente y otro que sí lo es, no significa que no se hayan producido modificaciones en términos de la fluidez de circulación de manifestaciones artísticas en nuestra sociedad. La exclusión --aún matizada-- existe realmente y ello ha implicado la no exposición o una exposición menor-- de gran cantidad de personas a vertientes artísticas que antes circularan libremente por el espacio público de la sociedad. De este modo, se produce --sobre todo en los siete primeros años de régimen autoritario-- una exposición cultural diferenciada a un arte subterráneo o a un arte aceptado oficialmente, que no hallaban terrenos en común.

Del mismo modo, el exilio da lugar a una fractura histórica, que discontinúa el desarrollo de algunas vertientes expresivas, y que ya tienen, fuera de las fronteras, un desarrollo particular y distinto: al que prosiguieran dentro del país. (1).

En suma: lo que queremos destacar es que, si bien han existido dinámicas que tienden a prolongar y mantenerse en continuidad con corrientes expresivas históricas, no es menos cierto que la sola imposición del principio de exclusión --agravado por la operación sin contrapesos del mercado-- modifica los procesos de identidad cultural antes en desarrollo. Y que el proceso de re-encuentro y de re-constitución de esta identidad desde un punto distinto y supone desarrollos /

(1) Naturalmente, el arte chileno del exilio incorpora otras influencias, provenientes de los países particulares donde cada uno de los artistas reside. Esto da lugar a nuevas síntesis, que, aún siendo "nacionales", se diferencian de los desarrollos que ha tenido el arte dentro del país. En el caso de la música popular, «ello es claramente perceptible al escuchar "Palimpsesto" de Inti Illimani; "La revolución y las estrellas!" de Quilapayún y "La prochaine fois", de Angel Parra.



b) ¿Qué papel ha jugado lo artístico alter--  
nativo dentro del régimen autoritario?

En un primer momento, lo artístico jugó --para los sectores  
excluidos del proyecto autoritario-- un papel de reconocimien-  
to simbólico: y de memoria histórica. La actividad artística,  
por su parte, fue un elemento central en la reconstrucción de  
espacios de sociabilidad y de congregación. En este sentido,  
el discurso artístico jugó un papel de mantención de identi-  
dades, que se percibían amenazadas en el nuevo orden. Frente  
a la a la desaparición de otros signos de identificación y  
"reconocimiento --ló político, lo artístico aportó estos sig-  
nos primarios de identidad.

Un 'poco más «tarde --sólo un poco más--- lo artístico fue ejer-  
cicio de expresión. La explosión del cultivo aficionado de  
manifestaciones artísticas respondió así, a la neccsidad tam...  
bién básica de expresarse de vastos sectores --en especial jó-  
venes-- que no hallaban otros modos posibles. pa

Esta calidad del "único modo posible" es lo que sustenta la ya  
vieja afirmación de que lo artístico, reemplazó, en un primer  
momento, a lo político. Pero sólo en este sentido. No es  
posible afirmar que el movimiento artístico alternativo fue  
una nueva y diferente foriia de 'dráctica política(1). Más bien,  
fue un tipo de práctica que Malla la e explicación a su exten-  
sión por la ausencia de' posibilidad de ejercicio de otras prác-  
«ticas expresivas. Pero afirmar esto último no autoriza a afir-  
mar. que ella sea las otras prácticas.

: Esta capacidad de identificación, de ser sig ¿no común no es, por  
lo demás, una dimensión ajena al mensaje artístico. Uha dimen-  
sión de signo compartido, de lugar común, una dimensión crista-  
lizada, nada misteriosa y que produce una identificación emo-  
cional y espontánea. Zs esta dimensión del mensaje artístico

- (1) Así es, justamente, como lo entienden los sectores oficiales, que ven el cultivo de ma-  
nifestaciones artísticas una fachada" para lograr otros fines: el adoctrinamiento po-  
lítico y el reclutamiento de adeptos.

la que aparece con mayor fuerza en el período inmediatamente posterior al golpe militar. De esta manera, el signo artístico identifica y, al hacerlo, se prefiere de otros sentidos, que corresponden a un pasado, a anhelos, a dolores compartidos. Por ello, lo artístico en un primer momento se centra en el "rescate de un patrimonio" y en la expresión de la realidad pasada y presente de diversos sectores excluidos del nuevo orden. Nada nuevo se requería de él: sólo el signo cristalizado. Y cuando la palabra libertad o el nombre de Violeta Parra o Pablo Neruda surgían en las canciones o en la poesía, todo estallaba en aplausos. Porque allí estaba --otra vez-- el signo, el pasado, el sentirse nuevamente parte de algo. ~

El arte jugó, luego, un papel de constitución de identidades. Este es el momento que podríamos llamar más allá del rescate del patrimonio. Es decir, cuando lo artístico empieza a ser un elemento que muestra, que diferencia; un momento, digamos, más dinámico, donde ya no es recuerdo y signo común solamente, sino que asume una función de conocimiento y expresión de la realidad. De este modo, ayuda al proceso de identificación y re-identificación-- de los sujetos, cuestionada su anterior definición por la operación misma del modelo autoritario

Este momento corresponde a lo que se ha dado en llamar el momento de crisis. Crisis, por una parte, de la dimensión cristalizada del mensaje artístico, en cuanto ya no bastaba para dar cuenta de una realidad que se percibía transformada. Crisis, también, en las formas organizativas: de el gran bloque --constituido en torno a "identidades históricas" y a la "negación", hacia espacios más próximos, más cerrados. \$

Creo que no es casualidad que durante este período, haya una tendencia --dentro del movimiento social-- a volver a espacios sectoriales, donde se encuentran las identidades más básicas

- (1) Por cierto, lo artístico es sólo uno de los elementos --entre muchos otros-- donde los sujetos constituyen un perfil propio. Sin embargo, lo artístico parece jugar un papel bastante central en la constitución de un sujeto juvenil. (Ver Valerzuela y Solari, Of aeiitas)«

-- el mundo del trabajo, de la familia, el lugar de residencia, un paisaje, una forma de hablar y de expresarse-- y que, correlativamente, en lo artístico se disgreguen los grandes espacios, segmentándose públicos y expresiones. Por ejemplo, en el caso de la canción, tiende a diferenciarse un canto juvenil --y dentro de él, uno que corresponde más a sectores estudiantiles, otro a jóvenes pobladores, etc.-- y otro más tradicional, que apela a "públicos" distintos.

En este proceso de reconstitución de identidades lo artístico se torna más conocimiento, más expresión y "reflejo" de una realidad o realidades fragmentarias. Por cierto, este proceso supone apelar a diversos ejes de "reconstitución" de los sujetos, de tal modo que hay un relativo abandono del cultivo de lo artístico por parte de sectores que antes lo asumieran, como forma de expresión y de identificación.

En este sentido, la palabra "crisis" del movimiento cultural no puede entenderse como "crisis de una cultura alternativa". Más bien, sería correcto hablar de una nueva etapa, donde lo artístico adiciona a la función que antes cumpliera, una nueva. Sólo lo puede nabiarse de crisis si es que se comparte una visión "organicista" y acumulativa --en términos de fuerzas numéricas-- de los procesos culturales,

Cuando este arte "alternativo" entra a tallar con mayor fuerza en el espacio público nacional --en el momento de crisis del orden autoritario-- lo hace no sólo como signo reconocible, no sólo como expresión y conocimiento de la realidad, sino que también en su dimensión de ruptura y cuestionamiento de aquella. Esta es la dimensión de incerteza, de cuestionar lo posible, que permite el arte no permanecer atado a una función referida a la realidad histórica y social coyuntural, inmediata (1). Y también lo hace portando su dimensión lúdica, distractiva..

- (1) Esta dimensión es lo que se ha denominado "ambigüedad del mensaje artístico" (Ver Umberto Eco, "La estructura ausente"), es decir, ese carácter abierto, que no tiene una lectura única y dirigida, sino que es capaz de interpelar a diversos sujetos de modos diversos, y que le otorga al mensaje artístico su capacidad de "trascender": ser leído por otros seres humanos que no participaron de la realidad histórica concreta que le dió origen.

En este sentido, este arte alternativo", que cumplió roles específicos dentro de un espacio de marginados "y" que sigue cumpliendo--- tiene la potencialidad de identificar no sólo a quienes comparten una ideología común, sino que a diversos sectores que hallan en él principios de identidad "débil", expuestos a estas múltiples dimensiones en juego (1).

Así, la expresión "el arte ha retornado al papel que le corresponde" (luego de su papel pseudo-político) no tiene otro sentido que reclamar para aquel esta dimensión múltiple, donde la función meramente ségnica --de signos identificables por todos-- es subsumada dentro de un mundo de otras funciones posibles.

Todo esto no hace sino mostrar algo que, de pronto, tiende a olvidarse: que el arte "como práctica-- tiene sus dinámicas propias: que no puede restringirse a un papel meramente demostrativo (cristalización), meramente "representativo" (constitución dinámica de identidades, conocimiento de la realidad) ni" meramente rupturista (cuestionamiento de la realidad Y presentación de los posibles y los imposibles; ni tampoco meramente distractivo y lúdico. Más bien, encierra todas estas dimensiones, lo cual lo hace potencialmente político, potencialmente ideológico, potencialmente científico, potencialmente predictivo, potencialmente transformador, potencialmente movilizador, o pacificador. Reclamar para él sólo una de estas dimensiones, no es sino cercenar una de las prácticas más ricas de la actividad humana.

Ej Finalmente, quisiéramos destacar un hecho: el ejercicio del arte como expresión ha dado lugar a 1 el ejercicio múltiples expresiones que antes se daban a parición de múltiples. Sin duda, este fenómeno se hallaban relativamente amagadas. de manifestaciones artísticas tiende a enriquecer el espectro que conviven en el espacio na-

- (1) Hablamos de identidad débil porque la identificación con determinados tipos de arte no necesariamente implica o está en relación directa con adscripciones ideológicas "fuertes"; adhesiones políticas, ideológicas, a un proyecto histórico concreto, Sin embargo, el montaje artístico sí porta una determinada forma de ver el mundo, de tal modo que no es "inocente" respecto de los proyectos en juego.

cional, y, de este modo, aporta a los procesos de constitución de una identidad cultural. Asimismo, el ejercicio de la práctica artística --expresiva en diversos sujetos, se ha demostrado: como un factor que enriquece la perspectiva y la forma de aprehensión del mundo de aquellos(1). Como tal, la práctica artística es insustituible, porque supone trabajar con un lenguaje particular y con un modo de apelación especial que no puede ser reemplazado por otros modos.

Tal vez ésta sea la experiencia más positiva que deja como legado --sin proponérselo-- el orden autoritario: la revaloración de lo artístico en sus dimensiones posibles y su expansión en muy diversos rincones de Chile,

(1) Ver relatos de experiencias de teatro y música en sectores populares. CENECA.

## REFERENCIAS BIBLIOGRAFICAS

- AGUILO, Osvaldo ' "La plástica chilena durante la década del 70". CENECA, 1983.
- ALCALAY, Rina "El medio radial. Su especificidad y un diagnóstico de su quehacer en Chile". En: "Medios de Comunicación Masiva: 3 estudios". Revista EAC N°3, Universidad Católica de Chile, 1973.
- ARIAS, Osvaldo "La prensa obrera en Chile: 1900-1930", Editorial CUT--Universidad de Chile. Chillán, 1972.
- BRUNNER, José Joaquín "La Cultura Autoritaria en Chile", FLACSO. Universidad de Minnesota, 1981.
- BRUNNER, José Joaquín "Vida cotidiana, sociedad y cultura: Chile, 1973-1982". Documento FLACSO, N° 151, julio 1982,
- CATALAN, Carlos "El canto popular en los canales de difusión". CENECA, 1980.
- CRUZ, Flancisco "Música popular no-comercial en Chile". CENECA, 1983,
- ECO, Humberto "Apocalíptico e integrados ante la cultura de masas'\*. Editorial Lumen, 1968:
- ECHEVERRIA, Rafael y HEVIA, Ricardo "Cambios en el sistema educacional bajo: el régimen militar". PIIE-Academia de Humanismo Cristiano. Agosto 1980,
- FUENZALIDA, Valerio "Estudios sobre la televisión chilena. CPU. 1981,
- FUENZALIDA, Valerio "Transformaciones en la estructura de la TV. chilena", CENECA, 1983.

- Manuel Antonio  
GARRETON, "Universidad y política en los procesos de transformación y reversión 'en Chile. 1967- 1977". Documento FLACSO N° :20', 'abril 19
- GARRAELON y: "Evolución política del régimen militar chileno y problemas de transición a la democracia". Documento presentado al Seminario ASER-Chile. Francia, (1982,
- GODOY, Hernán "La Cultura Chilena". Editorial Universitaria, 1982,
- HURTADO, María de la Luz y OSCHSENIUS, Carlos vis "Diez años de teatro en Chile. 1970-1980" CENECA; \* Universidad de Mineducación, "1982,
- HURTADO, María de la Luz y OSCHSENIUS, Carlos (ed.) "Seminario: Dramaturgia y realidad nacional" ..CENECA. 1981.
- MELLER, Patricio "Un balance de la situación económica chilena del año 82". En: Revista Mensaje N° 316, Enero-Febrero, 1983.
- MOUFFE, Chantal "Español e ideología en Gramsci". En revista "En Teoría". Zona Abierta Editores, Madrid. 1980.
- MONTERO, Cecilia. "Mercado de trabajo y estructura de clases en Chile", Trabajo presentado al Congreso Mundial de Sociología. México, 1981.
- MUNIZAGA, Giselle y DE LA MAZA, Gonzalo "El espacio radial no oficialista en Chile: 1973-1877". CENECA, 1978,
- MUNIZAGA, Giselle . "El espacio jurídico y del medio televisivo. CENECA, 1981,
- MUNIZAGA, Giselle "Prensa Sindical y universitaria: ¿un fenómeno de comunicación alternativa?" CENECA, 1981.

### (3) bibliografía

OCHSENIUS, Carlos		"Encuentro interzonal de teatro poblacional". CENECA, 1981,
OCHSENIUS, Carlos		"El Estado en la escena: Teatros Universitarios de Santiago: 1940-1973", "CENECA, 1983,
OSSA, Carlos		"Historia del cine chileno". Editorial Quimantú. 1971,
PINTO, Aníbal	4	"inflación, raíces estructurales", Fondo de Cultura Económica, México 1974,
RIVERA, Anny y TORRES, Rodrigo		"Encuentro de canto poblacional". CENECA, 1981,
PORTALES, Diego		"Poder Económico y Libertad de Expresión". ILET. Ed. Nueva Imagen, México 1981. :
RIVERA, Anny		"El público del canto popular" CENECA 1981 ; mo
RODRIGUEZ, Mario		"La organización de la cultura en Chile, 1973-1978", Revista Mensaje N°275, Diciembre de 1978.
RUTZ, Carlos		"Antecedentes ideológicos del proyecto político del régimen militar. (Trabajo mecanografiado) (1982),
SCHOKOLNIK, Mariana		"Modelos neoliberales y prácticas económicas. El consumo en la experiencia chilena". Programa de Economía del Trabajo, AHC, 1981: :
RORRES, Rodrigo		"Perfil de la creación musical en la Nueva Canción Chilena desde sus orígenes hasta 1973", CENECA, 1980...
VALENZUELA, Eduardo y SOLARI, Ricardo		"Los jóvenes de los ochenta. Una interpretación sociológica de la actual generación estudiantil de clase media" Documento SUR, septi. 1982.



(4)

bibliografía...

VEGA, Alicia

"Revisión del Cine GATLERO : Editorial Aconcagua-CENECA, 1979.

VERGARA, Pilar

"Autoritarismo y cambio de A tura-  
les en Chile" Documento FLACS No132,  
noviembre 1981.

## DOCUMENTOS

- Constitución Política de la República de Chile.

~ Convocatoria a Encuentro Nacional-UNAC. Reproducción en Rev  
ta Umbral No 3.Octubre 1981,

Anteproyecto para la definición de una política cultural.C

Poración de Estudios Nacionales, octubre 1981,  
Declaración de

- Gabriela Mistra Principios del Gobierno de Chile Editoria  
l. Marzo 1974,

nes culturales. CENECA, 1982.

\* Sociedad de Escritores

ño de Chile. 1975. |

5 :0 de Chile, Asesoría A

taría General de Gobierno. P tamento Cultural de

seis años de actividad Cultural 79. Depar-

Ed Lora ae Extetigión 'curate der ee ao

Ed.Lord Cochrane, er "Ministerio de Educacio

a eee!

see  
rec  
caters